

# شہادتِ فریدی

— مرتبہ : —

جناب مولوی عبدالمنان صاحب مولوی فاضل شاہد

مرتبی سلسلہ عالیہ احمدیہ

|

— النّاشر : —

ناظم ارشاد و وقفِ یدِ انجمن احمدیہ

مربوۃ

(ضیاء الاسلام پریس دہلہ)

# شہاداتِ فریدی

حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ مجاہدین چاچڑاں شریف کے نام سے توبہ احمدی اجاب واقف ہیں کیونکہ حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے بارہ میں آپ کی واضح تصدیقات کا تذکرہ حضور کی کتاب اور جماعت کے دوسرے لٹریچر میں بھی ملتا ہے مگر اب تک کوئی ایسی جامع کتاب جماعت احمدیہ کے لٹریچر میں موجود نہیں تھی جس میں ان تصدیقات سے متعلقہ تمام مواد یکجائی صورت میں پیش کیا گیا ہو۔ اب خدا تعالیٰ نے مکرم جناب مولوی عبدالمنان صاحب ہد مرتبی سلسلہ کو توفیق عطا فرمائی ہے چنانچہ انہوں نے نہایت محنت اور جانفشانی کے ساتھ اس تمام مواد کو ایک جامع کتاب کی صورت میں جمع کیا ہے جس کا نام ”شہاداتِ فریدی“ ہے۔ اس کتاب میں حضرت خواجہ صاحب کی تصدیقات کے علاوہ اس تمام خط و کتابت کو بھی شامل کر دیا گیا ہے جو حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام اور حضرت خواجہ صاحب کے مابین ہوئی۔ شروع میں حضرت خواجہ صاحب کی زندگی کے حالات کا مختصر ذکر اور اس پر کئے جانے والے اعتراضات کا بھی مدلل اور خاطر خواہ جواب دیا گیا ہے۔

وقفِ جدید انجمن احمدیہ کی طرف سے اس کتاب کو شائع کیا جا رہا ہے۔ اجاب سے گزارش ہے کہ جلد از جلد اس کتاب کو حاصل کر کے مستفید ہوں۔ کتاب کی قیمت بغیر جلد صرف ایک روپیہ۔

یہ کتاب دفتر وقفِ جدید اور نمائش وقفہ جدید بمقام جلسہ گاہ اور گول بازار سے مل کی جاسکتی ہے۔ والسلام

مرزا طاہر احمد

ناظم ارشاد وقفِ جدید انجمن احمدیہ ربوہ



شیخ مبارک حضرت حافظ الحاج خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ سجادہ نشین چاچڑاں شریف

اے فرید وقت و صدق مفا      با تو باد آں رو کہ نام او خدا  
بر تو بار رحمت یارِ ازل      در تو تابد نورِ دلدارِ ازل  
از تو جان من خوش است اے خوشحال      دیدمت مرے دریں قحط الرجال

اے مرا روئے محبت سوئے تو

لوئے انس آمد مرا از کوئے تو

(از حضرت بیچ موعود علیہ السلام)

# باب اول

قدوة السالکین حضرت خواجہ غلام فرید صاحب  
کے حالات زندگی

بسم اللہ الرحمن الرحیم  
باب اول

# حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے آباء و اجداد کا مختصر ذکر اور انتخاب کی زندگی کے حالات

**خاندان** حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ قریشی ائسل اور حضرت عمر فاروق رضی اللہ عنہ کی اولاد میں سے ہیں۔ پہلے پہل آپ کے آباء میں سے حضرت مالک بن یحییٰ مجاہدین اسلام کے ساتھ سندھ میں آئے اور وہیں کے ہو رہے ان کے بیٹے منصور کو عربی باشندوں نے اپنا سردار بنا لیا۔ پھر یکے بعد دیگرے ان کی نسل میں سے سرداران قوم بنتے رہے۔ شیخ کوثر کی عزت و شہرت کی وجہ سے یہ خاندان (ان کی طرف منسوب ہو کر) کوثریجہ کہلانے لگا۔ ان کے خاندان میں حضرت شیخ حسین بن پریا اپنی سیاست اور علمی قابلیت کی بنا پر حکومت دہلی کی طرف سے رکن سلطنت مقرر ہوئے مگر جلد ہی انہوں نے دنیاوی حشمت و امارت چھوڑ دی اور سلسلہ مہروردیہ کے ساتھ

۱۔ حضرت خواجہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ کی زندگی کے حالات مندرجہ ذیل کتب سے اخذ کئے گئے ہیں۔  
مناقب فریدی۔ مقدمہ دیوان فرید از طاووت صاحب۔ اشارات فریدی۔ ہفت اقطاب وغیرہ

منسلک ہو کر فقر و سلوک کی منزلیں طے کرنے لگے۔ اور مرتبہ کمال حاصل کیا اور  
مخدوم کا لقب پایا۔ اُن کے فرزند حضرت زکریا منگلوٹ شریف دضلع ملتان  
منتقل ہو گئے۔ حضرت زکریا کے بیٹے مخدوم نور محمد صاحب کا شہرہ جب عا  
ہوا تو شاہجہان بادشاہ کے وزیر میرآزاد خان آپ کی بیعت سے مشرف  
ہوئے۔ آپ کی دعا سے شاہجہان بادشاہ کا ایک عقدہ حل ہوا تو بادشا  
نے بہت سی اراضی آپ کے نذر کی۔ آپ کے پوتے مخدوم محمد شریف صاحب  
نے کوٹ مٹھن شریف سکونت اختیار کر لی۔ یہ شہر آپ کے ایک مخلص مرا  
مٹھن خاں بلوچ رئیس نے آپ کے لئے ہی آباد کیا تھا۔  
مخدوم محمد شریف صاحب کے فرزند حضرت قاضی محمد عافی صاحب  
نے اپنے والد ماجد کے مشورہ سے قبلہ عالم حضرت خواجہ نور محمد صاحب  
مہاروی چشتی کی بیعت کر لی۔ اور خرقہ خلافت سے مشرف ہوئے۔ گویا  
حضرت قاضی صاحب موصوف اپنے خاندان کے وہ پہلے بزرگ ہیں جو  
سلسلہ چشتیہ نظامیہ سے منسلک ہو کر اپنے روحانی فیوض سے دنیا کو مستمع  
کرنے لگے۔ قبل ازیں اُن کے اجداد سلسلہ مہروردیہ سے وابستہ تھے  
حضرت قاضی صاحب کے بیٹے حضرت خواجہ احمد علی صاحب کے دو  
فرزند تھے (۱) حضرت خواجہ خدابخش صاحب (۲) حضرت خواجہ تاج محمد  
صاحب۔

حضرت خواجہ تاج محمد صاحب کے زمانہ خلافت میں سکھوں نے  
مسلمانوں کے خلاف اودھم مچایا تو آپ نے چاچڑاں شریف سکونت

۱۵ وفات رجب ۱۲۲۹ھ -

۱۶ وفات ۱۲۳۰ھ - ۱۷ ولادت ۱۲۰۵ھ وفات ۱۲۶۹ھ

ہفتاد کرنی۔ اُس وقت سے چاچڑاں شریف خواجگان گدی نشین کا مسکن اور  
کوٹ مٹھن شریف مدفن ہے۔ حضرت خواجہ خدابخش صاحب کے بھی دو فرزند تھے۔  
۱۔ خواجہ غلام فخر الدین صاحب (۲) حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ  
حضرت خواجہ فخر الدین صاحب کو جناب نواب فتح محمد خان صاحب والی ریاست  
بہاولپور نے کئی ہزار بیگمہ اراضی زندہ کی۔ اُن کے عہد سجادگی میں دریائے سندھ  
میں سخت طغیانی آئی اور کوٹ مٹھن شریف کلیتاً برباد ہو گیا۔ مگر روضہ مبارکہ  
سے بزرگوں کے صندوق پر وقت نکال لئے گئے جو دوبارہ تدفین کے وقت  
دو حصوں میں تقسیم ہوئے۔ حضرت خواجہ احمد علی صاحب و حضرت خواجہ  
تاج محمود صاحب و حضرت خواجہ خیر محمد صاحب وغیرہ کے مزارات خاندان  
حضرت خواجہ تاج محمود صاحب کے حصہ میں آئے۔ انہوں نے علیحدہ روضہ  
تعمیر کر لیا۔ باقی مزارات حضرت خواجہ فخر الدین صاحب کے حصہ میں آئے  
ان کا روضہ کوٹ مٹھن شریف کے شمالی جانب ہے۔ اسی روضہ مبارکہ میں حضرت  
خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ آرام فرما رہے ہیں۔ نور اللہ مرقدہم

**ولادت** فرید وقت فاضل اجل حاجی حافظ حضرت خواجہ غلام فرید  
صاحب رحمۃ اللہ علیہ سجادہ نشین چاچڑاں شریف کے  
والد ماجد حضرت خواجہ خدابخش صاحب کے ہاں بہت عرصہ کوئی اولاد نہ  
ہوئی تو دعائے خاص کے نتیجہ میں چھبیس ذوالقعدہ بارہ سو اسیٹھ ہجری المقدس  
مطابق ۱۸۴۶ء بروز منہ شنبہ بوقت فجر سرزمین چاچڑاں شریف سے  
خود شہید عالم طلوع ہوا۔ آپ کا نام حضرت خواجہ فرید الدین صاحب گنج شکر



کی مناسبت سے "غلام فرید" تجویز ہوا (کیونکہ وہ بھی سہ ماہی کو پیدا ہوئے تھے)  
جب حضرت خواجہ غلام فرید صاحب کی عمر چار سال کی ہوئی تو آپ کے  
والد ماجد کا سایہ اٹھ گیا۔ جب آپ نے نوویں سال میں قدم رکھا تو  
مادر مہربان اللہ تعالیٰ کو پیاری ہو گئیں۔ اس شہمی کی حالت میں آپ کے  
ماموں جناب میاں غلام محمد صاحب نے آپ کی تعلیم و تربیت کا بیڑہ  
اٹھایا۔

**تعلیم و تربیت** | حضرت خواجہ صاحب کے برادر اکبر حضرت خواجہ غلام  
فخر الدین صاحب کی کوئی اولاد نہ تھی اس لئے وہ  
آپ سے غایت درجہ کی محبت رکھتے تھے اور انہوں نے آپ کی روحانی اور  
جسمانی تعلیم و تربیت میں کوئی دقیقہ فروگذاشت نہ کیا۔ آپ کی تعلیم کیلئے  
ایک فاضل استاد مولوی قائم الدین صاحب مقرر کئے گئے۔ عہد طفولیت  
میں حضرت خواجہ صاحب نے جناب نواب فتح محمد خان صاحب والی ریاست  
بہاولپور کی درخواست پر بہت عرصہ ڈیرہ نواب (اصد پور شرقیہ) میں قیام  
فرمایا اور وہاں بھی اپنی تعلیم کو جاری رکھا۔ باوجودیکہ محلات میں کھانے پینے  
اور عیش و آرام کے شاہی انتظامات تھے مگر آپ ہمیشہ سادہ احد ہونیانہ  
زندگی کو پسند فرماتے رہے۔

**مرشد نشینی** | حضرت خواجہ صاحب کے ماموں میاں غلام محمد صاحب  
پاہتے تھے کہ آپ حضرت خواجہ تاج محمد صاحب کی  
بیعت کریں مگر ایک خواب کی بنا پر آپ کے دل میں اپنے برادر اکبر حضرت  
خواجہ فخر الدین صاحب سے محبت اور ارادت دن بدن بڑھتی گئی اور  
تیرہ سال کی عمر میں اپنے مشفق و مہربان بھائی کی بیعت و خلعت خلافت

سے مشرف ہوئے اور ایسا فدائیت کا رنگ چڑھا کہ بیان سے باہر ہے۔  
چنانچہ آپ فرماتے ہیں :۔

چشماں فخر الدین مٹھل دیاں — تن من کیتا چور !  
گھول گھتاں میں فخر جہاں توں — جنت خور قصور !  
یار فرید کوں اینویں ساڑیو — جنیویں جلیا کوہ طور  
پھر آپ فرماتے ہیں :۔

فخر جہاں ہک ریت سو جھائی — ارضی تھیایک بار سمائی  
ظلمت بن گئی نور و نور

جب آپ اپنی زندگی کی ستائشیں بہاریں گزار چکے تو اپنے برادرِ حقیقی  
کی وفات کے بعد مسندِ خلافت پر رونق افروز ہوئے۔ آپ کے علم و فضل  
جود و سخا اور کرامات کا گھر گھر چرچا ہونے لگا۔ اور بیعت کا سلسلہ بھی  
دیس سے دیس تر ہوتا چلا گیا۔ ہندو۔ سکھ۔ مسلمان سبھی قوموں کے  
افراد آپ سے فیض حاصل کرتے تھے۔ عبادت و ریاضت اور ذکر و فکر کا  
انتہائی شوق آپ کو کچھ عرصہ کے لئے اہل دنیا سے بہت دور الگ تھلک  
جنگل دیباہان میں لے گیا اور آپ بمقامِ رمہی بدھ کوہ کردی والا علاقہ  
چولسان میں ایک زاویہ تیار کر کے کئی سال تک مصروفِ عبادت رہے۔

سفر حج بیت اللہ شریف | حضرت خواجہ صاحب نے اکیس سوال  
بارہ سو باؤں سے ہجری کو سینکڑوں معاجین

کے ساتھ سفر حج بیت اللہ شریف کا عزم کیا۔ رستہ میں کئی مزارات اور

مقامات مقدسہ کی زیارت اور علماء و صوفیاء سے ملاقات کی۔ جوہنی آپ نے دیارِ محبوب میں قدم رکھا سینکڑوں کی تعداد میں اہل عرب جوق در جوق آپ کی زیارت اور بیعت سے مشرف ہوئے۔ وہاں پر آپ نے اس قدر رقمِ خطیر جمع کی کہ آج تک اہل عرب آپ کی بے مثال سخاوت کو یاد کرتے ہیں۔

**جود و سخا** | حضرت خواجہ صاحبؒ کے جود و سخا کا ابرِ رحمت ہر وقت برستا تھا۔ کبھی کوئی سوائی آپ کے در سے خالی ہاتھ

نہیں لوٹا۔

ما قال لا تخطأ في تشهدا لولا التشهدا كانت لاجرة نعم  
جناب علامہ محمد عزیز الرحمن صاحب عزیز بہادر پور رقمطراز ہیں :-  
” دنیا کی بیزاری کے ساتھ دولت کے صرف کرنے کا آنا شوق تھا کہ ایک روایت کے مطابق آپ نے اپنی عمر میں ساٹھ لاکھ روپیہ کے قریب خیرات کیا ہے اور یہ مقدار اس خرچ کی ہے جس کا حساب ہو سکا۔ جو خرچ حیطہ تحریر میں نہیں آئے وہ اس کے علاوہ ہیں۔ ایک روایت کے مطابق حضور نے آخری وقت میں جن باتوں پر اظہارِ افسوس فرمایا ان میں سے ایک یہ بھی تھی کہ عمر بھر مجھے حسرت رہی کہ مجھ سے کوئی ساٹھ لاکھ روپیہ مانگے اور میں دوں مگر کسی نے لاکھ روپے کی استدعا نہیں کی۔“  
(مقدمہ دیوان فرید ص ۱۱)

**علمی قابلیت** | حضرت خواجہ صاحبؒ کو روشن دماغی اور علمی بصیرت کے لحاظ سے بہت بلند مرتبہ حاصل تھا۔ آپ خود علومِ ظاہری و باطنی سے بہرہ مند تھے اسلئے طالب علموں اور علماء دین کو

بہت قد کی نگاہ سے دیکھتے تھے۔ طلباء کو خود علوم ظاہری و باطنی کا درس دیا کرتے تھے۔ بڑے بڑے علماء اپنے اختلافی مسائل میں آپ کو حکم قرار دیتے تھے علم تفسیر قرآن مجید۔ احادیث۔ فقہ و تصوف کا بہت سا حصہ آپ کو ورثاً ملا تھا۔ مگر ذہن رسا اور ذاتی مطالعہ سے آپ نے ہر علم میں کہاں حاصل کیا۔ علم تاریخ۔ اسما و الرجال۔ علم الاسباب وغیرہ علوم سے واقفیت رکھنے کے علاوہ بلند پایہ قادر الکلام شاعر بھی تھے۔ اور علم موسیقی کے تمام رازوں سے خوب واقف تھے۔ برکت علی مغنی کو جو چار سو سے زائد راگنیوں میں مہارت رکھتا تھا آپ نے ہی تربیت دی تھی۔

**شاعری** حضرت خواجہ صاحب اہل حال تھے اہل قافل نہ تھے۔ آپ کا تمام کلام تقریباً آمد میں شمار ہوتا ہے۔ بعض کافیاں آپ نے دس دس منٹ میں فی البدیہہ بیان فرمائی ہیں۔ ملتانی زبان کے آپ خاتم الشعراء تھے۔ آپ کا کلام عشق و محبت۔ سوز و گداز۔ ہجر و وصل کے تمام پہلوؤں پر مشتمل ہے۔ چنانچہ علامہ محمد عزیز الرحمن صاحب عزیز لکھتے ہیں کہ :-  
”ان کی شاعری کسی تعریف اور تعارف کی محتاج نہیں۔

وہ بہاؤ پوری (ملتانی) زبان کے قادر الکلام بے نظیر اور بلند پایہ شاعر تھے۔ وہ ملتانی زبان کے اول الشعراء اور خاتم الشعراء تھے۔ انہوں نے سندھی سوز و گداز اور بہاؤ پوری درد و کرب کو ایران کی نازک خیالی۔ ہندوستان کی موسیقی اور عربی جذبات کے ساتھ اس قدر مخلوط کر دیا تھا کہ یہ کہنا مشکل ہے کہ ان کے کلام میں جذبات شاعری موسیقی اور سلاست میں سے کونسا جزو نمایاں ہے۔ آپ نے روحانیت

کی فضا میں نشوونما پائی۔ اس لئے ان کے کلام میں تصوف  
عشق و درد محبت کا ہونا کچھ بعید از قیاس نہیں۔ کہیں کہیں  
اشعار میں شوخ رنگ زیادہ بھر گیا ہے تو ساتھ ہی متانت  
و استغنا بھی موجود ہے۔“ (مقدمہ دیوان فرید قنات ۱۱)

۱۱) فوائدِ فریدیہ بزبان فارسی بارہ گشتِ چواریں بحری مطبوعہ  
۱۸۶۸ء کی تصنیف ہے جو پہلی دفعہ ۱۸۹۵ء میں مطبوعہ  
مجتبائی لاہور سے شائع ہوئی۔

(۲) دیوانِ فریدیہ بزبانِ لسانی

(۳) دیوانِ فریدیہ بزبانِ اردو

(۴) اشاراتِ فریدی۔ آپ کے ملفوظاتِ مبارکہ کا مجموعہ جسے

آپ کے خلیفہ جناب مولوی رکن الدین صاحب سکندر پرہار سونکی نے جمع کیا اور  
آپ کو سنایا اور آپ نے اصلاح فرمائی۔ ان کے پہلے تین حصے تیرہ گشتِ چواریں  
میں آپ کے فرزند دجانشین حضرت خواجہ نازک کریم محمد بخش صاحب نے  
مفید عام پریس آگرہ سے پہلی دفعہ چھپوائے۔ اور چوتھا حصہ تیرہ گشتِ چواریں  
بحری میں حضرت خواجہ صاحب کے نواسہ جناب خواجہ فیض احمد صاحب  
سجادہ نشین نے پہلی مرتبہ فیض عام پریس لاہور سے شائع کر نیکی سجادہ حاصل کی

وفات | حضرت خواجہ صاحب نور اللہ مرقدہ کی وفات بعمر اٹھاون سال  
چاچڑاں شریف ہوئی۔ اس بارہ میں جناب انور صاحب فیروز  
فرماتے ہیں کہ :-

غم کھائیں تو کس کس کا۔ دس نہیں بیس نہیں یہاں تو سرے سے  
سب کا صفایا ہے۔ اور کچھ اسی پر ہی اکتفا نہیں بلکہ دیکھو  
تو اب بھی کائنات کی کائنات سب اسی ایک ہی رد میں  
بھی چلی جاتی ہے۔ نہ شاہ کی کچھ حقیقت ہے اور نہ فقیر کی  
کوئی پوچھ۔ چنانچہ خواجہ صاحب بھی اسی اصول کے ماتحت  
بعوضہ ذیل بیمار ہوئے اور اگرچہ حالت اسید افزا تھی مگر ہر دم  
انہیں یہی کہتے سنا گیا ہے

گذریا ولیمہ اسٹن کھلن دا - آیا دقت فرید چلن دا  
اوکھا مینڈا دوست ملن دا - جان لبیاں پرآندی ہے  
آخر لسان الغیب کی بات پوری ہوئی۔ اور ۲۴ جولائی  
۱۹۰۱ء مطابق ۱۷ ربیع الثانی ۱۳۱۹ھ کو بروز چار شنبہ  
اس دارِ ناپائیدار سے آپ راہگیرائے عالم بقا ہوئے۔  
(گوہر شہب چراغ ص ۲۵ بحوالہ مقدمہ دیوان فرید)

**اولاد** حضرت خواجہ صاحب کی اولاد زمرہ میں سے صرف حضرت خواجہ  
نازک کریم محمد بخش صاحب تھے جو آپ کے بعد سجادہ نشین ہوئے۔  
دوسری آپ کی دختر معصومہ تھیں جو میاں امام بخش صاحب کو ریجہ کے  
عقد نکاح میں تھیں (میاں امام بخش صاحب حضرت خواجہ تاج محمود صاحب کی  
اولاد میں سے تھے) دختر نیک اختر معصومہ نور اللہ مرقدہ کے بطن مبارک سے  
خواجہ فیض احمد صاحب تھے جو حضرت خواجہ غلام فرید صاحب کے بعد چوتھے

۱۰ ولادت ربیع الاول ۱۲۸۳ھ وفات ۲۱ رمضان المبارک ۱۳۲۹ھ

سجادہ نشین ہوئے۔ اس وقت جناب خواجہ فیض احمد صاحب کے فرزند جناب  
 خواجہ غلام فرید صاحب عرف فیض فرید سجادہ نشین ہیں۔  
 یاد رہے کہ حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے بعد آپ کے فرزند  
 نازک کریم خواجہ محمد بخش صاحب سجادہ نشین ہوئے۔ ان کے بعد ان کے فرزند  
 خواجہ معین الدین صاحب پھر خواجہ معین الدین صاحب کے فرزند خواجہ قطب الدین  
 صاحب جو بارہ سال کی عمر میں رحلت فرما گئے۔ اور حضرت خواجہ غلام فرید صاحب  
 رحمۃ اللہ علیہ کی اولاد نہیبہ کا سلسلہ خواجہ قطب الدین صاحب پر ختم ہو گیا۔ انا اللہ اعلم  
 بعد ازاں حق سجادگی حاصل کرنے کی خاطر حضرت خواجہ غلام فرید صاحب  
 رحمۃ اللہ علیہ کے نواسہ جناب خواجہ فیض احمد صاحب اور حضرت خواجہ نازک کریم  
 محمد بخش صاحب کے نواسہ جناب خواجہ احمد علی صاحب کے درمیان مقدمہ چلا۔  
 حکومت بہاولپور نے جناب خواجہ فیض احمد صاحب کے حق میں فیصلہ دیا۔ چنانچہ  
 ان کی وفات کے بعد ان کے فرزند جناب خواجہ غلام فرید صاحب عرف  
 فیض فرید سجادہ نشین ہوئے۔ اور جناب خواجہ فیض فرید صاحب سجادہ نشین  
 کے ہاں تا حال کوئی اولاد نہیں ہے۔

حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے مریدوں  
**معتقدین** اور معتقدین کا حلقہ پاکستان کے ہر حصہ میں پھیلا ہوا  
 ہے مگر زیادہ تر مظفر گڑھ، ڈیرہ غازیخان، سابق ریاست بہاولپور، ملتان  
 مظفری کے اضلاع میں ہیں۔ رؤساء میں سے والی ریاست بہاول پور

۱۔ وفات ۶ ربیع الثانی ۱۹۳۵ء۔ ۲۔ وفات ۲ جمادی الاول ۱۳۳۴ھ۔

۳۔ ولادت ۱۳۳۱ھ وفات ۲۲ رجب ۱۳۴۳ھ

جناب صادق محمد صاحب رابع اور جناب نواب بہاول خان صاحب تو آپ پر جان نثار کرتے تھے۔ ریاست ٹونک۔ جھیل نگسی قلات۔ روہیاں چوٹی۔ ریاست آسنی۔ خیرپور سندھ۔ ڈیرہ اسماعیل خاں وغیرہ کے نواب حضرات اور بلوچستان کے تندر صاحبان بھی جان و دل سے خدا تھے۔ علماء کا خاص طبقہ بھی آپ کا مصاحب اور معتقد تھا۔ مسلمانوں کے علاوہ دیگر اقوام کے لوگ بھی آپ کی دعا کے ذریعہ رنج مشکلات و حاجات کے طالب ہوتے تھے۔ آپ کے چونتیس<sup>۳۴</sup> خلفاء تھے جن کا ذکر اشارت فریدی حقہ دوم کے آخر میں ہے۔

**عقائد** حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ عقائد کے لحاظ سے اہل سنت والجماعت میں سے تھے۔ اپنے وقت کے بہت بڑے صوفی، ولی اللہ اور قطب تھے۔ آپ کے ذریعہ بیشمار کرامات ظہور میں آئیں۔ آپ کی زندگی کا کوئی لمحہ یادِ خدا اور خدمتِ خلق کے بغیر نہیں گذرتا تھا۔ آپ کے خدا رسیدہ اور صادق و راستباز ہونے ہی کا یہ نتیجہ تھا کہ آپ نے اپنے وقت کے امام کی شناخت کرنی۔ اور علی وجہ البصیرت سیدنا و امامنا حضرت اقدس میرزا غلام محمد صاحب قادیانی علیہ الصلوٰۃ والسلام کے دعویٰ ماموریت کی نہ صرف تصدیق کی اور آپ کی اسلامی خدمات کو سراہا بلکہ آپ کے خلاف کفر کا فتویٰ لگانے والوں کا ذب کیا۔ اور بلا خوف و ہمت لائے جرات اور بہادری کے ساتھ آپ کی سچائی میں عظیم الشان شہادات دیں جو قارئین حضرات آیو الے صفحات میں ملاحظہ فرمائیں گے۔ انشاء اللہ تعالیٰ۔ وبالله التوفیق۔



# باب دوم

سیدنا حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام اور زیدۃ العارین حضرت خواجہ  
غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے مابین خط و کتابت



شبه مبارك حضرت اقدس ميرزا غلام احمد صاحب مسيح موعود ومهدي معبود عليه الصلوة والسلام

# حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی طرف

علماء و صوفیاء کرام کو دعوتِ مباحلہ

اقدس جلّ شانہ و عزّ اسمہ کے حکم سے جب سیدنا حضرت اقدس میزوا غلام احمد قادیانی علیہ الصلوٰۃ والسلام نے "مسیح موعود" و "مہدی معہود" ہونے کا دعویٰ کیا تو علماء نے حسبِ عادۃ قدیمہ مخالفت میں شورِ قیامت برپا کر دیا اور طرح طرح کے الزامات لگا کر آپ کے خلاف فتوے دیئے اور اشتعال انگیز تقریروں اور تحریروں سے عوام کو آپ کے قتل پر براہِ انگیزتہ کرنے کی کوشش کا بھی کوئی دقیقہ اٹھا نہیں رکھا اور پھر آپ کو مباحلہ کا چیلنج بھی دیا کہ حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے گوارا نہیں فرمایا کہ بغیر اتمامِ حجت کلمہ گو لوگوں میں سے کسی پر بددعا کی جائے اس لئے آپ منقوی و معقونی و رنگ میں تقریر و تحریر کے ذریعہ سے اتمامِ حجت فرمانے میں مشغول رہے۔ مگر جب علماء کی طرف تکفیر و تکذیب انتہا کو پہنچ گئی اور بعض سجادہ نشین بھی اُن سے اتفاق کرنے لگے تو اللہ تعالیٰ کے حکم سے حضرت اقدس نے علماء و صوفیاء کو اپنی کتاب "انجامِ اتھم" میں مباحلہ کی دعوت دی اور اس سلسلہ میں تحریر فرمایا کہ :-

"سواب چونکہ تکذیب اور تکفیر انکی انتہا کو پہنچ گئی اس لئے وقت آ گیا کہ خدائے قادر اور علیم اور خبیر کے ہاتھ سے جھوٹے اور سچے میں فرق کیا جا۔ ہمارے مخالف مولوی اسبات کہ جانتے ہیں کہ خدا تعالیٰ نے قرآن شریف میں ایسے شخص سے کس قدر بیزاری ظاہر کی ہے جو خدا تعالیٰ پر افترا باندھے یہاں تک کہ اپنے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو فرمایا ہے کہ اگر وہ بعض قول میرے پر افترا کرتا تو میں فی الفور

پکڑ لیتا اور نگہبان کاٹ دیتا۔ غرض خدا تعالیٰ پر افترا کرنا اور یہ کہنا کہ فلاں پکڑ لیتا اور نگہبان کاٹ دیتا۔ غرض خدا تعالیٰ کی طرف سے ہوا ہے حالانکہ کچھ بھی نہیں ہوا ایک ایسا فلاں الہام مجھے خدا تعالیٰ کی طرف سے ہوا ہے صرف جہنم کی ہی وعید نہیں بلکہ قرآن شریف سمجھتے گناہ ہے کہ اس کی سزا میں صرف جہنم کی ہی وعید نہیں بلکہ قرآن شریف کے نصوص قطعیہ سے ثابت ہوتا ہے کہ ایسا مفتری اسی دنیا میں دست بردار ہوا ہے اور خدا نے قادر و غفور کبھی اس کو امن میں نہیں چھوڑتا اور اس کی فیتہ اس کو کھل ڈالتی ہے اور جلد ہلاک کرتی ہے۔ اگر ان مولویوں کا دل تقویٰ کے رنگ سے کچھ بھی رنگین ہوتا اور خدا تعالیٰ کی عادتوں اور سنتوں سے ایک ذرہ بھی واقف ہوتے تو ان کو معلوم ہوتا کہ ایک مفتری کا اس قدر دراز عرصہ تک افترا میں مشغول رہنا بلکہ روز بروز اس میں ترقی کرنا اور خدا تعالیٰ کا اس کے افترا پر اس کو نہ پکڑنا بلکہ لوگوں میں اس کو عزت دینا دلوں میں اس کی قبولیت ڈالنا اور اس کی زبان کو چشمہ حقائق و معارف بنانا ایک ایسا امر ہے کہ جب سے خدا تعالیٰ نے دنیا کی بنیاد ڈالی ہے اس کی نظیر سرگز نہیں پائی جاتی.....

..... کون اس کو قبول کر سکتا ہے کہ وہ پاک ذات جس کے غضب کی آگ وہ صاعقہ ہے کہ ہمیشہ جھوٹے لہموں کو بہت جلد کھاتی رہی ہے اس لئے عرصہ تک اس جھوٹے کو چھوڑ دے جس کی نظیر دنیا کے صفحہ میں مل ہی نہیں سکتی۔ اللہ جل شانہ فرماتا ہے: ومن اظلم ممن افترى على الله كذبا۔ یعنی اس سے زیادہ تر ظالم اور کون ہے جو خدا تعالیٰ پر جھوٹ باندھے بیشک مفتری خدا تعالیٰ کی لعنت کے نیچے ہوتا ہے اور خدا تعالیٰ پر افترا کرنا جلد مارا جاتا ہے۔ سو ایک تقویٰ شعار آدمی کیلئے یہ کافی تھا کہ خدا نے مجھے مفتریوں کی طرح ہلاک نہیں کیا بلکہ میرے ظاہر اور باطن اور میرے جسم اور میری روح پر وہ احسان کئے جن کو میں شمار نہیں کر سکتا۔ میں جو ان تھا جب خدا کی وحی اور الہام کا دعویٰ کیا اور اب میں بوڑھا ہو گیا۔ اور ابتداء دعویٰ پر

میں برس سے بھی زیادہ عرصہ گزر گیا۔ بہت سے میرے دوست اور عزیز جو مجھ سے چھوٹے تھے فوت ہو گئے اور مجھے اُس نے عمر دراز بخشی اور ہر ایک مشکل میں میرا متکفل اور متولی رہا۔ پس کیا اُن لوگوں کے یہی نشان ہوا کرتے ہیں کہ جو خدا تعالیٰ پر افترا باندھتے ہیں۔ اب بھی اگر مولوی صاحبان مجھے مغتری سمجھتے ہیں تو اس بڑھ کر ایک اور فیصلہ ہے اور وہ یہ کہ میں اُن الہام کو ہاتھ میں لیکر جن کو میں شائع کر چکا ہوں مولوی صاحبان مباہلہ کر دیں۔ اس طرح پر کہ میں خدا تعالیٰ کی قسم کھا کر بیان کروں کہ میں درحقیقت اس کے شرف مکالمہ اور مخاطبہ مشرف ہوں اور درحقیقت اُس نے مجھے چار دہم صدی سر پہنچایا کہ تائیں اس فتنہ کو فرو کر دیں جو اسلام کے مخالف سب سے زیادہ فتنہ ہے۔ اور اُسی نے میرا نام عیسیٰ رکھا ہے اور کبر صلیب کے لئے مجھے مامور کیا ہے لیکن نہ کسی جسمانی حربہ بلکہ آسمانی حربہ۔ اور یہ سب اس کا کلام ہے۔ (انجامِ اتم صفحہ ۹ تا ۵۱)

اس کے بعد حضرت اقدسؒ نے اپنے مزدوری اور مناسب موقعہ الہامات درج فرما کر تحریر فرمایا:

ہے کہ :-

”یہ کسی قدر نمونہ اُن الہامات کا ہے جو دقتاً فوقتاً مجھے خدا تعالیٰ کی طرف سے ہوئے ہیں اور ان کے سوا اور بھی بہت الہامات ہیں مگر میں خیال کرتا ہوں کہ جس قدر میں نے لکھا ہے وہ کافی ہے۔ اب ظاہر ہے کہ ان الہامات میں میری نسبت بار بار بیان کیا گیا ہے کہ یہ خدا کا فرستادہ خدا کا مامور خدا کا امین اور خدا کی طرف سے آیا ہے جو کچھ کہتا ہے اُس پر ایمان لاؤ اور اس کا دشمن جہنمی ہے۔ اور نیز ان تمام الہامات میں اس عاجز کی اس قدر تعریف اور توصیف ہے کہ اگر یہ تعریفیں درحقیقت خدا تعالیٰ کی طرف سے ہیں تو ہر ایک مسلمان کو چاہیے کہ تمام تکبر اور نخوت اور شیخی سے الگ ہو کر ایسے شخص کی فرمانبرداری کا جو اپنی گردن پر لے لے جس کی دشمنی میں خدا کی لعنت اور محبت میں خدا کی محبت ہے۔ لیکن اگر یہ تعریفیں

خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں ہیں اور یہ تمام کلمات جو الہام کے دعوئے پر مبنی کئے گئے ہیں خدا نے قادر و قدوس کا الہام نہیں ہے بلکہ ایک دجال کذاب نے چالاکی کی راہ سے ان کو آپ نبایا ہے اور بندگانِ خدا کو یہ دھوکہ دینا چاہا ہے کہ یہ خدا تعالیٰ کے الہام ہیں تو درحقیقت وہ جو نہایت بے باکی سے خدا تعالیٰ پر جھوٹ باندھتا ہے خدا تعالیٰ کی گرجنے والی صاعقہ کے نیچے کھڑا ہے اور اس کے متعل غصب کا نشانہ ہے اور کوئی اس کو اس تہار اور غیور کے ہاتھ سے چھڑا نہیں سکتا۔ کیا یہ بات تعجب میں نہیں ڈالتی کہ ایسا کذاب اور دجال اور مفتری جو برابر میں برس کے عرصہ سے خدا تعالیٰ پر جھوٹ باندھ رہا ہے اب تک کسی ذلت کی مار سے ہلاک نہ ہوا اور کیا یہ بات سمجھ نہیں آ سکتی کہ جس سلسلہ کا تمام مدار ایک مفتری کے افترا پر تھا وہ اتنی مدت تک کسی طرح چل نہیں سکتا تھا.....

اب اے مخالف مولویو! اور سجادہ نشینو! یہ نزاع ہم میں اور تم میں حد بڑھ گئی ہے اور اگرچہ یہ جماعت بہ نسبت تمہاری جماعتوں کے تقویٰ سی اور فتنہ تبلیہ ہے اور شاید اس وقت تک چار ہزار پانچ ہزار سے زیادہ نہ ہوگی تاہم یقیناً سمجھو کہ یہ خدا کے ہاتھ کا لگایا ہوا پودہ ہے خدا اسکو ہرگز ضائع نہیں کریگا۔ وہ راضی نہیں ہوگا جب تک اس کو کمال تک نہ پہنچا دے اور وہ اسکی آبپاشی کریگا اور اس کے گرد احاطہ بنائیگا اور عجیب انگیز ترقیا دیگا۔ کیا تم نے کچھ کم زور لگایا پس اگر یہ انسان کا کام ہوتا تو کبھی کا یہ درخت کاٹا جاتا اور اس کا نام و نشان باقی نہ رہتا۔ اسی نے مجھے حکم دیا ہے کہ تائیں آپ لوگوں کے سامنے مباہلہ کی درخواست پیش کروں تا جو راستی کا دشمن ہے وہ تباہ ہو جائے اور جو اندھیر کو پسند کرتا ہے وہ عذابِ اندھیر میں پڑے پیلے میں کبھی ایسے مباہلہ کی نیت نہیں کی اور نہ چاہا کہ کسی پر بددعا کروں عبدالحق غزنوی شہر امرتسر نے مجھ سے مباہلہ چاہا۔

مگر میں مدت تک اعراض کرتا رہا۔ آخر اس کے نہایت اصرار سے مباہلہ ہوا۔ مگر میں نے اُس کے حق میں کوئی بددعا نہیں کی۔ لیکن اب میں بہت ستایا گیا اور دکھ دیا گیا۔ مجھے کافر ٹھہرایا گیا مجھے دجال کہا گیا۔ میرا نام شیطان رکھا گیا۔ مجھے کذاب اور مفتری سمجھا گیا۔ میں اُن کے اشتہادوں میں لعنت کے ساتھ یاد کیا گیا۔ میں اُن کی مجلسوں میں نفیرین کے ساتھ پکارا گیا۔ میری تکفیر پر آپ لوگوں نے ایسی کمر باندھی کہ گویا آپ کو کچھ بھی شک میرے کفر میں نہیں۔ ہر یک نے مجھے گائی دینا اجرِ عظیم کا موجب سمجھا اور میرے پر لعنت بھیجا اسلام کا طریق قرار دیا۔ پر ان سب تلخیوں اور دکھوں کے وقت خدا میرے ساتھ تھا۔ ہاں وہی تھا جو ہر یک وقت مجھ کو تسلی اور اطمینان دیتا رہا۔ کیا ایک کپڑا اس جہان کے مقابل کھڑا ہو سکتا ہے۔ کیا ایک ذرہ تمام دنیا کا مقابلہ کرے گا۔ کیا ایک دروغگو کی ناپاک مدوح یہ استقامت رکھتی ہے۔ کیا ایک ناچیز مفتری کو یہ طاقتیں حاصل ہو سکتی ہیں؟

سو یقیناً سمجھو کہ تم مجھ سے نہیں بلکہ خدا سے لڑ رہے ہو کیا تم خوشبو اور بدبو میں فرق نہیں کر سکتے۔ کیا تم سچائی کی شوکت کو نہیں دیکھتے۔ بہتر تھا کہ تم خدا تعالیٰ کے سامنے روتے اور ایک ترساں اور ہراساں دل کے ساتھ اُس سے میری نسبت ہدایت طلب کرتے اور پھر یقین کی پیروی کرتے نہ شک اور دہم کی۔ سو اٹھو اور مباہلہ کے لئے تیار ہو جاؤ۔ تم سُن چکے ہو کہ میرا دعویٰ دو باتوں پر مبنی تھا۔ اول نصوصِ قرآنیہ اور حدیثیہ پر

دوسرے الہاماتِ الہیہ پر۔ سو تم نے نصوح قرآنہ اور حدیثیہ کو قبول نہ کیا اور خدا کی کلام کو یوں ٹال دیا جیسا کہ کوئی تنکا توڑ کر پھینک دے۔ اب میرے بناء دعویٰ کا دوسرا شق باقی رہا۔ سو میں اس ذاتِ قادرِ غیور کی آپ کو قسم دیتا ہوں جس کی قسم کو کوئی ایمان دار رد نہیں کر سکتا۔ اب اس دوسری بناء کے تفصیل کے لئے مجھ سے مباہلہ کر لو۔

دُعائے مباہلہ :- ” اور یوں ہوگا کہ تاریخ اور مقام مباہلہ کے مقرر ہونے کے بعد میں اُن تمام الہامات کے پرچہ کو جو لکھ چکا ہوں اپنے ہاتھ میں لے کر میدانِ مباہلہ میں حاضر ہوں گا اور دعا کروں گا کہ یا الہی اگر یہ الہامات جو میرے ہاتھ میں ہیں میرا ہی افترا ہے اور تو جانتا ہے کہ میں نے ان کو اپنی طرف سے بنا لیا ہے۔ یا اگر یہ شیطانی دس دس ہیں اور تیرے الہام نہیں تو آج کی تاریخ سے ایک برس گزرنے سے پہلے مجھے وفات دے یا کسی ایسے عذاب میں مبتلا کر جو موت سے بدتر ہو۔ اور اس سے رہائی عطا نہ کر جب تک کہ موت آجائے۔ تا میری ذلت ظاہر ہو اور لوگ میرے فتنہ سے بچ جائیں کیونکہ میں نہیں چاہتا کہ میرے سبب سے تیرے بندے فتنہ اور ضلالت میں پڑیں۔ اور ایسے مغتری کا مرنا ہی بہتر ہے۔ لیکن اے خدائے عظیم و خیر اگر تو جانتا ہے کہ یہ تمام الہامات جو میرے ہاتھ میں ہیں تیرے ہی الہام ہیں اور تیرے مہمتہ کی باتیں ہیں تو ان مخالفوں کو جو اس وقت حاضر ہیں ایک سال کے عرصہ تک نہایت سخت دکھ کی مار میں مبتلا کر کسی کو اندھا کر دے



اور کسی کو مجذوم اور کسی کو مفلوج اور کسی کو مجنون اور کسی کو مصروع اور کسی کو سانپ یا سگ دیوانہ کا شکار بنا اور کسی کے مال پر آفت نازل کر اور کسی کی جان پر کسی کی عزت پر۔ اور جب میں یہ دُعا کر چکوں تو دونوں فریق کہیں کہ آمین۔

ایسا ہی فریق ثانی کی جماعت میں سے ہر ایک شخص جو مباہلہ کے لئے حاضر ہو جناب الہی میں یہ دُعا کرے کہ اے خدائے علیم وخبیر ہم اس شخص کو جس کا نام غلام احمد ہے درحقیقت کذاب مفتری اور کافر جانتے ہیں۔ پس اگر یہ شخص درحقیقت کذاب اور مفتری اور کافر اور بے دین ہے اور اس کے یہ الہام تیری طرف سے نہیں بلکہ اپنا ہی افتراء ہے تو اس اقامت مرحومہ پر یہ احسان کر کہ اس مفتری کو ایک سال کے اندر ہلاک کر دے تا لوگ اس کے فتنہ سے امن میں آجائیں۔ اور اگر یہ مفتری نہیں اور تیری طرف سے ہے اور یہ تمام الہام تیرے ہی ممتنع کی پاک باتیں ہیں تو ہم پر جو اس کو کافر اور کذاب سمجھتے ہیں دکھ اور ذلت سے بھراؤ عذاب ایک برس کے اندر نازل کر۔ اور کسی کو اندھا کر دے اور کسی کو مجذوم اور کسی کو مفلوج اور کسی کو مجنون اور کسی کو مصروع اور کسی کو سانپ یا سگ دیوانہ کا شکار بنا اور کسی کے مال پر آفت نازل کر اور کسی کی جان اور کسی کی عزت پر۔ اور جب یہ دُعا فریق ثانی کر چکے تو دونوں فریق کہیں کہ آمین۔“

(اشتہار دعوتِ مباہلہ از انجامِ انجم)

پھر حضور تحریر فرماتے ہیں کہ :-

”نیں یہ بھی شرط کرتا ہوں کہ میری دُعا کا اثر صرف اُسی صورت میں سمجھا جائے کہ جب وہ تمام لوگ جو مباہلہ کے میدان میں بالمقابل آدیں ایک سال تک ان بلاؤں میں سے کسی بلا میں گرفتار ہو جائیں۔ اگر ایک بھی باقی رہا تو میں اپنے تئیں کاذب سمجھونگا اگرچہ وہ ہزار ہوں یا دو ہزار۔“

(انجام آتھم ص ۶۷)

پھر آپ نے ان غیرت دلانے والے الفاظ میں تمام حجت فرمائی لکھا کہ :-

”گواہ رہ اے زمین اور اے آسمان ! کہ خدا کی لعنت اُس شخص پر کہ اس رسالہ کے پہنچنے کے بعد نہ مباہلہ میں حاضر ہو اور نہ تکفیر اور توہین کو چھوڑے اور نہ ٹھٹھا کرنے والوں کی مجلسوں سے الگ ہو۔ اور اے مومنو ! برائے خدا کہو کہ آمین۔“

(انجام آتھم ص ۶۷)

اس کے بعد سیدنا حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے پاک کے چیدہ چیدہ اٹھادھ علماء کرام اور اڑتالیس صوفیاء عظام کے اسماء کو دعوتِ مباہلہ بذریعہ رجسٹری ارسال کی گئی اور حضرت اقدس علیہ السلام دعوتِ مباہلہ کے آخر پر خاص طور پر سجادہ نشینوں کو مخاطب کر کے لکھ ”صاف باطن فقراء کے لئے یہ موقع ہے کہ خدا تعالیٰ کے در سے اور ہر یک کدورت سے الگ ہو کر اور کمال تضرع اور ابتهال سے اس پاک جناب میں توجہ کر کے اس رازِ مرہومہ کو اُسی کے کشف اور الہام سے انکشاف چاہیں۔ اور جب

خدا کے فضل سے انہیں معلوم کرایا جائے تو پھر جیسا کہ اُن کی  
 اتفاق کی شان کے لائق ہے محبت اور اخلاص اور کامل رجوع  
 سے ثوابِ آخرت حاصل کریں اور سچائی کی گواہی کے لئے کھڑے  
 ہو جائیں۔ مولویانِ خشک بہت بے حجابوں میں ہیں کیونکہ اُن  
 کے اندر کوئی ممدویِ روشنی نہیں۔ لیکن جو لوگ حضرتِ احادیث  
 کچھ مناسبت رکھتے ہیں اور تزکیہٴ نفس سے انانیت کی تادیبوں  
 سے الگ ہو گئے ہیں وہ خدا کے فضل سے قریب ہیں اگرچہ بہت  
 قصور سے ہیں جو ایسے نہیں مگر یہ امتِ مرحومہ ان سے خالی  
 نہیں۔“ (انجامِ آقہم ص ۶۹)

حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے سجادہ نشینوں کی فہرست  
 میں جو تھے نمبر پر حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ چٹراں شریف  
 علاقہ بہاولپور کا نام بھی درج فرمایا تھا۔ اور اُن کو کتابِ انجامِ آقہم مشتمل بر  
 اشتہارِ دعوتِ مباہلہ بذریعہ ڈاک ارسال کی تھی۔ جب حضرت خواجہ  
 صاحب علیہ الرحمۃ کی خدمت میں دعوتِ مباہلہ پہنچی تو انہوں نے حضرت اقدس  
 مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی صداقت اور تائید پر مشتمل ایک خطِ بربان  
 عربی ارسال فرمایا جسے حضرت اقدس علیہ السلام نے اپنی کتابِ انجامِ آقہم  
 کے ضمیمہ ص ۳۹ میں چھپوا دیا۔ اور اس سے قبل یہ تحریر فرمایا کہ :-

”بالآخر ہم اس جگہ نقل خطِ میاں غلام فرید صاحب پر نواب صاحب  
 بہاولپور جو ایک صالح اور متقی مردِ صالح پنجاب میں سے ہیں  
 اس غرض سے درج کرتے ہیں کہ تا دوسرے مشائخِ مدعوین بھی  
 کم سے کم ان کے نمونہ پر چلیں اور اگر زیادہ توفیق یاوری نہ کرے

تو البتہ ان کے خیال سے کم نہ رہیں۔ میں سچ سچ کہتا ہوں کہ جو شخص اس قدر بھی اس عاجز کی تصدیق کریگا جیسا کہ بیادام فرید صاحب نے اپنے خط کے ذریعہ کی۔ اس کا بھی خدا ان لوگوں میں حشر کریگا جنہوں نے سچائی کو رد کرنا نہیں چاہا۔ دل کا ایک ذرہ تقویٰ بھی انسان کو خدا تعالیٰ کے غضب سے بچا لیتا ہے۔ میں نہیں چاہتا کہ ایک بہت کی طرح میری پوچھ جاتی جائے۔ میں صرف اس خدا کا جلال چاہتا ہوں جس کی طرف سے میں مامور ہوں۔ جو شخص مجھے بے عزتی سے دیکھتا ہے وہ اس خدا کو بے عزتی سے دیکھتا ہے جس نے مجھے مامور کیا ہے اور جو مجھے قبول کرتا ہے وہ اس خدا کو قبول کرتا ہے جس نے مجھے بھیجا ہے۔

..... احادیث صحیحہ میں پہلے سے یہی فرمایا گیا تھا کہ اس مہدی کو کا فر ٹھہرایا جائیگا اور اس وقت کے شریر مولوی اس کو کا فر کہیں گے اور ایسا جوش دکھلائیں گے کہ اگر ممکن ہوتا تو اس کو قتل کر ڈالتے۔ مگر خدا کی شان ہے کہ ان ہزاروں میں سے یہ میاں غلام فرید صاحب چاڑھاں والوں پر ہیر گاری کا نور دکھلایا۔ وذلک فضل اللہ یؤتیہ من یشاء

خدا ان کو اجر بخشے اور عاقبت بالآخر کرے آمین۔ اب جب تک یہ تحریریں دنیا میں رہیں گی میاں صاحب موصوف کا ذکر خیر بھی اس کے ساتھ دنیا میں کیا جائیگا یہ زمانہ گزر جائے گا اور دوسرا زمانہ آئے گا۔ اور

خدا اس زمانہ کے لوگوں کو آنکھیں دیگا۔ اور وہ ان لوگوں کے حق میں دعاء خیر کرے گی جنہوں نے مجھے پا کر میرا ساتھ دیا جس سچ سچ کہتا ہوں کہ یہ وقت گندہ جائیگا اور ہر ملک غافل اور منکر اور مکذب وہ حسرتیں ساتھ لے جائیگا جسکا تدارک پھر اس کے ہاتھ میں نہیں ہوگا۔ اب میاں غلام فرید صاحب کا خط ذیل میں حسب وعدہ مذکورہ لکھا جاتا ہے۔“  
(ضمیمہ انجام آٹھم ص ۳۹ تا ۴۰)

حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کا مکتوب بحواب دعوت مباہلہ  
بخدمت حضرت اقدس سچ موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام

من فقیر باب اللہ غلام خربہ	ترجمہ :- اللہ تعالیٰ کے دروازے کے فقیر
سجادہ نشین الی جناب میروزا	غلام فرید سجادہ نشین کی طرف حضرت اقدس
غلام احمد قادیانی۔	میرزا غلام احمد صاحب قادیانی کی طرف۔
بسم اللہ الرحمن الرحیم	بسم اللہ الرحمن الرحیم
الحمد للہ رب الارباب و	سب تعریفیں اللہ کیلئے ہیں جو رب الارباب ہے
الصلوٰۃ علی رسولہ الشفیع	اور اس رسول مقبول پر درود جو یوم الحساب کا شفیع
یوم الحساب و علی الہدایہ	ہے اور اس کی آل اور اصحاب پر اور آپ پر
والسلام علیکم و علی من اجتہد	سلام ہو اور ہر ایک پر جو راہ صواب میں
واصاب۔	کوشش کرے والا ہے۔
اما بعد قد ارسلت	اما بعد واضح ہو کہ مجھے آپ کی وہ کتاب

(انجام آتھم) پہنچی جس میں مباہلہ کی دعوت دی  
 گئی ہے اور اس کا جواب طلب کیا گیا ہے۔ اور  
 اگرچہ میں عیدیم الفرست تھا تاہم میں نے  
 اس کتاب کی ایک جزد کو جو حسن خطاب  
 اور طریق عتاب پر مشتمل تھی پڑھا ہے۔  
 سوائے ہر ایک حبیب عزیز تر آپ کو معلوم ہو کہ  
 میرا مقام ابتداء ہی سے آپ کی تعظیم کرتا ہے تاکہ  
 مجھے ثواب حاصل ہو۔ اور کبھی میری زبان  
 پر بجز تعظیم و تکریم اور رعایت آداب کے آپ کے  
 حق میں کوئی کلمہ جاری نہیں ہوا۔ اور  
 اب میں آپ کو مطلع کرتا ہوں کہ میں بلاشبہ آپ کے  
 نیک حال کا معترف ہوں۔ اور میں یقین  
 رکھتا ہوں کہ آپ خدا تعالیٰ کے صالح بندوں  
 میں سے ہیں اور آپ کی سعی عند اللہ قابل شکر ہے  
 جس کا اجر ملیگا۔ اور خدائے بخشنده بادشاہ کا  
 آپ پر بڑا فضل ہے۔ میرے لئے عاقبت  
 بالآخر کی دعا فرمائیں۔ اور میں آپ کے لئے  
 انجام خیر و خوبی کی دعا کرتا ہوں۔ اگر مجھے طر  
 کا اندیشہ نہ ہوتا تو میں زیادہ لکھتا۔  
 اور ہر اس شخص پر سلام ہو جو نیک  
 راہ پر چلا۔

اَلْحَمْدُ لِلّٰہِ الَّذِیْ دَعَاہُ اِلٰی  
 الْمُبَاہِلَةِ وَطَالَبَتْ بِالْجَوَابِ  
 وَ اَلْحَمْدُ لَکَ اَنْتَ عَدِیْمُ الْفُرْصَةِ  
 وَلٰکِنْ سَرَّ اَیْتُ جَزْءًا مِنْ  
 حَسَنِ الْخُطَابِ وَ سَوَّقَ الْعَابِ  
 اَعْلَمَ بِاَعْزَا اَحْبَابِ اِنِّیْ  
 مِنْ بَدْوِ حَالِکَ وَ اَقْفُ عَلٰی مَقْلَمِ  
 تَعْظِیْمِکَ لَنْیْلِ الثَّوَابِ وَ مَا  
 جَرَتْ عَلٰی لِسَانِیْ کَلَمَةٌ فِی حَقِّکَ  
 اِلَّا بِالْتَّجْمِیْلِ وَ رِعَایَةِ الْاَدَابِ  
 وَ اَلَا اَنْ اَطْلَعُ لَکَ بِالْحَقِّ مَعْرُوفِ  
 بِمِلَاحِ حَالِکَ بِاَدْرِیَابِ  
 بِمَوْتِنِ بَانَکَ مِنْ عِبَادِ اللّٰہِ  
 الصَّالِحِیْنَ وَ فِی سَعِیْکَ الْمَشْکُورِ  
 مَثَابِ وَ قَدْ اَدْرِیْتُ الْفَضْلَ  
 مِنْ الْمَلِکِ الْوَهَّابِ وَ لَکَ اَنْ  
 تَسْئَلَ مِنَ اللّٰہِ تَعَالٰی خَیْرَ عَاقِبَتِیْ  
 وَ اَدْعُو لَکُمْ حَسَنَ مَا بِ  
 دَوْلَاخُوفِ الْاَطْنَابِ لَا زُودَتْ  
 فِی الْخُطَابِ۔ وَالسَّلَامُ  
 عَلٰی مَنْ سَلَکَ سَبِیْلَ



تحریر فرمایا کہ آپ کے خوشبودار کلمات نے مجھے معطر کر دیا ہے۔ میں آپ پاکیزہ صفات اور اعلیٰ اخلاق کو دیکھ کر بہت خوش ہوا ہوں۔ مجھے آپ سے پہلے ہی ایسی امید تھی۔ پس آپ کو مبارک ہو کہ آپ نے میری تصدیق کر کے حضرت نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی پیشگوئی پوری کی ہے کہ نیک ہی اس کی تصدیق کریں گے۔ میری دلی تمنا ہے کہ جلد آپ سے ملاقات کر کے مرفوعہ حاصل کروں۔ چنانچہ حضرت اقدس علیہ الصلوٰۃ والسلام کا وہ خط جس میں نعت و شاعرانہ کلمات کا اظہار ہے درج ذیل ہے :-

## حضرت امام مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی طرف سے حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے خط کا جواب

<p>(ترجمہ) بسم اللہ الرحمن الرحیم نحمدہ و نصلی علی رسولہ الکریم خدا نے احد کے بندے غلام احمد کی طرف سے اللہ تعالیٰ اس کو عافیت رکھے اور اس کی تائید فرمائے۔ الشیخ الکریم السعید حبیبی فی اللہ حفظہ خواجہ غلام فرید صاحب کی طرف سے۔ السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ اما بعد : اے مرد صالح آپ کو معلوم کہ آپ کا خط مجھے پہنچا۔ جو</p>	<p>بسم اللہ الرحمن الرحیم محمدؐ و نصلی علی رسولہ الکریم من عبد اللہ الاحد غلام احمد عفاہ اللہ وایّد الی الشیخ الکریم السعید حبیبی فی اللہ غلام فرید۔ السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ اما بعد : فاعلم ایہا العبد الصالح قد بلغنی منک مکتوب</p>
---	---



مَنْعَ بَطْرِ الْاِخْلَاصِ وَالْمَحَبَّةِ  
وَكُتِبَ بِاِتِّمَالِ الْحُبِّ وَالْاَلْفَةِ  
جَزَاكَ اللهُ خَيْرَ الْجَزَاءِ - وَ  
حَفَظَكَ اللهُ مِنْ كُلِّ اَنْوَاعِ الْبَلَاءِ -  
اَللّٰهُمَّ وَجِدْتَ رِيحَ التَّقْوَى فِي كُلِّ مَكَاتٍ  
فَمَا اَمْتَوَعَ سِرِّيَاكَ وَمَا احْسَنَ  
نَمُوذَجِ نَفَحَاتِكَ - وَقَدْ  
اَخْبَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
فِي امْرِي - وَاشْنَى عَلَيَّ اِحْبَابِي  
وَزَمَرِي - وَقَالَ لَا يَصَدِّقُهُ  
اِلَّا صَاحِبٌ وَلَا يَكْذِبُهُ اِلَّا فَاسِقٌ  
فَنُشِرَ فَا لَكَ بِبَشَارَةِ الْمُصْطَفَى  
وَاِهْمًا لَكَ مِنَ الرَّبِّ اِلَّا عُلَى  
وَمِنْ تَوَاضَعِ لِلّٰهِ نَقْدَ رُفْعٍ  
وَمِنْ اسْتَكْبَرُوْا فِرْدَ وَدُفْعٍ -  
وَاللّٰهُ مَا زِلْتُ مَذْمُوْمٌ كُتِبْتُكَ  
وَالنَّسْتُ اَخْلَاقَكَ وَاَدَابَكَ  
ادْعُوْاكَ فِي الْحَضْرَةِ -  
وَاَسْئَلُ اللهَ اَنْ يَتُوبَ عَلَيْكَ  
بِاَنْوَاعِ الرَّحْمَةِ - وَقَدْ سَرَّنِي  
حَسَنَ صِفَاتِكَ وَرِذَانَةِ

محبت اور اخلاص کے عطر سے معطر ہے  
اور محبت اور الفت کی انگلیوں سے لکھا گیا ہے  
اللہ تعالیٰ آپ کو جزائے خیر عطا فرمائے اور  
ہر قسم کی تکالیف سے آپ کو محفوظ رکھے  
یقیناً میں نے آپ کے کلمات میں تقویٰ کی خوشبو  
پائی ہے پس آپ کی خوشبو کیا ہی ہو سکتی، اسی اور  
خوشبو کی معطر لیٹوں کا نمونہ کیا ہی عمدہ، اور  
نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم آپ کو میرے معاملہ میں  
خبر دے چکے ہیں اور حضور علیہ السلام نے میری دوستوں  
اور ساتھیوں کی تعریف کی ہے۔ اور فرمایا کہ تمہاری  
اسکی تصدیق کرینگے اور فاسق ہی اسکی تکذیب کیگے  
پس حضور محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی یہ بشارت آپ کو  
مبارک ہو اور رب اعلیٰ کی طرف سے آپ کو آفرین ہو۔  
جس نے اللہ تعالیٰ کیلئے تواضع اختیار کی وہ عزت دیا گیا  
اور جس نے تکبر کیا وہ رد کیا گیا اور دھتکارا گیا۔  
اور جب سے میں نے آپ کا خط دیکھا ہے  
اور آپ کے اخلاق اور آداب کا علم ہوا ہے  
میں اللہ تعالیٰ کے حضور دعا کرتا رہا ہوں  
اور آپ کیلئے اللہ تعالیٰ کی جانب سے قسم قسم کی  
چمتوں کو طلب کرتا رہا ہوں اور آپ کی اچھی  
صفات اور گرا نمایہ فہم نے مجھے بہت

مسرور کیا۔ اور میں سمجھ گیا ہوں کہ آپ کی نظر میں شرافت ہے۔ اور آپ کو پاکیزہ صفات مل گئی ہیں۔ اگر اللہ تعالیٰ کی مشیت میں ہو تو دلی آرزو ہے کہ میں آپ سے ملاقات کر چکا میں بے حد دلدادہ ہوں۔ اور مجھے آپ نیک شہرت اور وجاہت کی خوابیاں اپنے غلام مولوی نور الدین سے معلوم ہوئی ہیں پُر اب آپ کے خط نے میرے یقین کو اب بھی بڑھا دیا ہے۔ اور سنی ہوئی بات اب کی صورت پر لگتی ہے اور خیال اب مضبوط ہو گیا ہے۔ میں اللہ تعالیٰ کے حضور دعا کرتا ہوں کہ وہ آپ کی فضیلت اور بزرگی کی غبار کو بقا اور یہ کہ اس کا رحم اور اس کی بخشش آپ کو احاطہ میں رکھے۔ اور میں لوگوں پہلے ہی کہ تھا کہ آپ بے رنجی نہ فرمائیے۔ اور نہ اذ کرئیے۔ پس میں خوش ہوا کہ میری بات چولی۔ اور میری فراست نے خطا نہ اور آپ کے اخلاق نے مجھ میں یہ شوق پیدا میں آپ کو دیکھنے کا موقع پاؤں اور آپ کو مل کر کروں۔ پس میں امید رکھتا ہوں کہ آپ خط کے ذریعہ مجھے خوش کرئیے یہاں تک کہ اللہ

حصانک۔ و علمت انک خلقت  
من طینۃ الحرۃ و اعطیت مکارم  
السجۃ۔ و احسن الی لقائک  
بہوی الجنان ان کان قدر  
الرحمن۔ وقد سمعت  
بعض خصائص نباہتک و مآثر  
وجاہتک من مخلصی نور الدین  
فالان زاد مکتوبک یقیناً علی  
الیقین۔ و صار الخبر عیاناً و  
الظن برہاناً۔ فادعو  
اللہ سبحانہ ان یرقی  
مجدک و بنیانہ۔ و یحیط  
علیک رحمہ و غفرانہ  
و کنت قلت للناس انک  
لا تلوی عذارک۔ ولا تظهر  
انکارک۔ فابشروا بان کلمتی  
قد تمت۔ و ان فراستی ما اخطات  
و رغبنی خلتک فی ان  
افوز بمراک و اسر بقیاک  
فارجو ان تسرنی بالملکوت  
حتی تجئی من اللہ

وقت الملاقات - والآن ارسل  
اليك مع مكتوبي هذا خاتمة  
كتابي ارسلتها الي احبابي و  
فيها ذكرك و ذكر مكتوبك -  
و ارجو ان تقرأها و لو كان  
مخرج في بعض خطوبك - و  
السلام عليك و على اعزتك  
و شعوبك فقط -  
و يسلم عليك محمد سراج الحق الجمالي  
المنعماني من قاديان ضلع كورد اسپوز  
۲۲ شعبان المبارک سنہ ۱۲۱۲ھ

کی طرف سے ملاقات کا وقت آجائے اور اب میں اپنے  
آپ کی طرف اپنے اس خط کے ساتھ اپنی کتاب الختمہ پیش  
کے بھی بھیجتا ہوں جیسا کہ میں نے دیگر احباب کو بھیجا کہ لو  
اُس میں آپ کا ذکر ہے اور آپ کے خط کا بھی ذکر ہے  
اور میں امید رکھتا ہوں کہ آپ اسکو ضرور پڑھیں گے خواہ  
آپ کے بعض کاموں میں حرج ہی واقع ہو۔ آپ پر اللہ  
آپ کے عزیزوں اور آپ کے خاندان پر  
سلام۔ نقطہ  
اور آپ کو محمد سراج الحق جمالی نعمانی سلام  
کے ہیں۔ از قادیان ضلع کورد واسپوز  
۲۲ شعبان المبارک سنہ ۱۲۱۲ھ

۱۰ ضمیمہ انجام آئیم - ۲  
حضرت پیر سراج الحق صاحب نعمانی جہانی سرسادی موصوف  
کا سلسلہ نسب کئی واسطوں کے ساتھ شیخ کبیر حضرت فرید الدین گنج شکر کے خلیفہ حضرت  
شیخ جمال الدین صاحب ہانسوی (وفات ۶۵۹ھ) کے ساتھ جا ملتا ہے۔ آپ ایک  
مقتدر گدی نشین تھے۔ جب حضرت اقدس مرزا غلام احمد صاحب قادیانی علیہ الصلوٰۃ والسلام  
نے مسیح موعود و امام مہدی ہونے کا دعویٰ فرمایا تو حضرت پیر صاحب موصوف نے گدی نشینی ترک  
کر کے امام وقت کی غلامی ہمیشہ کے لئے اختیار کر لی۔ آپ نے حضرت مسیح موعود علیہ السلام کے ختم دید  
واقعات پر مشتمل "تذکرۃ المہدی" کے نام سے ایک ایمان افروز کتاب لکھی ہے۔ حضرت پیر صاحب  
موصوف نے ۲۲ جنوری ۱۹۲۵ء کو وفات پائی۔ نور اللہ مرقدہ (شاہد)  
۳۰ یہ خط اشارت فریدی جلد ۶۵-۶۶ ضمیمہ رسالہ سراج منیر ص ۲۲ پر شائع ہو چکا ہے۔

حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کا مندرجہ بالا مکتوب مع ضمیر  
 ”انجام آتھم“ جب حضرت خواجہ صاحب کو ملا تو آپ بہت مسرور ہوئے اور خواجہ  
 میں اسی وقت حضرت اقدس کی خدمت میں ایک خط اپنی مہر لگا کر ارسال فرمایا  
 جس میں تحریر فرمایا کہ مجھے علماء نے بڑے جوش سے بھرے ہوئے خطوط لکھے ہیں کہ  
 مرزا صاحب کو آپ کیوں نیک مرد قرار دیتے ہیں اور کس وجہ سے ان کے متعلق خبر  
 رکھتے ہیں۔ مگر میں ان پر بدگمانی نہیں کرتا۔ اگر انہوں نے نیک یقی سے ایسا کیا۔  
 تو ان کی غلطی خطا فی الاجتہاد کے مشابہ ہوگی۔ ورنہ حقیقت یہ ہے کہ جوں جوں مجھ  
 آپ کی نیک مساعی کا علم ہوتا ہے آپ سے میری محبت بڑھتی جاتی ہے۔ دعا ہے  
 اللہ تعالیٰ جلد ملاقات کی مبارک گھڑی لائے۔ آخر میں حضرت خواجہ صاحب  
 حضرت اقدس کا وہ مضمون طلب کیا ہے جو ”جلسہ مذاہب اعظم لاہور“ میں پڑھ  
 گیا تھا۔ حضرت خواجہ صاحب کا وہ اصل مکتوب ذیل میں درج کیا جاتا ہے :-

## حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی خدمت میں حضرت خواجہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ دوسرا مکتوب

بسم اللہ الرحمن الرحیم	بسم اللہ الرحمن الرحیم
بخدمت جناب مرزا صاحب عالی مرتبت	بخدمت جناب مرزا صاحب عالی مرتبت
مجموعہ محاسن بیکراں مستجمع اوصاف بے پایاں	مجموعہ محاسن بیکراں مستجمع اوصاف بے پایاں
مکرم معظم برگزیدہ خدائے احد جناب	مکرم معظم برگزیدہ خدائے احد جناب
مرزا غلام احمد صاحب متع اللہ النامی	مرزا غلام احمد صاحب متع اللہ النامی
بقائہ و سرّنی ببقائہ و انعمہ بالائے	بقائہ و سرّنی ببقائہ و انعمہ بالائے

میں از سلام مسنون الاسلام  
 و شوق تمام و دعائے اعتلائے  
 نام و ارتقائے مقام واضح و  
 لائح باد نامہ محبت ختامہ الفت  
 شامہ مشحون مہربانی ہائے تامہ  
 مع کتاب مرسلہ رسیدہ - چہرہ  
 کٹائے مسرت تازہ و فرحت  
 بے اندازہ گشت - مخفی مباد  
 کہ این فقیر از بدو حال خود  
 بتقاضائے فطرت در عریہ ہا  
 افتادن - و بے ضرورت قدم  
 در معارک مناقشات نہادن  
 پسند ندارد - و چند انکہ حے  
 تواند خود را از مداخلت طوفان  
 نزاع بمحضی برے آورد - و چوں اکثر مردم  
 را موافقت ہوا از طلب حق  
 بازداشته است و تعصب مجاری  
 تحقیق را بجاک جہل فرا انباشتہ بنا بران  
 بکنہ گفتار ہا نارسیدہ و غایت کار ہا  
 نایدہ غوغائے برے انگیزند - و  
 ہاں غبار جہالت کہ بہوای عناد

اس سلام کے بعد جوازائے اسلام مسنون  
 ہے اور کامل شوق اور اس دعا کے بعد  
 کہ آپ کا نام روشن ہو اور آپ کا مرتبہ بلند ہو  
 یہ بات واضح اور عیاں ہے کہ وہ مکتوب  
 جس سے محبت کی یو آتی ہے اور جو کامل مہربانیوں  
 سے بھرا ہوا ہے مع اس کتاب کے جو انتخاب  
 نے بھیجی تھی پہنچا جس نے تازہ خوشی کے چہرہ کو  
 بنے نقاب کر دیا اور بید خوشی کا موجب ہوا پس  
 پوشیدہ نہ رہے کہ یہ خاکسار اپنی فطرت کے تقاضا  
 کے مطابق مشروع سے ہی جھگڑوں میں پڑنے اور  
 مباحثات میں قدم رکھنے سے  
 گریزاں رہا ہے اور جہاں تک ہو سکتا ہے اپنے  
 آپ کو سیفائد نزاع کے طوفان میں داخل ہونے  
 سے بچاتا ہے - اور چونکہ اکثر لوگوں کو  
 حرص و ہوا کی موافقت نے طلب حق  
 سے دور رکھا ہوا ہے - اور تعصب  
 نے تحقیق کے راستوں پر جہالت کی  
 خاک ڈالی ہوئی ہے اس لئے باتوں  
 کی حقیقت تک پہنچے بغیر اور کاموں کے انجام  
 کو دیکھے بغیر شور و غل مچاتے ہیں اور انہی  
 جہالت کے غبار کو جو دشمنی کی ہوس سے

اٹھائے ہوئے ہیں اپنے سر پر ڈالتے ہیں  
 در نہ اعمال کا ثمرہ صحیح نیت پر موقوف ہے  
 اور کنایات اپنی دلالت میں تصریح ہے  
 رہا ہیں۔ یہ بات مخفی نہ رہے کہ اصل کچھ  
 دقت مجھ سے جواب طلبی کی ہے کہ کیا  
 ایک ایسے شخص کو یعنی آنجناب کو  
 جو باتفاق علماء ایسا ویسا ثابت ہو چکا  
 ہے نیک مرد قرار دیتے ہیں۔ اور کس  
 سے اُن کے ساتھ حسن ظنی رکھتے ہیں۔  
 چونکہ اُن کی تسمیر یہ کامل جوش سے بھرا  
 ہوئی تھی اور ان کے الفاظ کی ترکیب اپنے  
 بجلی جیسی تڑپ رکھتی تھی مگر اس خیال سے  
 اُن کے مضامین اُن کے دلوں کے گواہ ہیں  
 اور ہر شخص کی نیت خدا تعالیٰ بہتر جانتا ہے  
 اور کسی شخص پر بدگمانی کرنا نیک آدمیوں کا  
 طریق نہیں۔ اور بغیر تحقیق کے کسی کو منافق  
 یا نفس کا مطیع جانتا مناسب نہیں  
 اس فقیر پر اُن کے طریق پر بدگمانی گوارا  
 گنتی ہے۔ کیونکہ اگر وہ نیک نیت  
 رکھتے ہیں تو اُن کی غلطی خطائی  
 الاجتہاد سے مشابہ ہوگی۔ در نہ

بدداشتہ اند بصر خویش می بینند۔  
 در نہ ثمرہ کار با بر نیت صحیح است۔  
 و دلالت کنایات ابلیخ از تصریح  
 پوشیدہ نمائند کہ مدعی جزو زمان  
 کسانے از علمائی وقت از فقیر مطالبہ  
 جواب کردہ اند کہ ہمچو کسرا یعنی  
 آنصاحب را کہ باتفاق علماء چنین  
 و چنان ثابت شدہ است چنانیکہ  
 بدداشتہ اند و از چہ رد در حق حق ظن  
 داشتہ۔ چوں تحریر ایشان مملو بود از  
 کمال جوش و ترکیب الفاظ ایشان باریق  
 طعشہا ہم آغوش۔ نظر بر آنکہ  
 مضامین شان بر علیان دلہا گواہ است  
 و بر نیت ہر کس خدائے دانا تر گاہ  
 و بہ ہیکس گمان بد بردن شیوہ اہل  
 صفا نیست۔ و بے تحقیق کسی را  
 منافق یا مطیع نفس دانستن روانے  
 فقیر را در کار شان ہم گمان بد بردن  
 گراں می نمودند۔ زیرا کہ اگر نیت صادق  
 داشتہ باشند غلط شان بمشابہ خطا  
 فی الاجتہاد خواهد بود۔ ورنہ گوش

حقیقت یہ ہے کہ میرے محبت نوش کان  
جوں جوں آنکرم کی مساعی سے آگاہی ذخیرہ  
سے بہرہ مند ہوتے ہیں میرا محبت شعار دل اہل غلاص  
میں اور بھی بڑھ گیا ہے کہ جو پہلے رکھتا تھا اللہ تعالیٰ  
سے دعا ہے کہ کوئی سبب بہتر پیدا ہو جائے اور  
مبارک گھڑی ظاہر ہو جائے کہ جس سے  
جسمانی دوری کا پردہ اور فاصلہ کی لمبائی کا  
نقاب درمیان سے اٹھ جائے اور اگر آپ وہ  
مضمون جو جلسہ مذاہب میں پیش فرمایا تھا میرے  
پاس بھیج کر مسرور کریں تو احسان ہوگا۔  
والسلام مع اکرام فضائل کمالا ترتیب  
والے مولوی نور الدین صاحب و صاحبزادہ  
سراج الحق صاحب بھی سلام شوق  
مطالعہ فرمائیں۔

الراحم غلام فریدی حشری نظامی  
از چارواں شریف  
۲۷ شعبان المعظم ۱۳۱۲ھ ہجری

(۴)

محبت نوش ہر قدر کہ از رغبت  
کار آنکرم ذخیرہ آگاہی انباشت  
دل آنفت شامل زیادہ ازاں در  
اخلاص افزود کہ داشت - دعاست  
کہ از عنایت حق سبب بہتر پیدا آید  
ساعتے نیکو روی نماید کہ حجاب  
مباہدیت جسمانی و نقاب مسافت طولانی  
از میان برخیزد - و اگر بار سال مضمونیکہ  
در جلسہ مذاہب پیش کردہ اند مسرور  
فرمایند منت باشد۔

والسلام مع اکرام فضائل کمالا ترتیب  
مولوی نور الدین صاحب سلام شوق مطالعہ  
فرمایند و صاحبزادہ سراج الحق صاحب  
نیز۔

الراحم غلام فریدی حشری نظامی  
من مقام چارواں شریف  
۲۷ ماہ شعبان المعظم ۱۳۱۲ھ ہجری نبویہ

(۵) غلام فریدی  
بنیادم الحق

۱۵ حضرت خواجہ صاحب کا یہ خط اشارات فریدی جلد ۲ مقبوس ۵۹ ۱۲۹ تا ۱۲۹ پر مندرج ہے اور عبارت "داگر بار سال  
مضمونیکہ... تا آخر" سہواً مندرج نہیں ہوئی ہم نے رسالہ "سراج منیر" کے ضمیمہ سے مکمل عبارت نقل کر دی ہے  
اور یہ خط اشارات فریدی جلد سوم میں بغیر ترتیب کے درج ہوئے ہیں ہم نے ترتیب کے لحاظ سے نقل کیا ہے و شاہد

یہ رہا حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی خدمت میں جب حضرت خواجہ صاحب کا مندرجہ بالا  
مکتوب پہنچا جس میں کہ حضرت اقدس کے مخالف علماء کا ذکر ہے اور جسے مذاہب اعظم لاہور میں پڑھا  
ہاں مولانا مضمون طلب کیا گیا ہے تو اس کے جواب میں حضرت اقدس نے حضرت خواجہ صاحب کو ایک بسوط  
خط تحریر فرمایا جو نظم و نثر دونوں پر مشتمل تھا اور اس کے ساتھ حضرت خواجہ صاحب کی خواہش کے  
مطابق مضمون جلسہ مذاہب اعظم لاہور کے چند اوراق بھی ارسال فرمائے۔ حضرت اقدس نے اس خط  
میں تحریر فرمایا کہ آپ نے اپنی دانائی سے بلا خوف و ہراس کلمہ حق کی تصدیق کی ہے اور یہ زمین ایسے  
نیک اشخاص سے خالی نہیں۔ انہیں میں حضرت مفتی احمد جان صاحب لدھیانوی رضی اللہ عنہ اور حضرت پیر  
حاجہ ابوالعلم رضی اللہ عنہ (سنہ ۱۳۰۰ھ کے مشہور ولی حضرت اشہد الدین صاحب جھنڈے والے پیر) بھی ہیں۔  
حضرت اقدس علیہ السلام نے لکھا کہ جو میرا مضمون جلسہ مذاہب اعظم لاہور میں پڑھا گیا تھا اس کے  
متعلق اللہ تعالیٰ نے مجھے پہلے سے اطلاع دی تھی کہ یہ سب مضامین پر غالب رہیں گے اور اس خوشخبری کا  
قبل از وقت بذریعہ اشتہار اعلان کر دیا تھا۔ چنانچہ ملک کے اخباروں اور سامعین ہمارے مضمون بالا رہنے  
کا اقرار کیا۔

اس خط کے منظوم حصہ میں آپ نے علماء اور صوفیاء کی سخت مخالفت کے باوجود حضرت  
خواجہ صاحب کے تصدیق کرنے پر تحسین فرمائی ہے اور اپنے عقائد اور اپنے مامورین اللہ ہونیکا ذکر  
بہت صفائی کے ساتھ ظاہر فرمایا ہے۔ حضرت اقدس علیہ السلام کا اصل خط درج ذیل ہے:-

حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کا مکتوب حضرت خواجہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ

کے مکتوب کے جواب میں

بِسْمِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	بِسْمِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	بِسْمِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
نحمدہ و نصلی علی رسولہ الکریم	نحمدہ و نصلی علی رسولہ الکریم	نحمدہ و نصلی علی رسولہ الکریم
بخدمت حضرت مخدوم دکریم الشیخ	بخدمت حضرت مخدوم دکریم الشیخ	بخدمت حضرت مخدوم دکریم الشیخ
البحیل الشریف السعید حتی فی اللہ	البحیل الشریف السعید حتی فی اللہ	البحیل الشریف السعید حتی فی اللہ

۱۵ یہ خط اشارت فریدی جلد ۳ صفحہ ۱۴۳ مقبوس ۴۳ اور ضمیمہ سراج منیر میں مندرج ہے۔



میاں غلام فرید صاحب کان اللہ معہ و  
 بنی عنہ وارضاہ -  
 سلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ  
 اما بعد نامہ نامی و صحیفہ گرامی  
 انتہاء نزول فرمودہ باعث گوناگوں  
 مسرت ہا گردید۔ و مقتضائی آیت کریمہ  
 میاں غلام فرید صاحب کان اللہ معہ و  
 رضی عنہ وارضاہ -  
 سلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ  
 اما بعد بلنہ پایہ خط اور معزز صحیفہ نازاں ہونے  
 کا شکر دیتا ہوا طرح طرح کی خوشیوں کا  
 باعث ہوا۔ اور ہتقانہ آیت کریمہ کہ

اے حضرت اللہ صلی اللہ علیہ الصلوٰۃ والسلام کا یہ خط جب حضرت خواجہ صاحب کی خدمت میں پہنچا تو  
 اُسے دیکھ کر آپ خوش ہوئے اور مضمون "جلسہ عظم مذہب لاہور" شکر بید مسرت کا اظہار فرمایا۔  
 پانچ اشارات فریدی میں لکھا ہے کہ :-

" حضرت خواجہ صاحب البقاہ اللہ بقاءہ و نفعنا و آیاکم بقاءہ نے نماز طہریہ جامعہ  
 ادا کی۔ جب نماز سے فارغ ہوئے تو قرآن شریف کی ایک منزل تلاوت کی حضرت  
 قطب الموحیدین صاحبزادہ نازک کریم محمد بخش صاحب ادامہ اللہ تعالیٰ بدوامہ  
 دوسرے حاضرین مجلس حلقہ باندھے بیٹھے تھے کہ اسی اثناء میں حضرت مرزا غلام  
 صاحب قادیانی دعلیہ الصلوٰۃ والسلام کی طرف سے ایک خط مع چند اوراق جس میں  
 جلسہ مذہب عظم لاہور کے موقع پر اسلام کی فتح کے متعلق مضامین تھے حضرت  
 خواجہ صاحب البقاہ اللہ تعالیٰ بقاءہ کی خدمت اقدس میں پہنچے۔ ان میں سے کچھ  
 حضرت خواجہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ نے خود بھی دیکھے۔ پھر اخوی صاحب مولوی  
 غلام احمد صاحب کو دے دیئے اور فرمایا پڑھو۔ انہوں نے پہلے جلسہ وہ مضامین  
 پڑھے جو فتح اسلام سے تعلق رکھتے تھے۔ ان میں معانی قرآن شریف کے ایسے  
 عجیب المراد مندرج تھے کہ عقل حیران ہوتی تھی اور حضرت خواجہ صاحب البقاہ  
 اللہ تعالیٰ بقاءہ انہیں پوری توجہ کے ساتھ سنتے رہے۔ (بانی دیکھو ص ۴۱)

”یہ یقیناً حضرت یوسفؑ کی خوشبو پاتا ہوا  
خواہ تم مجھے مجنون ہی قرار دو۔“ میں نے کسی  
علماء و صحابہ میں سے دوستی کی خوشبو آنکھوں  
کلمات طیبات سے منگھی ہے اللہ تعالیٰ کا شکر  
ہے کہ یہ سرزمین اُن مردانِ حق سے خالی نہیں  
ہے جو کلمہ حق کے ظاہر کرنے میں کسی ملامت  
کرنے والے کی ملامت سے نہیں ڈرتے اور اللہ  
کی طرف سے ایک نور اور دانائی کے  
ہیں۔ پس اُن کی پاک اور صحیح  
فطرت اُن کو حق کی طرف کھینچتی ہے  
اور احقاقِ حق میں رُوح القدسؑ کی  
تائید کرتی ہے۔ فالحمد للہ ثم الحمد للہ۔

اِنِّیْ لَاحْجَدُ رِجْیَ یُوسُفَ لَوْ لَا اَنْ  
تَفْضَلُوْنَ اِزْ چندی ہزار علماء و صحابہ  
بوئے آشنای از کلمات طیبات اُن  
مخدوم بشیدم۔ شکر خدا کہ  
ایں سرزمین ازاں مردانِ حق خالی  
نیست کہ در اظہارِ کلمۃ الحق  
از لومِ هیچ لائے نمی ترسند و  
نورے دارند از جناب احدیت۔ و  
فراستے دارند از حضرت عزت۔ پس  
فطرۃ صحیحہ مطہرہ ایشان سوئے حق ایشان  
را ہمیشہ کشد۔ و در احقاقِ حق رُوح القدسؑ  
تائید شاں می فرماید۔ فالحمد للہ ثم الحمد للہ

بقیہ حاشیہ ص ۴۱۔ اور حضرت قطب الموحّدین صاحب جزادہ صاحب ادامہ اللہ تعالیٰ  
بدوامہ کی طرف نظر فیض اثر فرما کر تبسم فرماتے رہے اور کبھی کبھی اس عالم  
کی طرف بھی جو حضرت مرزا صاحب کی نسبت گو نہ انکار رکھتا تھا تیز تیز نظر فرماتے  
اور کراتے بھی تھے گویا حضرت خواجہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ اشارہ فرماتے کہ سنو! کیا ہی  
پرتائیر کلام اور کیا ہی عمدہ فصاحت و بلاغت ہے۔ اور قرآن شریف کے معانی و امرا کے کیسے  
موتی پر دھڑے ہیں۔ اس کے بعد حضرت خواجہ صاحب نے فرمایا کہ خط پڑھو پس مولوی صاحب  
نے خط پڑھا حضرت خواجہ صاحب بدرجہ غایت مسرور ہوئے اور حضرت خواجہ صاحب ابقاہ  
اللہ تعالیٰ بقاء کے چہرہ مبارک پر حد سے زیادہ خوشی اور مسرت کے نشانات ظاہر ہوئے  
درجہ از فارسی اشارات خریدی جلد ۳ ص ۹۱

کہ مصداقِ این امور آں مخدوم را یا فقیہم۔  
 اے برادرِ مکرم رجوعِ مثنیٰ دقتِ سوئے  
 کہ ان باتوں کا مصداق ہم نے آنجناب کو پایا ہے۔  
 اے برادرِ مکرم اس دقت کے مثنیٰ کا اس  
 عاجز کی طرف بہت کم رجوع ہے اور  
 ہر طرف سے نکتے برپا ہیں۔ اس کے قبل  
 جتنی فی اللہ حاجی منشی احمد جان صاحب  
 اہ حضرت صوفی حاجی منشی احمد جان صاحب لدھیانوی ہزار ہا مریدوں کے پیر تھے اور حضرت اقدس  
 علیہ الصلوٰۃ والسلام کے ابتدائی محبوں میں سے تھے جب حضرت اقدس علیہ السلام نے آبلوں دہریوں  
 اور عیسائیوں کے حملوں کا رد کیا تو حضرت صوفی صاحب موصوف نے آپ کے متعلق فرمایا ہے  
 ہم مرئیوں کی ہمت نہیں پہ نظر تم مسیحا بنو خدا کے لئے  
 حضرت صوفی صاحب نے ۱۸۸۵ء میں سفر حج بیت اللہ شریف اختیار فرمایا تو حضرت  
 اقدس علیہ السلام نے اپنی ایک رقت آمیز دعا لکھ کر دی کہ انہی الفاظ میں نہایت دقت اور عاجزی  
 یہ دعا کی جائے چنانچہ حضرت صوفی صاحب ۹ رذی الحجہ ۱۳۰۲ھ مطابق ۱۹ ستمبر ۱۸۸۵ء کو میدانِ عرفات میں  
 نہایت درد اور سوز اور فرد تنہی کے ساتھ دعا پڑھی اور مصاحبین آمین آمین کہتے رہے۔ وہ  
 درد انگیز اور تاریخی دعا درج ذیل ہے :-

” اے ارحم الراحمین ! ایک بندہ عاجز اور ناکارہ پر خطا اور نالائق  
 غلام احمد جو تیری زمین ملکِ ہند میں ہے اس کی یہ عرض ہے کہ اے ارحم الراحمین !  
 تو مجھ سے راضی ہو اور میری خطیات اور گناہوں کو بخش کہ تو غفور رحیم ہے۔  
 اور مجھ سے وہ کام کرا جس سے تو راضی ہو جائے۔ مجھ میں اور میرے نفس میں مشرق  
 اور مغرب کی دُوری ڈال اور میری زندگی اور میری موت اور میری ہر ایک قوت  
 جو مجھے حاصل ہے اپنی ہی راہ میں کر۔ اور اپنی ہی محبت میں مجھے زندہ رکھ اور  
 (باقی دیکھو ص ۴۴ پر)

لدھیانوی کہ مؤلف کتاب طب روحانی نیز بودند بکمال محبت و اخلاص  
بدیں عاجز ارادتے پیدا کردند۔ دیکھئے  
مریدان نااہل در ایشان چیزها گفتند  
کہ بدیں شیخت و شہرت کجا افتاد۔  
چوں ایشان را ازاں کلمات اطلاع شد  
معتقدان خود را در مجلسی جمع کردند  
لدھیانوی نے جو کہ کتاب طب روحانی کے  
مؤلف ہیں اس عاجز کے ساتھ کمال محبت  
اخلاص و مریدی کا تعلق قائم کر لیا اور انکے  
نااہل مرید ان کے حق میں یہ باتیں کرتے ہیں کہ  
اتنی بڑی بزرگی اور شہرت رکھنے والا کہاں جا  
پڑا جب ان کو ان کلمات کی اطلاع ہوئی تو  
انہوں نے اپنے معتقدین کو ایک مجلس میں اکٹھا

بقیہ صاحبزادہ - اپنی ہی محبت میں مجھے مارا اپنے ہی کامل متبعین میں مجھے اٹھا۔

اے ارحم الراحمین! جس کام کی اشاعت کیلئے تو نے مجھے مامور کیا ہے اور جس  
خدمت کیلئے تو نے میرے دل میں جوش ڈالا ہے اُسکو اپنے ہی فضل سے انجام تک  
پہنچا اور اس عاجز کے ہاتھ سے محبت اسلام خانیہ پر اور ان سب پر جو  
اب تک اسلام کی خوبوں بے خبر ہیں پوری کر۔ اور اس عاجز کے تمام دوستوں اور  
مخلصوں اور ہم مشرکوں کو مغفرت اور مہربانی کی نظر سے اپنے ظل حمایت میں رکھ  
کر دین دنیا میں آپ ان کا شغل امدتوں ہو جا اور سب کو اپنی دارالرضاء میں پہنچا  
اور اپنے نبی صلی اللہ علیہ وسلم اور اسکی آل اور اصحاب پر زیادہ سے زیادہ درود  
و سلام و برکات نازل کر۔ آمین یا رب العالمین۔

حضرت صوفی صاحب حج سے واپس لدھیانہ آئے اور تیرہ دن بیمار رہ کر ۱۹ ربیع الاول  
۱۲۰۲ھ مطابق ۲۴ دسمبر ۱۸۸۵ء کو اپنے حقیقی مولیٰ سے جا ملے۔ انا اللہ وانا الیہ راجعون حضرت  
اقدس علیہ الصلوٰۃ والسلام نے قادیان میں نماز جنازہ غائب ادا کی ۲۳ مارچ ۱۸۸۶ء کو حضرت اقدس  
علیہ الصلوٰۃ والسلام نے جب پہلی بیعت لی تو اس مقدس اور بابرکت تقریک کے لئے حضرت صوفی صاحب  
لدھیانوی ہی کا مکان منتخب فرمایا جو دارالبیعت کے نام سے موسوم ہوا۔ (شاہد)

گفتہ کہ حقیقت اینست کہ  
چیزے دیدیم کہ شما نمی بینید  
پس اگر از من قطع تعلق میخواهید  
بسیار خوب است۔ مرا خود پروائے  
این تعلق مانسانده۔ از سخن شما  
بعضی مریدان اصل دل بگریستند  
و اخلاص پیدا کردند کہ پیش زان  
نیز نمی داشتند۔ و مرا وقت  
 ملاقات گفتند کہ عجب کاریست  
کہ مرا افتاده کہ من قصد مصمم  
کرده بودم کہ اگر مرا می گزارند  
من ایشان را گذارم۔ لیکن امر  
برعکس آن پدید آمده۔ و قسم خود دادم  
کہ اکنون بآن خدمتہا پیش می آیند  
کہ قبل ازین از آن نشانے نبود۔  
این بزرگ مرحوم چون بعد از مراجعت  
چند دفات کردند۔ اعتراف و وابستگیان  
خود را بار بار ہمیں نصیحت نمودند  
کہ ہمیں عاجز تعلق مانے ارادت داشته  
باشید و وقت عزیمت حج مرا داشتند  
کہ مرا حسرتہاست کہ من زمان شما

اور فرمایا کہ حقیقت یہ ہے کہ ہم نہ ایک ایسی  
چیز دیکھی ہے جو تم کو نظر نہیں آتی۔ پس  
اگر مجھ سے قطع تعلق کرنا چاہتے ہو تو  
بہت خوب ہے۔ میں خود ان تعلقات کی  
پرواہ نہیں رکھتا۔ ان کی اس بات سے  
بعض اہل دل مرید رو پڑے اور ایسا  
اخلاص پیدا کر لیا جو پہلے بھی نہ  
رکھتے تھے۔ اور ملاقات کے وقت  
انہوں نے مجھے کہا کہ عجب قسم کا واقعہ  
مجھے پیش آیا ہے۔ میں نے تو نچختہ ارادہ  
کر لیا تھا کہ اگر وہ مجھ کو چھوڑتے ہیں  
تو میں ان کو چھوڑ دوں گا۔ مگر معاملہ اس کے  
برخلاف ظاہر ہوا ہے اور انہوں نے قسم کھائی  
اب وہ ایسی خدمات سے پیش آئے ہیں کہ  
پہلے جن کا کوئی نشان نہ تھا۔ یہ بزرگ  
مرحوم جب حج سے واپس آکر فوت  
ہوئے تو اپنے عزیزوں اور تعلقداروں کو بابا  
یہی نصیحت کرتے رہے کہ اس عاجز  
(عقرا قدس) کے ساتھ مریدی کا تعلق قائم  
رکھیں اور حج کے ارادہ کے وقت مجھ کو  
لکھا کہ مجھ کو حسرتیں ہیں کہ میں نے آپ کا بہت

بسیار کمتر یافتہ و عمرے گرداں و  
آں برباد رفت - و فرزنداں ہمہ مرداں  
وزناں کہ اعزہ شاں بودند بوحیثیت  
شاں عمل کردند - و خود را در ملک بیعت  
اں عاجز کشیدند - چنانچہ از روزگار بے  
دراذ فرزندان آں بزرگ سکونت لہیجہ  
را ترک کردہ اند و مع عیال خود  
نزد من در قادیان می مانند -  
و شخصے دیگر پیر صاحب العلم است

کم زمانہ پایا ہے اور ساری عمر اودھراؤم  
کی باتوں میں برباد ہو گئی اور انکے فرزندوں  
تمام آدمیوں اور مستودات نے جو انکے رشتہ دار تھے  
وحیثیت پر عمل کیا اور اپنے آپکو اس عاجز کی بیعت  
رشتہ میں کھینچ لائے - چنانچہ بہت عرصہ  
سے اس بزرگ کے فرزندوں نے لہیجہ  
کی سکونت ترک کر دی ہے اور میرے پاس  
اپنے بال بچوں بحیثیت قادیان میں سکونت رکھتے ہیں  
اور دوسرے بزرگ پیر صاحب العلم (یعنی جھنڈ والے پیر)

پیر صاحب العلم کی شہادت حضرت اقدس علیہ الصلوٰۃ والسلام نے اپنے مکتوب میں پیر  
صاحب العلم کے جس خط کا ذکر فرمایا ہے اُس کی عبارت یہ ہے :-

”الحی رأیت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم واستفسرتہ فی  
امرك وقلت یٰ بنی لی یا رسول اللہ اھو کاذب مفتوی او  
صادق - فقال رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم انه صادق و  
من عند اللہ - فعرفت انک علی حق مبین - وبعد ذالک  
لا نشک فی امرک ولا نہرتاب فی شأنک و نعمل کما تأمر  
فان امرتنا ان اذهبوا الی بلاد امریکۃ فانما نذهب الیہا  
وما تكون لنا خیرۃ فی امرنا و ستجدنا ان شاء اللہ من  
النطاوعین -“ بنی میں نے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کو عالم کشف  
میں دیکھا - پس میں نے عرض کیا کہ یا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم یہ شخص  
(باقی مکتوب)

دہندہ کہ برائے من خواب دیدندہ  
دور باد من اند آں حضرت صلی اللہ  
علیہ وسلم در مجلسی عظیم شہادت دادندہ  
ہیں کہ انہوں نے میرے متعلق خواب دیکھا۔  
اور میری بابت آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم  
کی طرف سے ایک بڑی مجلس میں گواہی دی

بقیہ حاشیہ ۴۶ - جو سچ موعود ہونے کا دعویٰ کرتا ہے کیا یہ جھوٹا اور مغتری ہے  
یا صادق ہے؟ پس رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا کہ وہ صادق ہے  
اور خدا تعالیٰ کی طرف سے ہے۔ پس میں نے سمجھ لیا کہ آپ حق پر ہیں۔ اب  
بعد اس کے ہم آپ کے امر میں شک نہیں کریں گے اور آپ کی شان میں ہمیں  
کچھ شبہ نہیں ہوگا۔ اور جو کچھ آپ فرمائیں گے ہم وہی کریں گے۔ پس اگر  
آپ یہ حکم فرمائیں کہ ہم امریکہ میں چلے جائیں تو ہم وہیں جائیں گے اور ہم  
نے اپنے تئیں آپ کے حوالہ کر دیا ہے اور انشاء اللہ آپ ہمیں فرمانبردار پائیں گے۔  
حضرت اقدس علیہ الصلوٰۃ والسلام فرماتے ہیں کہ :-

”انہوں نے عام مجلس میں کھڑے ہو کر اور ہاتھ میں عصا لیکر تمام حاضرین  
کو بلند آواز سے سنا دیا کہ میں انکو اپنے دعویٰ میں حق پر جانتا ہوں۔  
اور ایسا ہی مجھے کشف کی رو سے معلوم ہوا ہے۔ اور ان کے صاحبزادے  
صاحب نے کہا کہ جب میرے والد صاحب تصدیق کرتے ہیں تو مجھے بھی  
انکار نہیں۔“  
(ضمیمہ انجام آتھم ۵۹-۶۰)

**غیر ممالک میں تبلیغ اسلام** - حضرت پیر صاحب العلم نے یہ بات اپنے خط میں تحریر فرمائی  
ہے کہ اگر آپ ہمیں امریکہ جانے کا حکم فرمائیں تو ہم وہاں جانے کیلئے بھی تیار ہیں۔ اس کا  
پس منظر یہ ہے کہ سیدنا حضرت اقدس علیہ الصلوٰۃ والسلام کی تبلیغی خط و کتابت سے امریکہ  
کے مشہور صحافی اور سیاسی درک رکھنے والے مسٹر الگزٹر ڈب سلسمان ہو گئے اور انکے اسلام  
(باقی صفحہ ۴۸ پر)

وسوئے من آل مکتوب نوشتند  
کہ در ضمیمہ انجام آتھم از نظر  
آنمکرم گذشتہ باشد۔ اما ہنوز  
اور میری طرف وہ خط لکھا جو کہ  
ضمیمہ انجام آتھم میں آنمکرم  
نظر سے گذرا ہوگا۔ اور اس عاجز

بقیہ حاشیہ <sup>۴۷</sup>۔ کے متعلق ہندوستان میں خوب چرچا ہوا۔ اور غیر ممالک میں تبلیغ اسلام  
کا شوق رکھنے والے مسلمانوں نے تبلیغ اسلام کا پروگرام بنایا۔ چنانچہ جس وقت مسٹر وٹ  
حکومت امریکہ کی طرف "ٹیل" میں سفیر تھے ان کے پاس مین قوم کے تاجر حاجی عبداللہ عرب  
پہنچے اور مسٹر وٹ صاحب کو اپنی ملازمت سے مستعفی ہو کر امریکہ میں تبلیغ اسلام کے  
رضامند کر آئے۔ پھر ان کو ہندوستان بلا کر شہر مشنری مولانا حسن علی صاحب کی مدد  
میں مختلف مقامات کا دورہ کیا اور امریکہ میں تبلیغ اسلام کیلئے چندہ جمع کیا۔ یہ وہ  
جب لاہور آیا تو مسٹر وٹ صاحب نے حضرت مسیح موعود علیہ السلام سے ملاقات کرنے کے  
قادیان جانا چاہا۔ مگر وفد نے کہا کہ مرزا صاحب کی ملاقات سے ہمارے چندہ جمع کرنے  
مخرج واقع ہوگا۔ کیونکہ علماء ان کے خلاف کفر کا فتویٰ دے چکے ہیں۔ بہر حال اس  
نے تقریباً تین ہزار روپیہ جمع کیا۔ جس میں مولوہ ہزار حاجی عبداللہ عرب کا تھا۔ اور  
وٹ نے امریکہ جا کر تبلیغ کا کام شروع کر دیا۔ مگر جن لوگوں نے چندہ دینے کا وعدہ  
تھا بعد میں ادا نہ کیا اور مسٹر وٹ صاحب کا مشن ناکام ہو کر رہ گیا۔ چنانچہ مولانا حسن  
صاحب (جو اس وقت تک جماعت احمدیہ میں شامل نہ ہوئے تھے اور اس مشن کے سرگرم  
تھے) اس واقعہ کی بابت تحریر فرماتے ہیں کہ :-

"جب حاجی عبداللہ عرب صاحب چندہ کے فراہم نہ ہونے سے سخت  
بے چینی میں مبتلا ہوئے تو اپنے پیر کی طرف متوجہ ہوئے اور حضرت  
سید رشید الدین صاحب کی خدمت میں جا کر عرض کیا۔ حضرت پیر صاحب  
(باقی صفحہ ۴۹ پر)



دستِ ایں عاجزِ بڈاں تعدادِ نرسیدہ جماعت بھی اس تعداد تک نہیں پہنچی  
 بر من خدائے من عدد آں مکشوف جو اللہ تعالیٰ کی طرف سے مجھ پر ظاہر  
 یدہ بود - میدانم کہ تا اکنوں جماعت کی گئی ہے - جہاں تک میں سمجھتا ہوں -

۴۸  
 حاشیہ - نے استخارہ کیا - معلوم ہوا کہ انگلستان اور امریکہ میں حضرت مرزا  
 غلام احمد صاحب کے روحانی تصرفات کی وجہ سے (سے) اشاعت ہو رہی  
 ہے - ان سے دعا منگوانے سے کام ٹھیک ہو گا - دوسرے دن حاجی صاحب  
 کو پیر صاحب نے خبر دی - اس پر حاجی صاحب نے بیان کیا کہ جناب مرزا غلام احمد  
 صاحب کی علماء پنجاب دہند نے تکفیر کی ہے - اُن سے کیونکر اس بارہ میں کہا جائے -  
 اس بات کو شکر شاہ صاحب نے بہت تعجب کیا اور دوبارہ اللہ تعالیٰ کی طرف  
 متوجہ ہوئے اور استخارہ کیا - خواب میں جناب حضرت محمد مصطفیٰ  
 صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا - اور حضور نے فرمایا کہ مرزا غلام احمد  
 اس زمانہ میں میرا نائب ہے وہ جو کہے وہ کرو - صبح کو اٹھ کر شاہ صاحب  
 نے کہا - کہ اب میری حالت یہ ہے کہ میں خود مرزا صاحب کے پاس چلوں گا -  
 اور اگر مجھ کو امریکہ جانے کو کہیں تو میں جاؤں گا - جبکہ حاجی عبد اللہ عرب اور  
 دوسرے صاحبوں نے خواب کا حال سنا اور پیر صاحب کے ارادہ سے واقف  
 ہوئے تو مناسب نہ سمجھا کہ پیر صاحب خود قادیان جائیں - سب نے عرض کیا کہ  
 آپ کیوں تکلیف کرتے ہیں - آپ کی طرف سے کوئی دوسرے صاحب حضرت  
 مرزا صاحب کے پاس جاسکتے ہیں - چنانچہ پیر صاحب کے خلیفہ عبد اللطیف  
 اور حاجی عبد اللہ عرب صاحب قادیان گئے - اور سارا قصہ بیان کر کے خواستگار  
 ہوئے کہ حضرت اقدس اس طرف متوجہ ہوں تاکہ اشاعتِ اسلام کا کام  
 (باقی دیکھو منہ پر)

من از ہشت ہزار دو سو (صد) کم  
(سہو کاتب)  
اب میری جماعت کی تعداد آٹھ ہزار صد  
دو تین صد کم یا زیادہ ہوگی۔  
یا زیادہ خواہ بود۔  
سلسلہ النبیہ اے مخدوم و مکرم! ایں سلسلہ  
اے مخدوم و مکرم! یہ سلسلہ

بقیہ حاشیہ ۲۹ - امریکہ میں عمدگی سے چلنے لگے

(تائید حق صفحہ ۸۵ و ۸۶)

سیدنا حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام مغربی ممالک میں تبلیغ اسلام قر  
متعلق تحریر فرماتے ہیں کہ :-

”ایسا ہی طلوع شمس کا جو مغرب کی طرف سے ہوگا۔ ہم امیر ہر حال ایمان لاتے  
ہیں لیکن اس عاجز پر جو ایک روایا میں ظاہر کیا گیا ہے وہ یہ ہے کہ جو مغرب  
کی طرف آفتاب کا چڑھنا یہ معنی رکھتا ہے کہ ممالک مغربی جو قدیم مملکت  
کفر و ضلالت میں ہیں آفتاب صداقت سے منور کئے جائیں گے۔ اور ان کو اسلام  
سے عقد ملیگا۔ اور میں نے دیکھا کہ میں شہر لندن میں ایک نمبر پر کھڑوں  
اور انگریزی زبان میں ایک نہایت مدلل بیگم سے اسلام کی صداقت ظاہر  
کر رہا ہوں۔ بعد اس کے میں نے بہت سے پرنڈسے پکڑے جو چھوٹے چھوٹے  
دختروں پر بیٹھے ہوئے تھے اور ان کے رنگ سفید تھے اور مشابہ تیز کے جسم  
کے موافق ان کا جسم ہوگا۔ سو میں نے اس کی یہ تعبیر کی کہ اگرچہ میں نہیں  
مگر میری تحریریں ان لوگوں میں پھیل گئی اور بہت سے مستباز انگریز صداقت  
کا شکار ہو جائیں گے۔“

(ازالہ اولام عقد دوم ص ۵۱)

سیدنا حضرت اقدس علیہ السلام کے انفاس قدسیہ اور برکات روحانیہ اور مساب  
اور اشاعت لٹریچر کے ذریعہ سے آپ کی حیات مبارک میں ہی مغربی ممالک میں اسلام  
(باقی برص ۵)

سلسلہ خداست و بنائے است از ایک الہی سلسلہ ہے اور قادر مطلق نے اپنے دستِ قادرے کہ ہمیشہ کارہما عجائب ہاتھ سے اسکی بنیاد رکھی ہے جو کہ ہمیشہ عجیب ہی نماید او از کار و بار خود پر سیدہ عجیب کام دکھایا کرتا ہے۔ وہ اپنے کار و بار پر پوچھا

بیٹھنا حاشیہ - شروع ہو گیا تھا۔ بعد ازاں سیدنا حضرت خلیفۃ المسیح الثانی مرزا بشیر الدین محمود احمد المصلح الموعود ایدہ اللہ تعالیٰ بنصرہ العزیز کی منظم کوششوں اور جماعت احمدیہ کی مسلسل قربانیوں اور احمدی مبلغین کی رات دن کی خدمات سے یورپ اور امریکہ بلکہ ساری دنیا میں اب سینکڑوں جماعتیں قائم ہو چکی ہیں۔ تقریباً ہر ملک میں اسلامی شن قائم ہیں۔ مختلف زبانوں میں اب قرآن مجید کے تراجم اور تفسیر اور دیگر علوم پھیل رہے ہیں۔ مساجد اور دینی مدارس کا قیام عمل میں لایا جا رہا ہے اور عیسائی پادری میدان چھوڑ کر بھاگ رہے ہیں۔ اور جماعت احمدیہ کی تبلیغی مساعی اور کامیابی کا اعتراف اپنے اور بیگانے سبھی کرتے ہیں۔ اور وہ دن دور نہیں کہ جب اللہ تعالیٰ کے فضل و کرم سے دنیا حلقہ بگوش اسلام ہو جائیگی اور رات دن حضرت محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ صلی اللہ علیہ وسلم پر درود پڑھا جائیگا۔ اور سب ملکوں کے رہنے والے ایک ہی خدا ایک ہی رسول اور ایک ہی الہی کتاب کو ماننے والے ہونگے۔ اور جس طرح خدا کی بادشاہی آسمان پر ہے اسی طرح زمین کے چپے چپے پر قائم ہو جائیگی اور دنیا حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی پیشگوئی اپنی آنکھوں سے پوری ہوتی دیکھ لے گی کہ :-

”نبی زمین ہوگی اور نیا آسمان ہوگا۔ اب وہ دن نزدیک آتے ہیں کہ جو سچائی کا آفتاب مغرب کی طرف چڑھیںگا اور یورپ کو سچے خدا کا پتہ لگیگا۔ اور بعد اس کے تو بہ کا دروازہ بند ہوگا۔ کیونکہ داخل ہونے والے بڑے زور سے داخل ہو جائیں گے اور وہی باقی رہ جائیں گے جن کے دل پر فطرت کے دروازے بند ہیں اور نور سے نہیں بلکہ تاریکی سے محبت رکھتے ہیں۔“  
(باقی صفحہ پر)

نہی شود کہ چرا چنیں کردی - مالک  
 است ہر چہ خواہد میکند از خوف  
 ہنیں جا سکتا کہ تُو نے ایسا کیوں کیا  
 ہے جو چاہتا ہے کرتا ہے - اُس کے  
 او آسمان دزین می جنبہ داد  
 سے آسمان دزین کا نپتے ہیں -

بقیہ حاشیہ - قریب ہے کہ سب ملتیں ہلاک ہونگی مگر اسلام اور سب  
 حربے ٹوٹ جائیں گے مگر اسلام کا آسمانی حربہ کہ وہ نہ ٹوٹے گا اور نہ  
 کند ہوگا جب تک دجائیت کو پاش پاش نہ کر دے - وہ وقت قریب ہے  
 کہ خدا کی سچی توحید جس کو بیابانوں کے رہنے والے اور تمام تعلیموں سے غافل بھی  
 اپنے اندر محسوس کرتے ہیں ملکوں میں پھیلے گی - اُس دن نہ کوئی مصنوعی کفار  
 باقی رہے گا اور نہ کوئی مصنوعی خدا - اور خدا کا ایک ہی ہاتھ کفر کی سب  
 تدبیروں کو باطل کر دیگا - لیکن نہ کسی تلوار سے اور نہ کسی بندوق سے  
 بلکہ مستعد رُوحوں کو روشنی عطا کرنے سے اور پاک دلوں پر ایک نور  
 اتارنے سے - تب یہ باتیں جو میں کہتا ہوں سمجھ میں آئیں گی -

(الاشتہا مستیقنا بحی اللہ القہار ثورہ ۱۲ رجبوری ۱۸۹۷ء)

حضرت اقدس علیہ السلام نے کیا خوب فرمایا ہے -  
 کیوں عجب کرتے ہو گریں آگیا ہو کہ سچ  
 خود سچائی کا دم بھرتی ہے یہ باد بہار  
 آسمان پر دعوت حق کے لئے اک جوش ہے  
 ہو رہا ہے نیک طبعوں پر فرشتوں کا آثار  
 آ رہا ہے اس طرف احرارِ یورپ کا مزاج  
 نبض پھر چلنے لگی مُردوں کی ناگہ زندہ وار

کہتے ہیں تہلیث کو اب اہل دانش الوداع

پھر ہوئے ہیں چشمہ توحید پر از جاں شار

ت حضرت صاحبِ العلم کی ایک اور شہادت :- جناب سیٹھ اسماعیل آدم صاحب  
 (باقی صفحہ)

تو ملائک می لرزد - و مرا  
 فرشتے اُس کی ہیبت لرزتے ہیں اور الہام میں  
 الہام آدم نام نہادہ - و گفت  
 اُس نے میرا نام آدم رکھا ہے اور فرمایا میں نے  
 ان استخلف فخلقت آدم  
 ارادہ کیا کہ میں ایک خلیفہ بناؤں پس میں آدم کو پیدا

۵۲  
 حاشیہ - آف مہبئی تحریر فرماتے ہیں :-

”میں ۱۸۹۳ء میں پنجاب کے اردو اخبارات میں حضرت مسیح موعود علیہ السلام  
 کے خلاف مضامین دیکھ کر اس طرف متوجہ ہوا کہ یہ صاحب مدعی مہدویت  
 و مسیحیت کون ہے۔ اُن کی تعلیم کیا ہے۔ اُن کا دعویٰ کیا ہے کہ مسیح کچھ وہ مہد  
 آخر الزماں اور مسیح ابن مریم ہونے کا دعویٰ کرتے ہیں یا اخبارات میں محض فتنی  
 سے ایسے مضامین لکھ رہے ہیں۔ پہلے میں نے زبانی طور سے اپنے حلقہ احباب  
 میں تحقیق اور تفتیش شروع کی۔ مگر پھر خیال آیا کہ زبانی باتوں سے تسلی نہیں  
 ہوگی بہتر ہے کہ ان کی تصنیفات دیکھوں۔ اس لئے براہین احمدیہ سے لیکر  
 آئینہ کمالات اسلام تک کی تمام تصنیفات بذریعہ دی۔ پی منگوا کر پڑھیں  
 لیکن ان کتابوں کے پڑھنے میں سستی اور غفلت کی وجہ سے ڈیڑھ دو سال  
 کا عرصہ گزر گیا۔ آخر دل نے گواہی دی کہ شخص سچا ہے۔ اس کے بعد اپنی  
 قوم مہمین سنگھ کچہتی کے ایک پیشوا جن کے سلسلہ بیعت میں میرے والد  
 صاحب اور میرے دوسرے بزرگ رشتہ دار مسلمان بھی قریب دو لاکھ سنی  
 اُن کے مرید تھے اور میں بھی اپنی پندرہ سولہ سال عمر میں اُن سے مل چکا  
 تھا۔ وہ مہبئی میں ہر سال قریب آیا کرتے تھے اور ”پیر سائیں جھنڈے والے“  
 کے نام سے مشہور تھے۔ ۱۸۹۵ء کے آخر اور ۱۸۹۶ء کے اوائل میں میں نے  
 ایک خط بزبان فارسی ان کو لکھا کہ ہم تو دنیا دار ہیں اور روحانی آنکھوں سے  
 (باقی برصغیر)

چرا کہ من دانست کہ من نیز مورد  
 کیا کیونکہ وہ جانتا تھا کہ میں بھی اتنے  
 اعراض اتجعل فیہا من یفسد فیہا  
 فیہا من یفسد فیہا یعنی کیا تو زمین میں  
 خواہم گر دید  
 مخلوق بنائیں گے جو اس میں فساد کریں گے (اعراض)

بقیہ حاشیہ - اندھے ہیں اور آپ لاکھوں انسانوں کے پیشوا اور راہنما ہیں۔ اور  
 صاحب بصیرت ہیں۔ لہذا آپ حلفاً جواب دیں کہ یہ مرزا غلام احمد صاحب  
 قادیانی مدعی ہمدیت و سچیت اپنے دعویٰ میں صادق ہیں یا کاذب۔ اگر  
 آپ نے کوئی جواب نہ دیا تو ہماری گراہی کا وبال بھی آپ کے سر ہوگا ؟  
 اس کا جواب بعد القاب و آداب سوال مستفسرہ کے بارے میں انہوں نے  
 مجھے لکھا :-

”ہمارے سلسلہ کا دستور ہے کہ مابین نماز مغرب و عشاء ہم اپنے  
 مریدوں کے ساتھ حلقہ کر کے ذکر الہی کیا کرتے ہیں۔ ایک روز اسی  
 حلقہ میں بحالت کشف آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو ہم نے دیکھا  
 تو ہم نے آپ سے سوال کیا کہ یا حضرت یہ شخص مرزا غلام احمد کون  
 ہے ؟ تو آپ نے جواب دیا۔ ”ازماست“ یعنی ہماری طرف سے  
 ہمارے خاندان کا وطیرہ ہے کہ بعد از نماز عشاء ہم کسی سے  
 کلام نہیں کرتے اور سو جاتے ہیں۔ یہی سنت رسولؐ ہے۔ ایک دن  
 خیاب میں ہم نے آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کو دیکھا تو ہم نے سوال  
 کیا کہ حضور مولویوں نے اس شخص پر کفر کے فتوے لگائے ہیں اور  
 اس کو جھٹلاتے ہیں۔ تو آپ نے فرمایا۔ ”در عشق دیوانہ شد است“  
 یعنی وہ ہمارے عشق میں دیوانہ ہے۔ ہمارا سلسلہ تہجد گداز ہے  
 (باقی برص ۵۵)

پس ہر کہ مرا مے پذیرد فرشتہ      بنایا جاؤنگا۔ پس ہر وہ شخص جو مجھے قبول کرتا  
 تازہ انسان و ہر کہ مرا می پسند      ہے وہ فرشتہ ہے نہ کہ انسان۔ اور ہر وہ شخص جو مجھ  
 پس است نہ آدمی۔ اس قول سے نہ بھڑتا ہے وہ ابلیس ہے نہ کہ آدمی۔ یہ بات  
 داکفہ نہ من۔ فطوبیٰ      خدا تعالیٰ نے کہی ہے نہ کہ میں نے۔ پس خوشحالی ہو  
 یابین احبونی و ما عادونی      ان لوگوں کیلئے جو میرے ساتھ محبت رکھتے ہیں اور دشمنی

۵۲  
 لا سائیکہ۔ اس لئے ہم روزانہ رات کو تین بجے کے بعد اٹھتے ہیں اور  
 بعد نماز تہجد کر دٹ پر لیٹے رہتے ہیں اور اُسی وضو سے صبح کی  
 نماز پڑھتے ہیں کہ یہ بھی سنت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم ہے  
 ایک دن اُسی کر دٹ لیٹنے کی حالت میں کچھ غنودگی طاری ہوئی  
 اور آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم تشریف فرما ہوئے۔ اُس وقت  
 ہماری حالت نیند اور بیداری کے درمیان تھی تو ہم نے آپ کا  
 دامن پکڑ لیا۔ اور عرض کی یا رسول اللہ! اب تو سارا ہندوستان  
 چھوڑ عرب کے علماء نے بھی کفر کے فتوے دیئے ہیں۔ تو آپ نے  
 بڑے جلال میں تین بار دہرا کر فرمایا۔ هُوَ صَادِقٌ هُوَ صَالِقٌ  
 هُوَ صَادِقٌ دینی وہ سچا ہے۔ وہ سچا ہے۔ وہ سچا ہے۔ یہ ہے گواہی  
 جو ہمارے پاس ہے۔ ہم آپ کی قسم سے سبکدوش ہوئے۔ ماننا نہ ماننا  
 آپ کا کام ہے۔ دستخط رشید الدین صاحب العلم

اس کے بعد جولائی یا اگست ۱۸۹۶ء میں میں نے حضرت آدیس مسیح مخلص  
 علیہ الصلوٰۃ والسلام کی تھریری بیعت کر لی۔ خاکسار سیٹھا ایشیل آدم از بمبئی  
 (منقول از روزنامہ الفضل یکم دسمبر ۱۹۳۱ء)

و صافونی و ما اذنی و  
قبونی و ما رآونی -  
اولئک علیہم صلوات اللہ  
و اولئک ہم المہتدون  
و آنچه آں مخدوم نقل مضمون جلسہ  
مذاہب طلب کردہ بودند - پس  
ہیں رکھتے اور میر ساتھ محبت کا تعلق قائم کرتے  
اور مجھے دکھ نہیں دیتے اور مجھے قبول کرتے ہیں اور  
ہیں کرتے۔ یہ وہی لوگ ہیں کہ جن پر اللہ تعالیٰ کا  
ہیں اور وہی لوگ ہیں جو کہ ہدایت یافتہ ہیں  
اور یہ کہ آنحضرت نے جلسہ مذاہب کے  
کی نقل طلب کی ہے۔ پس اس میں توفیق

۱۔ کانفرنس جلسہ اعظم مذاہب لاہور :- جلسہ اعظم مذاہب لاہور میں حضرت اقدس مسیح موعود  
علیہ الصلوٰۃ والسلام کا جو مضمون پڑھا گیا تھا اُس کی حضرت خواجہ صاحب نے اپنے خط میں  
طلب فرمائی تھی۔ اس کے متعلق واضح ہو کہ سوامی سادھو شوگن چندر نے پہلے ۱۸۹۲ء میں ہونا  
اجیر شریک ایک مذہبی کانفرنس بلائی تھی۔ پھر دوسری کانفرنس لاہور میں منعقد کرنے کا انتظام کیا  
اور اُس کے انتظامات کے لئے ایک کمیٹی بنائی جس نے کانفرنس میں پانچ سوالوں کے جوابات  
کے لئے مختلف مذاہب کے نمائندوں کو دعوت دی۔ وہ پانچ سوالات مندرجہ ذیل تھے

- (۱) انسان کی جسمانی اخلاقی اور روحانی حالتیں -
  - (۲) انسان کی دنیوی زندگی کے بعد کی حالت یعنی عقبی -
  - (۳) دنیا میں انسان کی ہستی کی اصل غرض کیا ہے اور وہ غرض کس طرح پوری ہو سکتی ہے
  - (۴) کرم یعنی اعمال کا اثر دنیا اور عاقبت میں کیا ہوتا ہے؟
  - (۵) علم یعنی گیان اور معرفت کے ذرائع کیا ہیں؟
- اس کانفرنس کیلئے ۲۶-۲۷-۲۸ دسمبر ۱۸۹۶ء کی تاریخیں مقررہ ہوئیں۔ اور  
کانفرنس میں مندرجہ ذیل مذاہب کے نمائندوں نے اپنے اپنے مضامین سنائے :-  
اسلام - ستاتن دھرم - یسویں سا فیکل سوسائٹی - آریہ سماج - فری تنکر - سکھ  
(باقی بر صفحہ ۵۷)



و صافوئی و ما اذدنی و  
 قبلونی و ما سادونی -  
 اولیٰک علیہم صلوات اللہ  
 و اولیٰک ہم المہتدون  
 و آنچه آں مخدوم نقل مضمون جلسہ  
 مذاہب طلب کردہ بودند - پس  
 نہیں کہتے اور میر ساتھ محبت کا تعلق قائم کرتے  
 اور مجھے دکھ نہیں دیتے اور مجھے قبول کرتے ہیں اور  
 نہیں کرتے۔ یہ وہی لوگ ہیں کہ جن پر اللہ تعالیٰ کا  
 ہیں اور وہی لوگ ہیں جو کہ ہدایت یافتہ ہیں  
 اور یہ کہ آنخدوم نے جلسہ مذاہب کے  
 کی نقل طلب کی ہے۔ پس اس میں توفیق

۱۔ کانفرنس جلسہ اعظم مذاہب لاہور :- جلسہ اعظم مذاہب لاہور میں حضرت اقدس مسیح موعود  
 علیہ الصلوٰۃ والسلام کا جو مضمون پڑھا گیا تھا اس کی حضرت خواجہ صاحب نے اپنے خط میں  
 طلب فرمائی تھی۔ اس کے متعلق واضح ہو کہ سوامی سادھو شوگن چندر نے پہلے ۱۸۹۲ء میں  
 جمیشیر ایک مذاہبی کانفرنس بلائی تھی۔ پھر دوسری کانفرنس لاہور میں منعقد کرنے کا انتظام کیا  
 اور اس کے انتظامات کے لئے ایک کمیٹی بنائی جس نے کانفرنس میں پانچ سوالوں کے جوابات  
 کے لئے مختلف مذاہب کے نمائندوں کو دعوت دی۔ وہ پانچ سوالات مندرجہ ذیل تھے

- (۱) انسان کی جسمانی اخلاقی اور روحانی حالتیں -
  - (۲) انسان کی دنیوی زندگی کے بعد کی حالت یعنی عقیب -
  - (۳) دنیا میں انسان کی ہستی کی اصل غرض کیا ہے اور وہ غرض کس طرح پوری ہو سکتی ہے؟
  - (۴) کرم یعنی اعمال کا اثر دنیا اور عاقبت میں کیا ہوتا ہے؟
  - (۵) علم یعنی گیان اور معرفت کے ذرائع کیا ہیں؟
- اس کانفرنس کیلئے ۲۶-۲۷-۲۸ دسمبر ۱۸۹۶ء کی تاریخیں مقررہ ہوئیں۔ اور اس  
 کانفرنس میں مندرجہ ذیل مذاہب کے نمائندوں نے اپنے اپنے مضامین سنائے :-  
 اسلام - ستان دھرم - قیوسا فیکل سوسائٹی - آریہ سماج - فری تنکر - سکھ  
 (باقی بر صفحہ ۵۷)

سبب توقف اس شد کہ من پیدا ہونیکا یہ سبب ہوا کہ میں منتظر تھا کہ میرے  
منتظر ہوں کہ جزد از مضمون پاس کھینچے ہوئے مضمون کا کچھ حصہ پہنچے  
مطبوعہ نزد م رسد تا خدمت تاکہ میں آنجناب کی خدمت میں روانہ  
بفریم چنانچہ امروز یک حصہ کردوں۔ چنانچہ آج اس کا ایک حصہ  
ازاں رسید کہ خدمت روانہ میکنم پہنچا جو آپ کی خدمت میں روانہ کرتا ہوں۔

۵۶  
بقیہ حاشیہ - ہارمونیکل سوسائٹی - برہمنو سماج اور عیسائیت وغیرہ  
کافر نس منفقہ ہونے سے قبل سوامی سادھو شوکن چندر صاحب قادیان آئے۔ اور  
حضرت اقدس کی خدمت میں اس کافر نس میں مضمون پڑھنے کی درخواست کی۔ اگرچہ آپ کی  
طبیعت علیل تھی مگر آپ نے لیٹے لیٹے ہی قلم برداشتہ مضمون لکھنا شروع کر دیا۔ جب  
آپ مضمون لکھ چکے تو اللہ تعالیٰ کی طرف سے الہام ہوا ”مضمون بالادہ“۔ آپ نے  
قبل از وقت اس عظیم الشان خوشخبری کو ۲۱ دسمبر ۱۸۹۶ء کو ایک اشتہار میں شائع فرمادیا  
جب آپ کا مضمون حضرت مولانا عبدالکریم صاحب سیالکوٹی نے کافر نس میں پڑھ  
کر سنایا تو جلسہ کے منتظمین اور بڑے بڑے مفکرین امد ملی اخبارات نے تسلیم کیا کہ  
آپ ہی کا مضمون تمام مضامین پر غالب رہا۔ اور اللہ تعالیٰ کی یہ پیشگوئی اپنی پوری  
شان سے پوری ہوئی۔ فالحمد للہ علی ذالک

یہ مضمون ”اسلامی اصول کی نفاذی“ کے نام سے اردو۔ انگریزی۔ عربی۔  
فارسی۔ جرمنی۔ ڈچ۔ ہسپانوی۔ برسی۔ چینی۔ سہیلی۔ سواحلی اور ہندی وغیرہ مختلف  
زبانوں میں لاکھوں کی تعداد میں تمام ملکوں میں شائع ہو چکا ہے۔ اور اسے دنیا کے  
بڑے بڑے مدبرین اور مستشرقین اور علماء اسلام نے بھی سراہا اور ہزاروں لوگ اس کے  
ذریعہ حلقہ بگوش اسلام ہوئے۔ اور ہر دن اس مضمون کی شان بڑھتی رہتی ہے۔ اللہم زد و فرد۔ منہ

دہم چہیں آئندہ نیز بطور یکہ وقتاً  
 فوقتاً می رسد۔ انشاء اللہ تعالیٰ  
 بخدمت روانہ خواہم کرد۔ و  
 قبولیتِ این مضمون اذیں ظاہر است  
 کہ اخبار ہائے سرکاری کہ بہر خبرے  
 سرکاری نہ اند و صرف آں اخبار  
 را می نویسند کہ عظمتے داشتہ باشند  
 تعریفِ آن مضمون بخوی کردہ اند کہ  
 تاجہ اعجاز رسانیدہ اند۔ چنانچہ  
 سول مطری می نویسند کہ جوں این  
 مضمون خواندہ شد برہمہ مردم عالم  
 محویت طاری بود و بالاتفاق نوشتند  
 کہ برہمہ مضامین ہمیں غالب آمد  
 بلکہ نوشتند کہ دیگر مضامینے بہ نسبت  
 آں چیزے نہ بودند۔ پس این فضل  
 خداست کہ پیش ازیں واقعہ از الہام  
 خود مرا اطلاع نیز داد۔ و من نیز پیش  
 از وقت آں اعلام الہی را بذریعہ اشتہار  
 اور اسی طرح آئندہ بھی وقتاً فوقتاً  
 میرے پاس پہنچتا رہا تو میں آپ کی خدمت  
 میں ارسال کرتا رہوں گا۔ انشاء اللہ تعالیٰ  
 اور اس مضمون کی مقبولیت اس بات کا ظہور  
 کہ سرکاری اخبار جو کسی معمولی خبر کے ساتھ سرکاری  
 نہیں رکھتے اور محض انہی خبروں کو لکھتے ہیں جن  
 کوئی عظمت ہوتی ہے۔ انہوں نے اس  
 مضمون کی تعریف اس رنگ میں کی ہے کہ اس  
 کو حدِ اعجاز تک پہنچا یا ہے۔ چنانچہ  
 سول اینڈ مطری گزٹ لکھتا ہے کہ جب یہ  
 مضمون پڑھا گیا تو تمام لوگوں پر محویت  
 کا عالم طاری ہو گیا تھا۔ اور اخبار والوں نے  
 متفقہ طور پر لکھا کہ تمام مضامین پر یہی مضمون  
 غالب ہا بلکہ لکھا کہ دو کمر مضامین اس کے مقابل  
 پر کچھ چیز ہی نہ تھے۔ پس یہ اللہ تعالیٰ کا  
 فضل ہے۔ اُس نے مجھے اپنے الہام اور کلام  
 ذریعہ اطلاع دی تھی اور قبل از وقت میں نے  
 اللہ تعالیٰ کی اس خبر کو بذریعہ اشتہار مشہور

۱۔ سیدنا حضرت اقدس علیہ الصلوٰۃ والسلام نے اس خط میں جس اشتہار کا ذکر فرمایا ہے۔ وہ بعنوان  
 ”سجائی کے طالبوں کے لئے ایک خوشخبری“ صیح ذیل ہے۔

(دیکھو بر صفحہ ۵۹)

مشتہر کردم۔ پس عظمتِ ایں واقعہ  
نور علی نور شد۔ فالحمد للہ علی ذالک۔  
کر دیا تھا۔ پس اس واقعہ کی عظمت نور  
علی نور ہو گئی۔ فالحمد للہ علی ذالک۔

بقیہ حاشیہ ۵۸۔ ” جلسہ اعظم مذاہب جولاہور ٹاؤن حال میں ۲۶-۲۷-۲۸ دسمبر ۱۸۹۶ء  
کو ہوگا اُس میں اس عاجز کا ایک مضمون قرآن شریف کے کمالات اور معجزاتِ بارہ میں  
پڑھا جائیگا۔ یہ وہ مضمون ہے جو انسانی طاقتوں سے برتر اور خدا کے نشانوں میں سے  
ایک نشان اور خاص اُس کی تائید سے لکھا گیا ہے۔ اور اس میں قرآن شریف کے  
وہ حقائق اور معارف درج ہیں جن سے آفتاب کی طرح روشن ہو جائیگا کہ درحقیقت  
یہ خدا کا کلام اور رب العالمین کی کتاب ہے۔ اور جو شخص اس مضمون کو اول سے آخر  
تک پانچوں سوولوں کے جواب سنیں گے یقین کرتا ہوں کہ ایک نیا ایمان اُس میں  
پیدا ہوگا اور ایک نیا نور اس میں چمک اٹھیں گے اور خدا تعالیٰ کے پاک کلام کی ایک  
جامع تفسیر اُس کے ہاتھ میں آجائے گی۔ میری تقریر انسانی فضولیوں سے پاک اور ان  
وگراف کے داغ سے منزہ ہے۔ مجھے اس وقت محض بنی آدم کی ہمدردی نے اس شہما  
کے لکھنے کے لئے مجبور کیا ہے تا وہ قرآن شریف کے حسن و جمال کا مشاہدہ کریں۔  
اور دیکھیں کہ ہمارے مخالفوں کا کس قدر ظلم ہے کہ وہ تائیدی سے محبت کرتے اور  
نور سے نفرت رکھتے ہیں۔ مجھے خدائے علیم نے الہام سے مطلع فرمایا ہے کہ یہ  
وہ مضمون ہے جو سب پر غالب آئیگا اور اس میں سچائی اور حکمت اور معرفت  
کا وہ نور ہے جو دوسری قومیں بشرطیکہ حاضر ہوں اور اس کو اول سے آخر تک  
سنیں شرمندہ ہو جائیں گی۔ اور ہرگز قادر نہ ہوں گی کہ اپنی کتابوں کے یہ کمال  
دکھلا سکیں۔ خواہ عیسائی ہوں خواہ سناتن دھرم والے یا کوئی اور۔ کیونکہ خدا  
تعالیٰ نے یہ ارادہ فرمایا ہے کہ اُس روز اس کی پاک کتاب کا جلوہ ظاہر ہو۔  
(باقی برصہ)

و آنچه آن مخدوم در بارہ شکوہ شکایت  
علماء ارقام فرمودہ اند دریں باب  
چہ گوئیم و چہ نویسم مقدمہ من  
و ایشاں بر آسمان است پس اگر من  
کاذبم و در علم حضرت باری عزائمہ مغتری  
اور جو کچھ آنخدوم نے علماء کے شکوہ شکایت  
کے بارہ میں تحریر فرمایا ہے اس کے متعلق میں  
کیا کہوں اور کیا لکھوں۔ میرا اور اس کا مقدمہ  
آسمان پر ہے۔ پس اگر میں جھوٹا ہوں  
اور اللہ تعالیٰ عزائمہ کے علم میں مغتری ہو

بقیہ حاشیہ ۵۹۔ میں نے کشف میں اس کے متعلق دیکھا کہ میرے محل پر غیب سے  
ایک ہاتھ مارا گیا۔ اور اُس ہاتھ کے چھوٹے سے اُس محل میں سے ایک نورِ سطح  
نکلا جو ارد گرد پھیل گیا۔ اور میرے ہاتھوں پر بھی اُس کی روشنی پڑی۔ تب  
ایک شخص جو میرے پاس کھڑا تھا بلند آواز سے بولا۔ اللہ اکبر۔ خَرَبَتْ خَبْرَ  
اس کی تعبیر یہ ہے کہ اس محل سے میرا دل مُراد ہے۔ جو جائے نزول و حلولی انوار  
ہے۔ اور وہ نورِ قرآنی معارف ہیں۔ اور خیبر سے مُراد تمام خراب مذاہب ہیں  
جن میں شرک اور بدعت کی ملوثی ہے۔ اور انسان کو خدا کی جگہ دی گئی یا خدا  
کی صفات کو اپنے کامل محل سے نیچے گرا دیا۔ سو مجھے جلد یا گیا کہ اس مضمون کے  
خوب پھیلنے کے بعد جھوٹے مذہبوں کا جھوٹ کھل جائیگا اور قرآنی سچائی دینِ بد  
زمین پر پھیلتی جائیگی۔ جب تک کہ وہ اپنا دائرہ پورا نہ کرے۔ پھر اس کشفی  
حالت سے الہام کی طرف منتقل کیا گیا اور مجھے یہ الہام ہوا۔ اِنَّ اللہَ  
مَعَنَا اِنَّ اللہَ یَقُومُ اِیْنَمَا قُمْتَ یعنی خدا تیرے ساتھ ہے اور خدا  
دیں کھڑا ہوتا ہے جہاں تو کھڑا ہوتا ہے۔ یہ حمایتِ الہی کے لئے ایک  
استعارہ ہے۔ اب میں زیادہ لکھنا نہیں چاہتا۔ ہر ایک کو یہی اطلاع  
دیتا ہوں کہ اپنا اپنا حرج کر کے بھی ان معارف کو سننے کے لئے ضرور  
(باقی ص ۶۱ پر)

د دعویٰ من کذبے و خیانتے و دجلے  
است دیں صورت از خدا دشمن  
توے در حق من کسے نیست و جلد تر  
مرا از تیغ خوابد بر کند و جماعت مرا  
متفرق خوابد ساخت - زیر انکہ

اور میرا دعویٰ جھوٹ اور خیانت اور جمل  
پر مبنی ہے تو اس صورت میں خدا تعالیٰ سے  
بڑھ کر میرا کوئی دشمن نہیں ہے۔ اور جلد ہی  
میری جڑھ اکھڑ کر پھینک دیگا۔ اور میری  
جماعت کو منتشر کر دے گا۔ کیونکہ

بقیہ حاشیہ - بمقام لاہور تاریخ پر جلسہ پر آویں کہ ان کی عقل و ایمان کو اس  
وہ فائدے حاصل ہونگے کہ وہ گمان نہیں کر سکتے ہونگے۔ والسلام علی من تبع الهدی

خاکسار غلام احمد از قادیان

۲۱ دسمبر ۱۸۹۶ء

انجمنہ ہم حضرت اقدس علیہ الصلوٰۃ والسلام کے لیکچر سے متعلق صرف ایک اخبار کی رائے  
درج کرتے ہیں۔ جناب ایڈیٹر صاحب اخبار "چودھویں صدی" راولپنڈی رقمطراز ہیں کہ :-  
"ان لیکچروں میں سب سے عمدہ لیکچر جو جلسہ کی رُوح رواں تھا مرزا غلام احمد قادیانی  
کا لیکچر تھا جس کو مشہود فصیح البیان مولوی عبدالکریم صاحب سیالکوٹی نے نہایت  
خوبی اور خوش اسلوبی سے پڑھا۔ یہ لیکچر دو دن میں تمام ہوا۔ ۲۷ دسمبر قریباً چار گھنٹے  
اور ۲۹ دسمبر کو دو گھنٹے تک ہوتا رہا۔ کل چھ گھنٹے میں یہ لیکچر تمام ہوا۔ جو حجم میں  
سو صفحے کا لکھا ہوا ہوگا۔ غرضیکہ مولوی عبدالکریم صاحب نے یہ لیکچر شروع کیا اور  
کیسا شروع کیا کہ سامعین لٹو ہو گئے۔ فقرہ فقرہ پر صدائے آفرین و تحسین بلند تھی اور  
بسا اوقات ایک ایک فقرہ کو دوبارہ پڑھنے کیلئے حاضرین کی طرف فرمائش کی جاتی  
تھی۔ عمر بھر ہمارے کانوں نے ایسا خوش آئند لیکچر نہیں سنا۔ دیگر مذاہب میں سے  
جتنے لوگوں نے لیکچر دیئے سچ تو یہ ہے کہ وہ جلسہ کے مستفسرہ سوالوں کے جواب  
(باقی بر ملا)

او مفتری را ہرگز بحالت امن نمی گذارد  
 لیکن اگر من اذو و از طرف او ہستم  
 و بحکم او آدم و اسبج خیانتے در  
 کاروبار خود نذارم پس شک نیست  
 کہ او ذ آنساں تأیید من خواہد کرد  
 کہ از قدیم در تأیید صادقان سنت  
 او رفتہ است - و از لعنت این مردم  
 وہ مفتری کو ہرگز امن کی حالت میں نہیں  
 لیکن اگر میں اُس سے اور اُس کی طرف ہوں  
 اور اُس کے حکم سے آیا ہوں اور اپنے کاروبار  
 کوئی خیانت نہیں رکھتا پس اس میں کوئی شک  
 نہیں کہ وہ اُسی طرح میری مدد کرے گا  
 جس طرح سے صادقوں کی مدد کرنا اُس کا  
 چلی آتی ہے - اور میں ان لوگوں کی لعنت

بقیہ حاشیہ ۹۱ - بھی نہیں تھے عموماً سیکر صرف چوتھے سوال پر ہی رہے اور باقی  
 سوالوں کو انہوں نے بہت ہی کم پیش کیا - اور زیادہ تر اصحاب تو ایسے ہی تھے  
 جو بولتے تو بہت تھے مگر اس میں جاندار بات کوئی بھی نہیں تھی بجز مرزا صاحب  
 کے لیکچر کے جو ان سوالات کا علیحدہ علیحدہ اور مفصل و مکمل جواب تھا اور جس کو  
 حاضرین جلسہ نے نہایت ہی توجہ اور دلچسپی سے سنا اور بڑا بیش قیمت اور عالی قدر  
 خیال کیا -

ہم مرزا صاحب کے مرید نہیں ہیں اور نہ اُن سے ہم کو کوئی تعلق ہے - لیکن  
 انصاف کا خون ہم کبھی نہیں کر سکتے اور نہ کوئی سلیم الفطرت اور صحیح  
 کائنات اس کو روا رکھ سکتا ہے - مرزا صاحب نے کل سوالوں کے جواب دیا  
 کہ مناسب تھا، قرآن شریف سے دیئے اور عام بڑے بڑے اصول و فروعات  
 اسلام کو دلائل عقلیہ سے اور براہین فلسفہ کے ساتھ بہترین مزین کیا - پہلے  
 عقلی دلائل سے الہیات کے فلسفہ کو ثابت کرنا اور اس کے بعد کلام الہی  
 کو بطور حوالہ پڑھنا ایک عجیب شان رکھتا تھا -

فی زعم لعنت آں است کہ از  
آسمان بار و دجوں از آسمان لعنت  
نیت پس لعنت خلق امریت سہل  
کہ ایچ راستبازے ازاں محفوظ ناندہ  
لیکن برائے آں مخدوم بحضرت عزت  
نہیں ڈرتا۔ لعنت وہ ہے جو آسمان سے  
آتی ہے۔ اور جب آسمان سے لعنت نہ ہو  
تو مخلوق کی لعنت آسان بات ہے کہ  
کوئی صادق اس سے محفوظ نہیں رہا۔  
لیکن آنخدوم کے لئے میں اللہ تعالیٰ کے محفوظ

بقیہ حاشیہ ۶۲ - مرزا صاحب نے نہ صرف مسائل قرآن کی فلاسفی بیان کی بلکہ افلاک  
قرآنی کی فلاسفی اور فلاسفی بھی ساتھ ساتھ بیان کر دی۔ غرضیکہ مرزا صاحب کا لیکچر  
بحیثیت مجموعی ایک مکمل اور حاوی لیکچر تھا جس میں بسیار معارف و حقائق و حکم و اسرار کے موتی  
چمک رہے تھے۔ اور فلسفہ الہیہ کو ایسے ڈھنگ سے بیان کیا گیا تھا کہ تمام اہل مذاہب  
ششدر ہو گئے تھے کسی شخص کے لیکچر کے وقت اتنے آدمی جمع نہیں تھے جتنے کہ مرزا  
صاحب کے لیکچر کے وقت۔ تمام ہال اور نیچے سے بھر رہا تھا اور سامعین ہمدن گوش  
ہو رہے تھے۔ مرزا صاحب کے لیکچر کے وقت خلقت اس طرح آگے گری جیسے شہد  
پر مکھیاں۔ مگر دوسرے لیکچروں کے وقت بوجہ بے لطفی بہت سے لوگ بیٹھے  
پڑے اٹھ جاتے تھے۔

مولوی محمد حسین صاحب بٹالوی کا لیکچر بالکل معمولی تھا وہی ملالی خیالات  
تھے جن کو ہم لوگ ہر روز سنتے ہیں۔ اس میں کوئی عجیب و غریب بات نہ تھی  
اور مولوی صاحب موصوف کے دوسرے لیکچر کے وقت کسی شخص اٹھ کر  
چلے گئے تھے۔ مولوی صاحب ممدوح کو اپنا لیکچر پورا کرنے کے لئے چند

منٹ زائد کی اجازت بھی نہیں دی گئی۔  
(اخبار "چودھویں صدی" دہلی مطابقت یکم فروری ۱۸۹۷ء)



دعا میکنم کہ محض از سعاد فطرت  
خود ذبت مخ لغان این عاجز کردہ اند  
پس اے عزیز! خدا با تو باشد  
و عاقبت تو محمود باد - جزاک اللہ  
خیر الجزاء و احسن الیاء فی  
الدنیا و العقبی و کات معک  
اینما کنت و ادخلک اللہ  
فی عبادۃ المحبوبین آمین ثم  
امین آمین -

دعا کرتا ہوں کہ آپ محض اپنی فطرت نیک  
وجہ سے اس عاجز کے مخی نفسوں کا خود دفا  
کیا ہے۔ پس اے عزیز! خدا تعالیٰ آپ کے ساتھ  
اور آپ کا انجام بخیر ہو۔ اللہ تعالیٰ آپ کو بہتر  
عطا فرمائے۔ اور دنیا و آخرت میں آپ پر  
احسان کرے۔ اور ہر جگہ اللہ تعالیٰ  
کی معیت حاصل ہو اور اللہ تعالیٰ  
اپنے محبوب بندوں میں داخل کرے  
ثم آمین۔ آمین۔

اے فرید وقت در صدق و صفا : با تو باد آں رو کہ نام اد خدا  
اے صدق و صفا میں اس زمانہ کے یگانہ انسان۔ تیرے ساتھ وہ ذات ہو جس کا نام خدا  
ہر تو بار در صحت یا ر ازل : و در تو تابد نور دلدار ازل  
تجھ پر اس یا ر قدیم کی رحمتوں کی بارش ہو اور تجھ میں اس محبوب ازل کا نور چمکتا  
از تو جان من خوش است اے خوشحصال : و دیدمت مردے دریں قحط الرجال  
اے نیک خصلت انسان تجھ سے میری جان راضی ہے جس قحط الرجال میں میں نے تجھ کو ہی ایک  
در حقیقت مردم معنی کم اند : و گو ہمہ از روئے صورت مردم اند  
در اصل مطلب کو سمجھنے والے انسان کم ہوتے ہیں اگرچہ دیکھنے میں سب آدمی ہی لگتا  
اے مرادوئے محبت سوئے تو : و بوئے انس آمد مرا از کوئے تو  
اے وہ کہ میری محبت کا رخ تیری طرف ہے مجھے تیرے کوچہ سے انس کی خوش

اے اس نظم کا اردو ترجمہ حضرت میر محمد امین صاحب رضی اللہ عنہ کی ترجمہ درخشاں فارسی سے نقل

کس ازیں مردم بجاوے نکر دے ۽ ایں نصیبت بود اے فرخندہ مرد  
 اِن لوگوں میں سے کسی نے بھی ہماری طرف رخ نہ کیا اے نیک نصیب انسان باتیری ہی قسمت میں تھی  
 ہر زمان بالعت یاد م کنند ۽ خستہ دل از جور و بیداد م کنند  
 یہ لوگ تو ہر وقت مجھے لعنت یاد کرتے ہیں اور جور و بیداد سے خستہ دل کرتے ہیں  
 کس بچشم یار صدیقہ نہ شد ۽ تا بچشم غیر زندیقہ نہ شد  
 یار کی نظر میں کوئی شخص صدیق قرار نہیں پاتا جب تک کہ وہ غیروں کی نظر میں زندیق نہیں ہوتا  
 کافر م گفتار و دجال و لعین ۽ بہر قتل م ہر لئیے در کمین  
 انہوں نے مجھے کافر و دجال اور لعنی کہا اور ہر کمینہ میرے قتل کیلئے گھات میں مٹھ گیا  
 بنگر ایں بازی گناں را چوں جہند ۽ از صدمہ بر جان خود بازی کنند  
 اِن بازی گردوں کو دیکھ کہ کیسے اچھلتے ہیں مگر حقیقت یہ ہے کہ صدمہ کی وجہ اپنی جانوں کے تھم چکے ہیں  
 مومنے را کافرے دادن قرار ۽ کار جاں بازی ست نزد ہوشیار  
 کسی مومن کو کافر قرار دینا ہوشیار کے نزدیک جاں بازی کا کام ہے  
 زانکہ تکفیرے کہ از ناحق بود ۽ واپس آید بر سر اہلش قدر  
 کیونکہ جو تکفیر ناحق کی جاتی ہے وہ تکفیر کرنے والے کے سر پر ہی واپس پڑتی ہے  
 سفلہ کو عرق در کفر نہاں ۽ ہرزہ نالد بہر کفر دیگران  
 وہ بیوقوف جو مخفی کفر میں غرق ہے وہ اوروں کے کفر پر ناحق بیودہ غل مچاتا ہے  
 گر خبر زان کفر باطن داشتے ۽ خوشن را بدترے انگاشتے  
 اگر اُسے اپنے باطنی کفر کی خبر ہوتی تو اپنے آپ کو ہی بہت بُرا سمجھتا  
 تا مرا از قوم خود بریدہ اند ۽ بہر تکفیر م جاا کوشیدہ اند  
 جب سے ان لوگوں نے مجھے اپنی قوم سے کاٹ کر الگ کر دیا ہے اس وقت سے  
 انہوں نے میرے کافر بنانے میں کتنی کتنی کوششیں کیں

افترا ہمیش ہر کس بردہ اند : و ز خیانت ہا سخن پروردہ اند  
 ہر شخص کے رد برد افترا پردازیاں کیں اور خیانت کے ساتھ خوب باتیں بنائیں  
 تا مگر لغزو کسے زان افترا : سادہ لوحے کافر انگار دھرا  
 تا کوئی تو اس افترا کی وجہ سے پھسل جائے اور سادہ لوح آدمی مجھے کافر سمجھنے لگیں  
 در رہ ما فتنہ ہا انگختند : با نصاریٰ رائے خود آمیختند  
 انہوں نے ہمارے راستے میں فتنے کھڑے کر دیئے اور اپنی رائے نصاریٰ سے ملا دی۔  
 کافر مخواندند از جہل و عناد : اینچنین کورے بدنیا کس مباد  
 جہل اور عداوت کی وجہ سے مجھے کافر کہا۔ کاش دنیا میں ایسا اندھا تو کوئی نہ ہو  
 بخل و نادانی تعصب ہا فرود : کیں بجوشید و دو چشم شاں برود  
 بخل اور نادانی نے تعصب کو بڑھایا۔ کینہ جوش میں آیا اور اُن کی دونوں آنکھیں نکال لی گئیں  
 ما سمانیم از فضل خدا : مصطفیٰ مارا امام و مقتدا  
 ہم تو خدا کے فضل سے مسلمان ہیں۔ محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم ہمارا امام اور پیشوا ہیں  
 اندریں دیں آمدہ از مادریم : ہم بریں از دارِ دنیا بگذریم  
 ہم ماں کے پیٹ سے اسی دین میں پیدا ہوئے۔ اور اسی دین پر دنیا سے گذر جائیں گے  
 آن کتاب حق کہ قرآن نام دست : بادہ عرفان ما از جام اوست  
 وہ سچی کتاب جس کا نام قرآن ہے۔ ہماری شراب معرفت اُسی جام کی ہے  
 آن رسولے کش محمد ہست نام : دامن پاکش بدست ما دام  
 وہ رسول جس کا نام محمد ہے۔ اُس کا مقدس دامن ہر وقت ہمارے ہاتھ میں  
 مہر اد با شیر شد اندر بدن : جان شد با جاں بدر خواہ شدن  
 اسکی محبت ماں کے دودھ کے ساتھ ہمارے بدن میں داخل ہوئی۔ وہ جان بن گئی اور  
 جان کے ساتھ ہی باہر ہوگی

ہست اور خیر الرسل خیر الانام : ہر نبوت را برداشتہ اختتام  
 دی خیر الرسل اور خیر الانام ہے اور ہر نبوت کی تکمیل اُس پر ہو گئی  
 ما از نوشیم ہر آبی کہ ہست : نوش رہ میراب میرابے کہ ہست  
 جو بھی پانی ہے ہم اُسی سے لے کر پیتے ہیں ۔ جو بھی میراب ہے وہ اُسی سے میراب ہوا،  
 آنچه مارا دمی و ایمانے بود : اُن نہ از خود از ہماں چلے بود  
 جو دمی و ایمان ہم پر نازل ہوتا ہے ۔ وہ ہماری طرف سے نہیں وہی سے آتا ہے۔  
 ما از دیابیم ہر نور و کمال : وصال دلدار ازل بے احوال  
 ہم ہر شئی اور ہر کمال اسی سے حاصل کرتے ہیں محبوب ازل کا وصل بغیر اس کے توسط کے ناممکن ہے  
 اقتدائے قول او در جان ماست : ہر چہ زو ثابت شود ایمان ماست  
 اُس کی ہر بات کی پیروی ہماری فطرت میں ہے ۔ اور جو بھی اس سے ثابت ہو وہ ہمارا ایمان ہے  
 از ملائک و از خبرائے معاد : ہر چہ گفت اُن مُرسل رب العباد  
 فرشتوں اور قیامت کے حالات کے متعلق جو کچھ اُس رب العباد کے پیغمبر نے فرمایا  
 اُن ہمہ از حضرت احدیث است : منکر اُن مستحق لعنت است  
 وہ سب دراصل خدائے واحد کی طرف سے ہی ہے اور اسکا منکر لعنت کا مستحق ہے۔  
 معجزات انبیائے سابقین : آنچه در قرآن بیانش بالیقین  
 پہلے سب نبیوں کے معجزات جن کا ذکر صاف اور واضح طور پر قرآن میں ہے  
 بر ہمہ از جان و دل ایمان ماست : ہر کہ انکارے کند از اشقیاست  
 اُن سب پر بدل و جان ہمارا ایمان ہے ۔ جو انکار کرے وہ بد بخت ہے۔  
 یک قدم دُوری ازاں روشن کتاب : نزد ما کفر است دشمنان و تناب  
 اس نورانی کتاب سے ایک قدم بھی دُور رہنا ہمارے نزدیک کفر و زیان اور ہلاکت ہے  
 یک دونان را بمنزشتِ راہ نیست : ہر دے از سر آں آگاہ نیست  
 لیکن فضول لوگوں کو قرآن کی حقیقت کی خبر نہیں ۔ ہر ایک دل اُس کے مجید دل سے واقف نہیں ہے

تا نباشد طابے پاک اندرون ؛ تا نبوشت عشق یارِ بے چگون  
 جب تک طالب حق پاک باطن نہیں ہوتا اور جب تک اُس یارِ بیشاں کا عشق اُس کے دل میں جوش نہیں  
 رازِ قرآن را کنجا ہمد کسے ؛ بہر نورے نورے باید جسے  
 اسوقت تک وہ قرآنی اسرار کو کہاں سمجھ سکتا ہے۔ نور کے سمجھنے کیلئے بہت سا نورِ باطن ہونا چاہیے  
 ایں نہ من قرآن ہمیں فرمودہ است ؛ اندر و شرطِ تطہر بودہ است  
 یہ میری بات نہیں بلکہ قرآن نے بھی فرمایا ہے کہ قرآن کو سمجھنے کے لئے پاک ہونے کی شرط ہے  
 گر بقراں ہر کسے را راہ بود ؛ پس حیدرِ شرطِ تطہر را فرزد  
 اگر شخص قرآن کو سمجھ سکتا تو اُس نے تطہر کی شرط (لَا يَمَسُّهُ إِلَّا الْمُطَهَّرُونَ) کیوں زائد لگائی  
 نور را داند کسے کو نور شد ؛ و ز حجاب سرکشی با دور شد  
 نور کو وہی شخص سمجھتا ہے جو نور ہو گیا۔ اور سرکشی کے حجابوں سے دور ہو گیا ہو  
 ایں ہمہ کوراں کہ تکفیرم کنند ؛ بیگماں از نورِ قرآن غافل اند  
 یہ سب نابینا جو میری تکفیر کر رہے ہیں یقیناً قرآن کے نور سے بے خبر ہیں  
 بے خبر از رازِ ہائے ایں کلام ؛ ہرزہ گویاں ناقصان و ناتما  
 اور اس کلام کے اسرار سے نادانف ہیں۔ فضول گو ناقص اور ناتمام ہیں  
 در کفِ شاں استخوانے پیش نیست ؛ در سرِ شاں عقلِ دور اندیش نیست  
 اُن کے ہاتھ میں ایک ہڈی سے زیادہ کچھ نہیں، اور اُن کے سر میں عقلِ دور اندیش نہیں ہے  
 مُردہ اند و فہم شاں مُردار ہم ؛ بے نصیب از عشق و از دلدار ہم  
 وہ خود مُردہ ہیں اور اُن کا فہم بھی مُردا ہے۔ عشق اور معشوق دونوں سے محروم ہیں

۱۷ اشارات فریدی جلد ۳ ص ۹۷ پر اس شعر کا دوسرا مصرع اس طرح درج ہے :

”از رموزِ پاک قرآن غافل اند“  
 یعنی قرآن پاک کے اسرار سے غافل ہیں (شاہد)

الخضر فرقان مدارِ دین ماست ؛ ادا فیس خاطرِ غمگین ماست  
 الخضر قرآن ہمارے دین کا مدار ہے ۔ وہ ہماری غمگین طبیعت کا انیس ہے  
 نورِ فرقان مے کثِ سوئے خدا ؛ میتوان دیدن از دُورے خدا  
 فرقان کا نور خدا کی طرف کھینچتا ہے ۔ اس سے خدا کا چہرہ دیکھ سکتے ہیں  
 ماچہ ساں بندیم زان دلبرِ نظر ؛ ہمجور روئے او کجا روئے دگر  
 ہم اُس معشوق سے اپنی آنکھیں کس طرح بند کر سکتے ہیں اُسکے چہرہ جیسا خوبصورت اور کوئی چہرہ کہاں ہے  
 روئے من از نورِ روئے او بتافت ؛ یافت از فیضش دلِ من ہر جہت یافت  
 میرا منہ اُس کے نور کی وجہ سے چمک اٹھا ۔ میرے دل نے جو کچھ بھی پایا اُسی کے فیض سے پایا  
 چوں دو چشم کس نداند آں جمال ؛ جانِ من قربانِ آں شمسِ اکمال  
 میری آنکھوں کے سوا کوئی اُسکے جمال کو نہیں جانتا ۔ میری جان اس کمال کے سورج پر قربان ہے  
 ہچنین عشقم بروئے مصطفیٰ ؛ دلِ پردِ چوں مرغِ سوئے مصطفیٰ  
 ایسا ہی عشق مجھے مصطفیٰ کی ذات سے ہے ۔ میرا دل ایک پرندہ کی طرح مصطفیٰ کی طرف اڑتا ہے  
 تا مرا دادند از حُسنش خبر ؛ شد دلم از عشقِ او ذیر و زبیر  
 جب مجھے اُس کے حُسن کی خبر دی گئی ہے ۔ میرا دل اُس کے عشق میں بے قرار رہتا ہے  
 منکہ مے بینم رُخِ آں دلبرے ؛ جاں فشامِ گر دہلِ دلِ دیگرے  
 میں جو اُس دلبر کا چہرہ دیکھ رہا ہوں اگر کوئی اُسے دل دے تو میں جانِ نثارِ کردوں  
 ساقی من ہست آں جاں پرورے ؛ ہر زماں مستم کند از ساغرے  
 میرا ساقی تو وہی جان کا پالنے والا ہے ۔ جو ہمیشہ جامِ شراب سے مجھے مہرِ شاد رکھتا ہے  
 محوِ روئے او شد است ایں سوئے من ؛ بوئے او آید نہ بامِ و کوئے من  
 یہ میرا چہرہ اس چہرہ میں محو اور گم ہو گیا اور میرے مکان اور کوچہ سے اُسی کی خوشبو آ رہی ہے  
 بسکہ من در عشقِ او ہستم نہاں ؛ من ہمانم ۔ من ہمانم ۔ من ہماں  
 از بسکہ میں اُس کے عشق میں غائب ہوں ۔ میں وہی ہوں ۔ میں وہی ہوں ۔ میں وہی ہوں

جان من از جان او یابد غذا ۛ از گریبانم عیاں شد آں ذکا  
 میری روح اُس کی روح سے غذا حاصل کرتی ہے۔ اور میرے گریبان سے وہی سورتج نکلے  
 احمد اندر جان احمد شد پدید ۛ اسیم من گرید اسیم آں وجید  
 احمد کی جان کے اندر احمد ظاہر ہو گیا۔ اس لئے میرا وہی نام ہو گیا جو اس لاشانی انسان کا نام  
 فارغ افتادم بدو از عز و جاہ ۛ دل ز کف و ز فرق افتادہ کلاہ  
 میں اس کے عشق میں عزت و جاہ سے مستغنی ہو گیا۔ دل ہاتھ سے جاتا رہا اور سر سے ٹوپی گر گئی  
 بر من این بہتاں کہ زان آستیاں ۛ تانقم سراں چہ کذب فاستقاں  
 مجھ پر یہ افتراء کہ میں اُس درگاہ سے روگردان ہوں بدکار لوگوں کا یہ کتنا بڑا جھوٹ ہے  
 سر بتابد زان مہ من چوں منے ۛ لعنت حق بر گمان دشمنے  
 کیا میرے جیسا شخص اپنے اس چاند سے منہ پھیر سکتا ہے؟ دشمن کے اس خیال پر خدا کی لعنت  
 آن منم کا نذر رہ آں سرورے ۛ در میان خاک و خوں بینی سرے  
 میں تو وہ ہوں کہ اس سردار کی راہ میں تو میرا سر خاک و خون میں تھکڑا ہوا دیکھے گا!  
 تیغ گر بار د بکوائے آں نگار ۛ آں منم کا دل کند جاں را نثار  
 اگر اس معشوق کی گلی میں تلوار چلے تو میں وہ پہلا شخص ہوں گا جو اپنی جان قربان کرے گا  
 گر ہمیں کفر است نزدیکس ورے ۛ خوش نصیبے آں کہ چو من کافرے  
 اگر دشمن کے نزدیک ہی کفر ہے تو وہ بڑا خوش نصیب ہے جو میری طرح کا کافر ہے  
 کافر من گفتند دجال و لعین ۛ من ندانم این چہ ایمان است و دین  
 مجھے لوگوں نے کافر و دجال و لعین کہا۔ میں نہیں جانتا کہ یہ کیا ایمان و دین ہے  
 ایں طبیعتہائے شاں چوں سنگھا ۛ در بر شاں گر دلے بودے گجاست  
 ان کی یہ طبیعتیں پتھر کی طرح سخت ہیں۔ ان کے پہلو میں اگر دل ہوتا تو وہ کہاں ہے  
 کاہ ایناں ہر زمانے افتراست ۛ یار ایناں ہر دمے حرص و ہواست  
 ان لوگوں کا کام ہر وقت افتراء پر دازی ہے اور حرص و ہوا ہر دم ان کی رفیق ہے

دل پر از خبث است مباحن پر ز شر؛ صحت نیت از یشاں دور تر  
 ان کے دل خباثتوں سے پھر میں اور ان کے باطن شرارتوں سے معمور۔ نیک نیتی ان سے بہت دور ہے  
 صحت نیت چو باشد در دے؛ برگل صدق او فتد چوں بلیے  
 جب دل میں نیک نیتی ہوتی ہے تو وہ صدق کے پھول پر بلیس کی طرح گرتا ہے  
 بر شرارت مانے بند میاں؛ ترسد از دانائے اسرار نہاں  
 شرارتوں پر کمر نہیں باندھتا۔ اور پوشیدہ بھیدوں کے جاننے والے سے ڈرتا ہے  
 یسکن ایں بیباکی و ترک حیا؛ افترا بر افترا بر افترا  
 یسکن یہ بے باکی اور یہ بے شرمی اور افترا پر افترا  
 ایں نہ کار مومنان و اتقیاست؛ ایں نہ خوئے زندگان، با صفاست  
 یہ ایمانداروں اور پرہیزگاروں کا کام نہیں ہے۔ نہ یہ پاک بندوں کی خصیت ہے  
 ہر کہ او ہر دم پرستار ہوا؛ من چساں دانم کہ ترسد از خدا  
 وہ جو ہر وقت اپنی خواہش کا غلام ہے میں کیسے جانوں کہ وہ خدا سے ڈرتا ہے  
 خویش را نیک اندیشیدہ اند؛ ہائے ایں مردم چہ بد فہمیدہ اند  
 وہ اپنے آپ کو نیک خیال کرتے ہیں۔ افسوس یہ لوگ کیسا غلط سمجھتے ہیں  
 اتباع نفس اعراض از خدا؛ پس ہمیں باشد نشان اشقیا  
 نفس کی پیروی اور خدا سے روگردانی یہی بد نخبوں کی علامت ہے  
 ہر کہ زینساں خبث در جانش بود؛ کا فرم گر بولے ایمانش بود  
 جس کے دل میں اس طرح کی گندگی ہے اگر اس میں ایمان کی بو بھی ہو تو پھر میں کا فر ہو  
 من بریں مردم بخواندم آن کتاب؛ کان منزہ او فتاد از ادنیاب  
 میں نے ان لوگوں کے سامنے وہ کتاب پڑھ کر سنائی جو ریب اور شک سے پاک ہے یعنی قرآن  
 ہم خبر پیش کردم زان مہول؛ کو صدوق از فضل حق پاک از فضول  
 اہل بول کی حدیثیں بھی پیش کیں جو خدا کے فضل سے بڑا استہاز اور فضول باتوں کا کل مبراوتہ



لیکن ایناں راجت روئے نبود : پیش گرے گریہ ہشتے چہ سود  
 لیکن ان کا ارادہ حق قبول کرنے کا نہ تھا ۔ بھڑپٹے کے آگے بھڑک کا دونا فضول  
 کافر گفتند و دہاتا فتند : آں یقین گویا دلم بشکا فتند  
 انہوں نے مجھے کافر کیا اور مجھے منہ پھیرنے اور یقین کر لیا کہ گویا انہوں نے میرا دل چیر کر دیکھ لیا  
 اللہ ایناں خوب گفت آں شاہ دلی : کافران دل بدوں چوں مومنین  
 انہی کے بارے میں اس شاہ دین نے کیا خوب فرمایا ہے کہ یہ لوگ دل کے کافروں اور ظالموں کے دوس  
 برزباں قرآن مگر در سینہ : حبت دنیا ہست و کبر و کینہ  
 ان کی زبان پر قرآن ہے مگر ان کے سینوں میں دنیا کی محبت تکبر اور عداوتیں ہیں  
 دانش دیں نیز لاف امت و گزاف : پشت بنمودند وقت ہر معاف  
 دین کی سمجھ کا دعویٰ بھی صرف لاف و گزاف ہے کیونکہ ہر جناب کے وقت انہوں نے پیچھے دکھائے  
 جاہاں غافل از تازی نیاں : ہم ز قرآن ہم ز اسرار نہاں  
 یہ وہ جاہل ہیں جو عربی زبان سے ناواقف ہیں نیز قرآن اور اسکے باریک بھید و گہ  
 کبر شاں چوں تا کمال خود رسید : غیرت حق پردہ ہائے شاں درید  
 جب ان کا تکبر اپنے کمال کو پہنچ گیا تو خدا کی غیرت نے ان کے پردے پھاڑ دیے  
 دشمنان دیں چو شمیر نابکار : دیں چو زین العابدین بیار و زار  
 دشمنان دین شمیر نابکار کی طرح ہیں اور دین زین العابدین کی طرح بیار و مکرور  
 تن ہست لہزد دل و جان نیز ہم : چوں خیانت ہائے ایشاں بنگم  
 میرا بدن کانپ جاتا ہے اور دل و جان بھی جب میں ان کی خیانتیں دیکھتا ہوں  
 کمر بسیار کردند و کنند : تا نظام کار ما برہم ز نند  
 انہوں نے بہت کمر کئے اور کر رہے ہیں تا ہمارے نظام کار کو دھم بھم کر دیں  
 لیکن آں اگر کہست از آساں : چو زوال آید بباد از حاسداں  
 لیکن وہ بات جو آساں کی طرف سے ہے اس پر حاسدوں کے حسد سے کیونکر زوال آ سکتا ہے

من چہ چیزم جنگِ شاں بانی خدا ۛ کرد و دستش ایں ریاضِ دایں بنا  
 ایں چین موں انکی لڑائی تو خدا کے ساتھ ہے جس کے دونوں ہاتھوں یہ باتیں اور یہ محل تیار ہوئے  
 ہر کہ آویرد بکار و بارِ حق ۛ استادہ از پئے پیکارِ حق  
 شخصِ خدائی کا روبرو میں دخل دیتا ہے وہ دراصل خدا سے جنگ کرنے کھڑا ہوتا ہے  
 فانی ایم دتیر ماتیرِ حق است ۛ صیدِ ما دراصلِ نچیرِ حق است  
 تو فانی لوگ ہیں اور ہمارا تیر خدا کا تیر ہے۔ اور ہمارا شکار دراصلِ خدا کا شکار ہے  
 صادقے داد و پناہ آں یگان ۛ دستِ حق در آستین او نہاں  
 مادی تو اس یکتا کی پناہ میں ہوتا ہے اور خدا کا ہاتھ اس کی آستین میں چھپا ہوا ہوتا ہے  
 ہر کہ بادستِ خدا چپہ ز کیس ۛ یخِ خود کند چو شیطان لعین  
 نفسِ دشمنی کی وجہ سے خدا کے ساتھ لڑتا ہے وہ شیطانِ لعین کی طرح اپنی ہی خبر خود کاٹتا ہے  
 اے بسا نفیسے کہ ہچو بلعم است ۛ کارِ او از دستِ موٹی بریم است  
 بسا سے لوگ بلعم کی طرح ہیں۔ جن کا کام موٹے کے ہاتھوں تھس تھس ہو جاتا ہے  
 آدم بروقت چوں ابر بہار ۛ با من آمد صد نشانِ لطیف یار  
 ابر بہار کی طرح وقت پر آیا ہوں اور میرے ساتھ یار کی ہر باتوں کے سینکڑوں نشانات  
 آسمان از بہر من بار و نشان ۛ ہم زمیں الوقت گوید ہر زماں  
 آسمان میرے لئے نشان برساتا ہے اور زمین بھی ہر دم یہی کہتی ہے کہ وقت یہی ہے  
 ایں دو شاہد بہر من استادہ اند ۛ باز درمن ناقصاں افتادہ اند  
 ریا تائید میں یہ دو گواہ کھڑے ہیں۔ پھر بھی یہ بیوقوف میرے پیچھے پڑے ہوئے ہیں  
 ہائے ایں مردم عجب کور و کرا اند ۛ صد نشانِ بینند و غافل بگذرند  
 افسوس یہ لوگ عجب طرح کے اندھے اور بہر میں سینکڑوں نشان دیکھتے ہیں پھر بھی غافل گزر جاتے ہیں

یہ شعر اشارتِ فریدی میں مہوا درج نہیں ہوا ہم نے رسالہ سراجِ منیر سے نقل کر دیا ہے۔ منہ

اینچیں ایناں چرا بالا پرندے ؟ یا مگر زان ذات بیچوں منکر اند  
 یہ اسقدر کیوں اونچے اڑتے ہیں (یعنی اتنے متکبر کیوں ہیں) شاید اس بیشل ذات کے منکر  
 اوچو بر کس مہربانی سے کند ؟ اذ زمینی آسمانی سے کند  
 وہ خدا تو جب کسی پر مہربانی کرتا ہے تو اسے زمینی سے آسمانی بنا دیتا  
 عزت بخش ز فضل و لطف وجود ؟ مہر و مہر پیش آورد در سجود  
 اپنے فضل و لطف و کرم سے اسے عزت بخشتا ہے۔ سورج اور چاند کو اس کے سامنے سجدے میں لگا  
 من نہ از خود ادعائے کردہ ام ؟ امر حق شد اقتدائے کردہ ام  
 میں نے خود یہ دعویٰ نہیں کیا۔ بلکہ خدا کے حکم کی پیروی کی۔  
 کار حق است ایں نہ از مکبر شر ؟ دشمن ایں دشمن آں داد گر  
 یہ خدا کا کام ہے نہ کہ انسان کا مکبر۔ اس کا دشمن اس فریاد کو سننے والے کا دشمن  
 آں خدا کیں عاجز را چیدہ است ؟ رحمتش در کوئے ما بار سیدہ است  
 وہ خدا جس نے اس عاجز کو منتخب کیا ہے اس کی رحمت ہماری لگی میں ہم  
 مردم دجاناں پس از مردن رسید ؟ گم شدم آخر رخصت آمار پدید  
 جب میں مر گیا تو مرنے کے بعد میرا معشوق آگیا۔ جب میں فنا ہو گیا تو اس کا چہرہ مجھ پر ظاہر  
 سیل عشقِ دلبرے پر زور بود ؟ غالب آمار رختِ مارا در بود  
 دلبر کے عشق کی زور و زور پر فقی وہ غالب آگئی اور ہمارا سب سامان بہار  
 من ندارم مایہ کردار ہا ! ؟ عشق جو شید و از و شد کا دل  
 میرے پاس اعمال کا ذخیرہ نہیں بلکہ عشق کا جوش تھا جس سے یہ سب کا  
 بہرمن نیستی طورِ خدا ؟ چوں خودی رفت آمد آں نورِ خدا  
 میرے لئے نیستی ہی خدا کا طور بن گئی۔ جب خودی جاتی رہی تو خدا کا نور  
 رو بدو کدم کہ رو آنروے دوست ؟ ہر دل فرخندہ مائل سے دوست  
 یہ اسی کی طرف اپنا رخ پھیر لیا کیونکہ دیکھنے کے لائق وہی حیرت انگیز اور ہر مبارک دل اسی کی طرف

دردِ عالم مثلِ ادِ روئے کجاست : جز میرِ کوشِ دگر کوئے کجاست  
 دُنیا میں اُس کے چہرہ کی طرح کوئی چہرہ کیا ہے، اور اس کے کوچے کے سوا اور کوئی کوچہ کیا ہے۔  
 اُن کساں کنزِ کوچہ ادِ غافل اند : اُن سگانِ کوچہ ہم کمتر اند  
 لوگ جو اس کے کوچہ سے غافل ہیں وہ گلیوں کے کتوں سے بھی زیادہ ذلیل ہیں  
 خلقِ دِ عالم جملہ درِ شور و شر اند : عاشقِ نَش درِ جہانِ دیگر اند  
 نورات اور دنیا سب شور و شر میں مبتلا ہے مگر اُس کے عاشق اور ہی عالم میں ہیں  
 آنجہاں چوں ماندِ برکس ناپدید : اُن جہاں اُن کو رو بہِ بختے چہ دید  
 عالم جس شخص سے پوشیدہ رہا اس بد بخت نے دنیا میں آکر کیا دیکھا  
 راہِ حق برِ صادقانِ آسان تر است : ہر کہ جویدِ دامنش آید بدست  
 دُنیا کیلئے خدا کا راستہ پانا بہت آسان ہے، جو خدا کو ڈھونڈتا ہے تو خدا کا دامن اُس کے ہاتھ میں جاتا ہے  
 ہر کہ جویدِ صلش از صدق و صفا : رہ دہندش سوئے اُن ربِّ السماء  
 صدق و صفا کیساتھ اُس کا وصل چاہتا ہے اُس کیلئے آسمانوں کا خدا وصل کا راستہ کھول دیتا ہے  
 صادقانِ راے شناسدِ حشمتِ یاد : کید و مکر اینجانے آید بکار  
 کی نظر سچوں کو پہچان لیتی ہے۔ مگر اور چالاکی یہاں کام نہیں آتی  
 صدق سے بایدِ برائے وصلِ دوست : ہر کہ بے صدقش جویدِ حق دوست  
 سچ کے وصل کے لئے صدق درکار ہے جو بغیر صدق کے اُسے ڈھونڈتا ہے وہ بے وقوف ہے  
 صدق و رزے درِ جنابِ کبریا : آغوش سے یابد از یمن و فدا  
 بے مضد صدق کو اختیار کرنے والا آخر کار اپنی وفا کی برکت اُسے پالیتا ہے  
 صد درے مسدود بکشد آید بہ صدق : یارِ رفتہ باز سے آید بہ صدق  
 لیلِ بندِ عازے صدق کی وجہ سے کھل جاتے ہیں۔ گیا ہوا دوست صدق کی وجہ سے پھر آجاتا ہے  
 صدق دِ ذالِ راہیں یا شد نشان : کز پئے جانان بکف دارند جاں  
 ماکِ یہی علامت ہے کہ معشوق کی خاطر اُن کی جان، تنہا یہ ہوتی ہے

دوختہ در صورتِ دلبرِ نظر ۛ و از شناد و سبِ مردم بے خبر  
 دلبر کی صورت پر اُن کی ٹٹکی لگی ہوئی ہے اور لوگوں کی تعریف اور سبِ شتم سے وہ بے خبر ہے  
 کارِ عقبتے با عملِ ہستہ اند ۛ رستہ آں دلہا کہ بہرِ شخستہ اند  
 عقبتے کے کام عملوں سے وابستہ ہیں۔ وہ دلِ نجات یافتہ ہیں جو خدا کیلئے شکر  
 از سخنہا کے شود ایں کار دیا ۛ صدق سے یا بد کہ تا آید بکار  
 باقی بنانے سے یہ کام نہیں چلتا۔ کا سیابی کے لئے وفاداری درکار  
 علم را عالم بتے دارد ہراہ ۛ بت پرستی ہا کند شام و پگاہ  
 عالموں نے علم کو اپنی راہ میں ایک بت بنالیا ہے اور وہ صبح و شام بت پرستی میں مشغول  
 گر بعلم خشک کارِ دیں بُدے ۛ ہر لیسے رازِ دارِ دیں بُدے  
 اگر خشک علم پر ہی دین کا مدار ہوتا تو ہر نسیم انسان دین کا محرم لازم  
 یار ما دارد بیاطن ہا نظر ۛ ہاں مشو نازاں تو با فخر و گم  
 ہمارا یار تو باطن پر نظر رکھتا ہے تو اپنی کسی خوبی پر نازاں نہ  
 ہست آں عالی جناب پس بلند ۛ بہر و صلش شور ہا باید ننگند  
 وہ بارگاہِ نہایت اونچی اور عالی شان ہے اُس کے وصل کے لئے بہت شور مچانا چاہیے  
 زندگی در مردن و عجز و بکا ست ۛ ہر کہ افتاد است او آخرِ نجات  
 زندگی مرنے اور انکسار اور گریہ و زاری میں ہے جو گرہ پڑا وہی آخرِ زندہ ہو کر اُٹھے گا  
 تانہ کارِ درد کس تا جاں رسد ۛ کے فنا نش تا درِ جاناں رسد  
 جب تک درد کا معاملہ جان لینے تک نہ پہنچے تب تک اُس کی آہ و فریاد درِ جاناں تک نہیں  
 ہر کہ ترکِ خود کند یا بد خدا ۛ چلیست وصل از نفسِ خود گشتن جدا  
 جو خودی کو ترک کرتا ہے وہ خدا کو پالیتا ہے۔ وصل کیا چیز ہے؟ اپنے نفس سے الگ  
 یک ترکِ نفس کے آساں بود ۛ مردن و از خود شدن یکساں بود  
 لیکن نفس کو مارنا آسان کام نہیں مرنے اور خودی کا چھوڑنا برابر

تانہ آں بادے دزد در جان ما ۛ کور باید ذرّہ امکان ما  
 ہیک ہادی جان پر وہ ہوا نہ چلے جو ہما دی ہستی کے ذرّہ تک کو اڑا لے جائے  
 کے دریں گرد و غبار سے ساختہ ۛ سے توں دید آں رُرخ آراستہ  
 اب اس مصنوعی گرد و غبار میں وہ حسین چہرہ کس طرح دیکھا جاسکتا ہے  
 تانہ قربانِ خدائے خود شویم ۛ تانہ محو آشنائے خود شویم  
 ہم اپنے خدا پر قربان نہ ہو جائیں اور جب تک اپنے دوست کے اندر محو نہ ہو جائیں  
 تانہ باشیم از وجود خود بروں ۛ تانہ گردد پر ز ہر شش اندروں  
 ہم اپنے وجود سے علیحدہ نہ ہو جائیں اور جب تک سینہ اس کی محبت سے بھر نہ جائے  
 تانہ بر ما مرگ آید صد ہزار ۛ کے جیتے تازہ بینم از نگار  
 ہم پر سو ہزار موتیں وارد نہ ہوں تب تک میں اسی معشوق کی طرف سے نئی زندگی کب مل سکتی ہے  
 تانہ ریزد ہر پردہ بالے کہ هست ۛ مرغِ این رہ را پریدن مشکل است  
 کہ اپنے اگلے بال و پر نہ جھاڑ ڈالے تب تک اس راہ کے پرندے کیلئے اڑنا مشکل ہے  
 بد نصیبے آنکہ و قنش شد بباد ۛ یار آزرده دل اغیار شاد  
 ہے وہ شخص جس کا وقت برباد ہو گیا۔ یار ناراض ہو گیا اور دشمنوں کا دل خوش ہوا  
 از خرد منیاں مرا انکار نیست ۛ لیکن میں اس راہ وصل یار نیست  
 دُل کی عقلمندی سے انکار نہیں ہے۔ مگر یہ یار کے وصل کا راستہ نہیں ہے  
 تانہ باشد عشق دسودا و جنوں ۛ جلوہ نماید نگار بے چگون  
 عشق اور سودا اور جنوں نہ ہو تب تک وہ پیمثال معشوق اپنا جلوہ نہیں دکھاتا  
 چون نہاں است آں عزیزِ محترم ۛ ہر کسے واسے گزیند لاجرم  
 عزت والا محبوب پوشیدہ ہے تو ہر شخص کوئی نہ کوئی راستہ (اسے ملنے کیلئے) اختیار کرتا ہے  
 آں رہے کو عاقلان بگزیدہ اند ۛ از تکلف روئے حق پوشیدہ اند  
 ان کو جو راستہ اختیار کیا ہے انہوں نے تکلف سے خدا کے چہرہ کو اوبھی چھپا دیا ہے

پردہ لا بر پردہ لا انداختہ ۽ مطلبے نزدیک دور انداختہ  
 پہلے پردوں پر اور پردے ڈال دیئے مقصد نزدیک تھا مگر اُسے اور دور کر دیا  
 تاکہ با دیدار اد رہتا فتم ۽ از رہ عشق و فناءش یا فتم  
 ہم لوگ جنہوں نے اُس کے دیدار سے اپنا چہرہ روشن کیا ہم نے تو اُسے عشق و فناء کے راستے  
 ترک خود کر دیم بہر آں خدا ۽ از فناء ما پدید آمد بقا  
 اُس خدا کے لئے جب ہم نے اپنی خودی چھوڑ دی تو ہماری فناء کے نتیجہ میں بقا ظاہر ہوا  
 اندریں رہ در سر بسیار نیست ۽ جاں بخواد دانش دشوار نیست  
 اس راستے میں زیادہ تکلیف اٹھانی نہیں پڑتی وہ ضرر جاننا گناہ ہے اور اس کا دنیا شکنہ  
 گر نہ اد خواندے مرا از فضل وجود ۽ صد فضولی کردے بے سود بود  
 اگر وہ خود اپنے فضل و کرم سے مجھے نہ کھینچتا تو خواہ میں کتنی ہی کوششیں کرتا سب بے فائدہ  
 از نگاہ ایں گدا را شاہ کرد ۽ قصہ ہائے راہ ما کوتاہ کرد  
 اُس نے ایک نظر سے اس فقیر کو بادشاہ بنا دیا اور ہمارے بے راستہ کو مختصر کر  
 راہ خود بر من کشود آں دستان ۽ دانش زانساں کہ گل را باغبان  
 اُس معشوق نے خود اپنا راستہ میرے لئے کھول دیا یہ بات اس طرح جانتا ہوں جیسے باغبان  
 ہر کہ در عہدم زمن ماند جدا ۽ مے کند بر نفس خود جور و جفا  
 جو میرے زمانہ میں مجھ سے جدا رہتا ہے وہ خود اپنی جان پر ظلم کرے  
 پیر ز نور دستان ش سینه ام ۽ شد دوست صیقل آئینہ ام  
 معشوق کے نور سے میرا سینہ بھر گیا میرے آئینہ کا صیقل ایک ہاتھ  
 سیکرم شد پیکر یار ازل ۽ کار من شد کار دلدار ازل  
 میرا وجود اس یارِ ازل کا وجود بن گیا ہے اور میرا کام اسی دلدارِ ازل کا کام  
 بسکہ جانم نہ نہاں در یار من ۽ بُوئے یار آمد ازیں گلزار من  
 چونکہ میری جان میرے یار کے اندر محض ہو گئی اس لئے یار کی خوشبو میرے گلزار سے

نوری حق داریم زبیر چادرے    از گریبانم برآمد دلبرے  
 بری چادرے کے اندر خدا کا لور ہے    وہ دلبر میرے گریبان ہی سے نکلا  
 اچھل آخروں نامن امت    آخریں جاسے ہمیں جامن امت  
 مہم آخروں میرا نام ہے    اور میرا جام دنیا کے لئے، آخری جام ہے  
 طالب راہ خدا را مژدہ باد    کش خدا بنمود ایں وقت مراد  
 خدا کے طالب کو خوشخبری ہو ! کہ اُسے خدا نے کامیابی کا زمانہ دکھایا  
 ہر کہ را یاکر نہاں شد از نظر    از خبردارے ہمیں پرسد خبر  
 کسی کا دوست اُس کی نظر سے غائب ہو جاتا ہے تو وہ کسی واقف سے اُسکی خبر پوچھتا ہے  
 ہر کہ جو بیان نگارے سے بود    کے بیک جانش قرارے سے بود  
 کسی معشوق کا طلبگار ہوتا ہے تو اُسے ایک ہی جگہ پر کب چین آتا ہے۔  
 مے دود ہر سو ہے دیوانہ دار    تا مگر آید نظر آں دودے یار  
 ہر طرف دیوانہ دار دوڑتا ہے تاکہ    شاید یار کا چہرہ کہیں نظر آجائے  
 ہر کہ عشق دلبرے در جان اوست    دل زدستش او فتد از ہجر دوست  
 جس کی جان میں دلبر کا عشق سما گیا تو دوست کے فراق میں اُسکا دل ہاتھ نکل نکل جاتا ہے  
 عاشقان را صبر و آداسے کجا    تو بہ از دودے دلا راسے کجا  
 عشقوں کے لئے صبر و آرام کہاں ؟    اور معشوق کے چہرے سے روگردانی کس لئے؟  
 ہر کہ را عشق رُخ یارے بود    روز و شب با اں رخسارے بود  
 دوست کے منہ سے محبت ہوتی ہے اُسے تو دن رات اُس کے چہرہ کا ہی خیال رہتا ہے  
 فرقتش گر اتفاقی او فتد    در تن و جانش فراقے او فتد  
 اتفاقاً اُس سے جدائی ہو جائے تو اُس کے جان و تن میں جدائی ہو جاتی ہے  
 یک زمانے زندگی بے یار    سے پریشاں روزگار  
 کے بغیر اُس کی زندگی کا ایک لمحہ بھی    زندگانی کو تلخ کر دیتا ہے۔



باز چوں بیند جمالِ روئے او : مے دود چوں بیدار سے سوئے او  
 پھر جب وہ اُس کا حسن اور اُس کا چہرہ دیکھتا ہے تو بے حواسوں کی طرح اسکی طرف مڑتا  
 می زند در دانش دست از جنوں : کز ذراقت شد دلم لے یارخوں  
 اور یہ کہہ کر دیوانہ وار اُس کے دامن کو پکڑ لیتا ہے کہ اے دوست میرا دل تیری جدائی میں خود  
 ایں جنیں صدق از بود اندر دے : گل بجوید جائے خود چوں بلبے  
 اگر ایسا صدق سخیل میں ہو تو پھول ہی خود (یعنی معشوق خود عاشق بن جاتا) بلب کی طرح اپنی جگہ ٹٹو  
 گر تو اُفتی بادِ دود در دغیر : کس ہے خیزد کہ گمزد دستگیر  
 اگر تو دُوجو چنوں اور اُہوں کے ساتھ گر پڑے تو پھر ضرور کوئی مدد کے لئے کھڑا ہو  
 تافتن رو از خورِ تاباں کہ من : خود بر آرم روشنی از خوشن  
 یہ سمجھ کر آفتابِ عالم تاب سے روگردانی کرنا کہ میں روشنی خود اپنے وجود سے  
 ایں ہمیں آثارِ ناکامی بود : بیخ شقوت نخوت و خامی بود  
 یہی تو نامرادی کے آثار ہوا کرتے ہیں۔ بدبختی کی جڑھ تکبر اور خام  
 عالم را کور کرد است ایں خیال : مرنگوں انگند در چاہِ ضلال  
 اس خیال نے ایک جہان کو اندھا کر رکھا ہے اور اسے اندھے مٹھ گراہی کے کنوئیں میں ڈال  
 سوئے بے تشنہ را باید شتافت : ہر کہ جست از صدق دل آخربیا  
 پیاسے کو پانی کی طرف دوڑنا چاہیے جس نے صدقِ دل سے تلاش کی اُس نے آخر کار رقا  
 آن خردمندے کہ جوید کوئے یار : آبرو دید ز بہرِ روئے یار  
 وہ عقلمند ہے جو یار کی گلی ڈھونڈتا ہے۔ اور اُس کے رخ کی خاطر اپنی عزت  
 خاک گردتا ہوا برو بایدش : گم شود تا کس رہے بنمایدش  
 وہ خاک ہو جاتا ہے کہ ہوا اُسے لے اڑے اور فنا ہو جاتا ہے تاکہ نئی مے سے  
 بے عنایاتِ خدا کار است خام : پنختہ داند ایں سخن را دالتلام  
 خدا کی ہر بات کے لغو کام و حور رہتا ہے۔ عقلمند ہی اس بات کو جانتا ہے۔

یہ سب باتیں جو اس عاجز کی قلم سے نکل رہی ہیں  
 حال سے ہیں نہ کہ قال سے اور دلی جوش  
 سے ہیں نہ کہ تکلف۔ اب یہ بہتر ہے  
 کہ میں آپ کو زیادہ تکلیف نہ دوں اور  
 جو کچھ کہ ہمارے دل میں ہے خدا تعالیٰ اسکا  
 آپ کے دل میں الہام کر دے اور دل کو  
 دل سے راہ دیوے اور مری انویم مولوی حکیم  
 نور الدین صلی اللہ علیہ وسلم اور صاحبزادہ محمد سراج الحق  
 جمالی کی طرف سے اسلام علیکم۔ مولوی صاحب  
 اکثر آپکا ذکر خیر اپنی زبان پر لاتے رہتے  
 ہیں عجیب بات ہے کہ انہوں نے تھوڑی  
 سی آپ کی صحبت اور دلی محبت اور اخلاص  
 کی وجہ سے آپ کے اس خارق امر کا کئی  
 دفعہ ذکر کیا ہے کہ مجھ کو ایک درود شریف  
 پڑھنے کا ارشاد فرمایا کہ اس سے نبی کریم  
 صلی اللہ علیہ وسلم کی زیارت ہو جائیگی۔  
 چنانچہ وہ کہتے ہیں کہ میں اسی رات  
 آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی زیارت مشرف  
 ہو گیا۔ والسلام

ایں ہمہ از خامہ ایں عاجز بیرون آمد  
 از حال است نہ از قال و از جو شیدن  
 نہ از تکلفات کوشیدن۔ اکتوں آں  
 بہ کم تخفیف تصدیح کنم آنچہ  
 در دل ماست خدا در دل شما الہام  
 کند و دل را بدل راہ دہد۔ از  
 مری انویم مولوی حکیم نور الدین و  
 صاحبزادہ محمد سراج الحق جمالی  
 السلام علیکم۔ مولوی صاحب بذکر  
 خیر آں مکرم اکثر رطب اللسان  
 می مانند۔ عجب کہ او شان در اندک  
 صحبت دلی محبت و اخلاص بآں مکرم  
 چند بار ایں خارق امر ازاں مخدوم  
 ذکر کردہ اند کہ مرا یک درود شریف  
 برائے خواندن ارشاد فرمودند کہ ازیں  
 زیارت حضرت نبوی صلی اللہ علیہ وسلم  
 خواہد شد۔ چنانچہ ہماں شب  
 شرف زیارت شدم۔ والسلام  
 السلام

خاکہ از غلام احمد از قادیان

ارفعان شریف ۱۳۱۲ ہجری قمری یوم یک شنبہ  
 (اشارات فریدی جلد سوم صفحہ ۹۱ تا ۱۰۴)

حضرت آدمؑ صبح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کا مندرجہ بالا مکتوب جب علم خواجہ صاحب کو ملا تو آپ بہت مسرور ہوئے۔ بعد ازاں حضرت آدمؑ کے خط کے جواب میں اپنا خط بزبان فارسی اپنی مہر لگا کر ارسال فرمایا جس میں آپ کے تحریر فرمایا کہ آپ کا خط اخلاص و عفا اور دوستی و محبت کے ذخیرہوں سے بھرا ہوا موصول ہوا۔ اس کے ساتھ ہر اعظم مذاہب لاہور میں آپ کا پڑھا جائیگا اور المضمون جو بیش قیمت اور حیرت انگیز تھا اور دعات سے لبریز تھا پڑھ کر دل ہی مغلوط ہوا۔ اسی طرح آپ مجھے اپنے بلند پایہ مکتوبات

۱۔ حضرت آدمؑ صبح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کا مندرجہ بالا مکتوب جب حضرت خواجہ صاحبؒ نے چلے تو آپ نے فرمایا۔ منشی احمد جان صاحب مرحوم لدھیانوی حضرت خواجہ محمد سلیمان صاحب تونسوی کے مرید ہیں۔ مگر ان کے مرتبہ معیت نہ ہوئی تھی اور فقر کا تمام معاملہ حضرت امام علی شاہ صاحب نقشبندیؒ کے روضہ چتر پنجاب بدیع نہایت ہی عالمانہ تھا (کے ساتھ رکھتے تھے اور انہی کو اپنا پر جانے لگے اور اپنے آپ کو نقشبند کہتے تھے۔ اور یہ منشی احمد جان صاحب علم توجہ میں بہت رک رکھتے تھے۔ بلکہ انہوں نے اس سے متعلق بہت مشق کی ہوئی تھی کہ اگر راستہ میں چلتے ہوئے منہ پھیرتے اور پیچھے کی طرف نظر ڈالتے تو ان کی توجہ سے تین تین چار چار آدمی زمین پر پڑنے لگتے۔ ادھیاریوں کو دھوکہ دینے اور بندگان کی زیارت کرانے اور حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی زیارت کیلئے بہت سے توجہ کے طریقے وضع کئے ہوئے تھے۔ اس کے بعد حضرت خواجہ صاحبؒ نے فرمایا کہ مجھ کو کہتے تھے کہ یہ توجہ کا طریقہ کوئی حقیقت نہیں رکھتا۔ لیکن ایک توجہ کا دوسرا طریقہ ہے جو اللہ تعالیٰ سے ملا دیتا ہے۔ اگر اس قسم کی توجہ کی جائے تو بہتر ہے۔ اس کے بعد منشی احمد جان صاحب لدھیانوی حضرت مرزا صاحب کے غایت درجہ معتقد تھے۔ یہاں تک کہ ان کے تمام فرزند اور مرد و زن اور عزیز و خیرہ حضرت مرزا صاحب کے مرید ہو گئے ہیں۔ چنانچہ مرزا صاحب کے اس خط میں بھی لکھا ہے۔ (ترجمہ از فارسی اشارات فریدی جلد ۲ صفحہ ۱۱)

رسال فرما کر مسرور فرماتے رہیں۔ حضرت خواجہ صاحب کا خط ذیل میں درج کیا جاتا ہے۔

حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی خدمت میں  
حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کا

### تیسرا مکتوب

بسم اللہ الرحمن الرحیم  
بخدمت جناب معانی آگاہ  
عارف پناہ حقائق نگاہ شریعت  
انتباہ المستظہر باللہ المعرض  
باسواہ المویذ من اللہ الصمد  
جناب مرزا غلام احمد  
صاحب مکارم لا تعد  
سلمہ اللہ الاعد -

السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ  
جو شہ اشتیاق سمجھوں مکارم اخلاق  
السلوانۃ نفس و آفاق از حد  
بیرون مت و محبت بآں  
مجاہد فی سبیل اللہ روز افزوں  
منت جواد بے منت کہ

(ترجمہ) بسم اللہ الرحمن الرحیم  
بخدمت آنجناب کہ جو معانی سے پوری آگاہ رکھتے  
ہیں اور جو معارف کا مخزن ہیں جنکی نگاہ حقائق کو دیکھنے  
والی ہے اور جو شریعت کا خبریں اللہ تعالیٰ کی پشت  
پناہ ہے غیر اللہ کو چھوڑ کر کسی کی طرف متوجہ ہیں اور  
جو خدا کے بے نیاز سے تائید یافتہ ہیں جناب مرزا  
غلام احمد صاحب جو مشیاد خوبیوں کے مالک ہیں۔  
خدا کے لگاتار آنجناب کو سلامت رکھے۔

السلام علیکم ورحمۃ اللہ وبرکاتہ  
ہیں جناب کے جو کہ تمام نفوس ادنیٰ و عظام کے  
روح رواں ہیں ملاقات کا شوق اتنا زیادہ ہے  
جتنے کہ آپ کے اخلاق کہ میاں نہ زیادہ ہیں اور اس  
مجاہد فی سبیل اللہ کی محبت روز بروز بڑھتی  
جاتی ہے۔ اس سخی ذات کا جو بھل سی پاک ہے پڑا

ادقات ہیں فقیر را بعنایت بنیایت  
بر مجاری عافیت ظاہر و باطن  
جاری فرمود - و تائید آن مرہیۃ  
اشمائل محمود الخصال از  
جناب عزت خطابش مسؤل و مقصود  
سک لالی آبدار محبت و و داد عقد  
جواہر تابدار صداقت و اتحاد  
اعنی نامہ اخلاص ختامہ مملو  
بمواد خلوص و صفا و محشوبہ ذخائر  
خلت و اصطفیٰ و درود کرم آمود  
نمودہ مسرور نامحصور فرمود -  
فقیر از الفاظ الغت آمیزد معانی  
انبساط خیز و معارف حیرت انگیز  
آن عوام بجاہر معالیم ذخیرہ  
اعتفاظ قلب فراہم نمود و  
درود معنون جلیۃ المذاہب  
مرسلہ آنصاحب کہ باوجود  
آذوقہ حقائق گرانہا جدت ادا  
را مشتمل بود - دل از مستحان  
وہ بلود - ہموارہ بایں مجاہدات  
رفیع الغایات بعنایات

احسان ہے کہ اس فقیر کے ادقات کو یہ  
مہربانی سے ظاہر و باطن کی عافیت کی  
راہوں پر چلا رکھا ہے اور ہمارے دُعا کو  
مقصود ہے کہ خدائے عزیز فرما آپ جلیلی  
اخلاق اور حمیدہ خصال انسان کا مؤید ہے  
اور محبت اور پیار کے چمکتے ہوئے موتیوں  
کی لڑی اور صداقت و اتحاد کے خشتہ  
پیر کے یعنی جناب وہ خط جو سراپا  
اور صدق کے آد بکھرا ہوا ہے اور جو راستی  
اور سچی محبت کے ذخیروں سے لبریز ہے اس  
نے ہمیں اپنے کریمانہ و دود سے شرف فرمایا  
اور ہمیں بید سرت بخشی - اے عالم کے  
سمندروں میں غوطہ لگانے والے اے فقیر  
نے آپ کے لغت آمیز الفاظ اور سرت بخش معانی  
اور حیرت انگیز مملو ایک ایسا ذخیرہ مل گیا  
ہے جس سے دل بید مخطوط ہوا - اور طلبہ علم  
مذہب کا معنون جو آنجناب نے ارسال فرمایا  
باوجود ایک بیش قیمت حقائق کی مدد عالی غذا  
ہونے کے اسکے معنون کو حیر انگیز طریق ادا کیا  
گیا ہے جس نے سامعین کے دل موہ لئے - دعا ہے  
کہ آنجناب ہمیشہ اللہ تعالیٰ کی غائبانہ نوازش

اور کرم فرمایوں اس قسم کے مجاہد کی توفیق  
پاتے رہیں۔ اور فقیر کو مسرت بخش حالات  
کی آگاہی کا طالب سمجھ کر اپنے اعلیٰ رسائل  
بھیج کر اور بلند پایہ مکاتیب تحریر فرما کر  
مسرور فرماتے رہا کریں۔

۴ شوال ۱۳۱۲ھ

الراحم فقیر غلام فرید الحشتی النظامی  
سجادہ نشین از چاچڑاں شریف

غیبیہ و تفضلات لاریبیہ مؤید  
کرم باشند و فقیر را  
متجرب حالات مسرت سمات  
دانستہ باد سال فضائل رسائل و ارقام  
راحم رقاظم مستحسب میفرمودہ باشند۔

۴ شوال المکرم ۱۳۱۲ھ ہجریہ قدسیہ

الراحم فقیر غلام فرید الحشتی النظامی  
سجادہ نشین از چاچڑاں شریف

فقیر غلام فرید  
خادم العظماء

(منقول از سالہ سراج منیر منیمہ منی مؤلفہ حضرت مرزا غلام احمد صاحب قادیانی علیہ السلام)

حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام اور حضرت خواجہ غلام فرید صاحب  
رحمۃ اللہ علیہ کی خط و کتابت جو ناظرین اس کتاب کے دوسرے باب میں دیکھ چکے ہیں  
میں سے حضرت خواجہ صاحب کا پہلا عربی خط جو آنجناب نے حضرت اقدس  
علیہ الصلوٰۃ والسلام کی دعوت مباہلہ مندرجہ کتاب انجام آتھم کے جواب میں لکھا  
تھا حضرت اقدس علیہ السلام حضرت خواجہ صاحب کی زندگی میں ضمیمہ انجام آتھم  
مطبوعہ ۱۸۹۷ء کے صفحہ ۳۹ پر شائع فرما دیا تھا۔ اور پھر مکمل خط و کتابت  
یعنی اپنے اور حضرت خواجہ صاحب کے کل خطوط اپنی کتاب سراج منیر مطبوعہ  
۱۳۱۲ھ میں شائع فرما دیئے تھے اور یہ کتاب بھی حضرت خواجہ صاحب کی زندگی  
میں شائع ہو گئی تھی۔ اور اس پر بھی بس نہیں بلکہ یہ پوری خط و کتابت  
اشادات فریدی حصہ سوم میں بھی شائع ہو چکی ہے۔ اور یہ کتاب یعنی اشارات  
فریدی حضرت خواجہ صاحب نور اللہ مرقدہ کے ارشادات و حالات پر مشتمل دوسری

کی صورت میں آنجناب کے خلیفہ مولانا رکن الدین صاحب نے برسوں حاضر خدمت رہ کر قلم بند کئے۔ اور اس کتاب کے پہلے تین حصہ حضرت خواجہ صاحب کے فرزند و جانشین حضرت نازک کریم خواجہ محمد بخش صاحب نے اپنی خاص نگرانی میں شائع فرمائے ہیں۔

چنانچہ حضرت خواجہ صاحب کا پہلا عربی مکتوب جو حضرت اقدس علیہ السلام کی خدمت میں ۲۷ رجب ۱۳۱۲ھ کو لکھا گیا تھا وہ اشارات فریدی حصہ سوم کے صفحہ ۴۲ میں درج ہے۔ اس کے جواب میں حضرت اقدس علیہ السلام نے حضرت خواجہ صاحب کو جو عربی خط بتاریخ ۲۲ شعبان ۱۳۱۲ھ کو لکھا تھا وہ اشارات فریدی حصہ سوم کے صفحہ ۶۵ و ۶۶ میں درج ہے۔ اس کے جواب میں حضرت خواجہ صاحب نے جو فارسی خط ۲۷ شعبان ۱۳۱۲ھ کو لکھا تھا وہ اشارات فریدی حصہ سوم کے صفحہ ۱۲۷ سے ۱۲۹ تک درج ہے حضرت اقدس علیہ السلام اس کے جواب میں جو خط فارسی نثر و نظم پر مشتمل ۱۱ رمضان المبارک ۱۳۱۲ھ کو ارسال فرمایا تھا وہ اشارات فریدی حصہ سوم صفحہ ۹۱ سے ۱۰۲ تک مرقوم ہے۔ پھر حضرت اقدس علیہ السلام کے اس خط کے جواب میں حضرت خواجہ صاحب نے اپنا تیسرا فارسی مکتوب ۴ شوال ۱۳۱۳ھ کو لکھا۔ وہ ضمیمہ سراج منیر کے آخر میں شائع ہوا ہے۔

اگر یہ خط و کتابت جس کا ذکر بڑی تفصیل سے ابھی کیا گیا ہے حضرت اقدس کی کتب میں شائع ہوئی ہوئی اور حضرت خواجہ صاحب کی طرف سے جبکہ آنجناب اس وقت دنیا میں جلوہ نہاتھے اس کا انکار نہ ہوا ہوتا تو یہی امر مذکورہ بالا خط و کتابت کو صحیح و درست تسلیم کر لئے جانے کے لئے کافی ہوتا اور اہل علم و عقل میں سے کسی کے لئے بھی اس خط و کتابت

کی واقعیت میں گنجائش کلام باقی نہ رہتی۔ لیکن صورت واقعہ یہ نہیں ہے۔  
 کہ مذکورہ خط دکنایت حضرت خواجہ صاحب کے زمانہ میں شائع ہوئی اور  
 آنجناب نے اس سے انکار نہیں فرمایا۔ بلکہ صورت واقعہ یہ ہے کہ مذکورہ  
 خط دکنایت جس طرح حضرت اقدس علیہ السلام کی کتب میں شائع ہوئی  
 ہے اسی طرح اشارات فریدی حصہ سوم میں بھی شائع ہوئی ہے۔ جو  
 حضرت خواجہ صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے مقبوسات کا مجموعہ ہے اور یہ کتاب  
 کسی غیر انسان یا آنجناب کے مریدوں میں سے کسی غیر معروف مرید نے نہیں  
 چھپوائی بلکہ حضرت خواجہ نازک کریم محمد بخش صاحب کی چھپوائی اور شائع  
 زمانی ہوئی ہے جو حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے فرزند  
 ارجمند اور جانشین تھے۔

اشارات فریدی حصہ سوم سے ثابت ہے کہ اس کتاب  
 کے تمام مضامین حضرت خواجہ غلام فرید صاحب قدس سرہ کو سبقاً سبقاً  
 سنائے گئے تھے۔ اور آنجناب نے اس میں کہیں کہیں اصلاح بھی فرمادی تھی  
 اور پھر کتاب کی طباعت و اشاعت انہیں کے یعنی حضرت خواجہ محمد بخش  
 صاحب کے زیر انتظام و اہتمام ہوئی تھی۔ یہ حالات و واقعات نہایت  
 سفائی سے ظاہر کر رہے ہیں کہ اشارات فریدی حصہ سوم کے تمام ملفوظات  
 حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کی زبان فیض ترجمان سے  
 نکلے ہوئے ہیں۔ اور ملفوظات کے علاوہ جو واقعات و حالات ڈائری کی  
 صورت میں جمع ہیں وہ تمام بھی آنجناب کی تجویز اور پسندیدگی کے مطابق  
 تیار ہیں اگر ایک فقرہ بھی آپ کی مرضی کے خلاف ہوتا تو یہ کہاں ہو سکتا  
 تھا کہ آپ کے فرزند ارجمند و جانشین حضرت خواجہ نازک کریم محمد بخش صاحب



اُسے اشاراتِ فریدی حصہ سوم میں باقی چھوڑ دیتے۔ اور اشاراتِ فریدی  
 حصہ سوم پر ایک شاندار تقریظ رقم فرماتے اور اپنے دستخط فرما کر اُسے  
 شائع فرماتے۔ مگر اب جبکہ حضرت خواجہ غلام فرید صاحب اور آنجناب کے  
 فرزند و جانشین حضرت خواجہ محمد بخش صاحب اور مولانا رکن الدین صاحب  
 سب فوت ہو چکے ہیں یہ کہنا کہ یہ تمام خط و کتابت مولانا رکن الدین صاحب  
 کی شال کی ہوئی ہے عقل و فہم رکھنے والوں کی نظر میں کس وقعت کا مستحق  
 ہو سکتا ہے۔ تھوڑی سی فہم و فراست رکھنے والا بھی آسانی سے سمجھ سکتا  
 ہے کہ اس معاملہ میں مولانا رکن الدین صاحب کو ایک لغو اور باطل الزام  
 کا نشانہ بنانا پوری کتاب اشاراتِ فریدی ہی کو یعنی اس کے کل حصوں کو  
 بے اعتبار بنانا نہیں بلکہ حضرت خواجہ غلام فرید رحمۃ اللہ علیہ اور حضرت خواجہ  
 محمد بخش صاحب اور جناب خواجہ فیض احمد صاحب کو بھی زبیر الزام لانا ہے  
 معترض حضرات کو یاد رکھنا چاہیے کہ ان کے اعتراض کا وقت وہ تھا جب  
 اصحاب موصوفہ بالا بقیہ حیات تھے۔ اب ان کے ایسے اعتراضوں کا  
 وقت نہیں رہا۔ پس مشتے کہ بعد از جنگ یاد آید بر کلمہ خود باید زد۔

# باب سوم

عالی وقار حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے ملفوظات مبارکہ

# حضرت آقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے دعویٰ کی تصدیق

## حضرت خواجہ غلام فرید رضا کی حجتیں اور حضرت مولوی ایم نور الدین صاحب ملاقات کا ذکر

(ماخوذ از اشارات فریدی)

حضرت آقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی خدمت میں حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ نے اپنا پہلا عربی مکتوب ارسال کرنے کے بعد فرمایا :-

”بعد ازاں درباب مرزا صاحب فرمودند کہ مرزا صاحب مردے نیک و صادق است - و نزدیک کتابی از لمحات خود فرستادہ است کمال او ازاں کتاب ظاہر است اندر میں اثناء بعضی از علماء ظواہر کہ حاضر خدمت حضور خواجہ بقاہ اللہ تعالیٰ بقاہ نشستہ بود نسبت مرزا صاحب زبان طعن کشادہ رد و انکار کرد حضور بقاہ اللہ تعالیٰ در جوابش فرمودند - نے نے : دے مرد صادق است - مفتری

ترجمہ :- اس کے بعد حضرت خواجہ صاحب نے حضرت مرزا صاحب کے بارہ میں فرمایا کہ مرزا صاحب نیک اور صادق مرد ہیں اور انہوں نے مجھے اپنے الہامات کی ایک کتاب (انجام آتم) بھیجی ہے۔ ان کا کمال اس کتاب سے ظاہر ہے۔ اسی اثناء میں علماء ظواہر میں سے کسی نے جو حضرت خواجہ صاحب بقاہ اللہ تعالیٰ بقاہ کی خدمت میں بیٹھا ہوا تھا حضرت آقدس کے متعلق زبان طعن و داز کی اور آپکا رد و انکار کیا۔ حضرت خواجہ صاحب بقاہ اللہ نے اس کے جواب میں فرمایا کہ نہیں نہیں ! وہ مرد صادق ہیں مفتری

دکاذب نیست۔ ایں معاملہ جعلی  
 و خود ساخته او نیست۔ غایت  
 مافی الباب آنکہ اور اندک  
 خط در اجتہاد و خطا در کشف  
 است۔ بعد ازاں فرمودند کہ  
 اور کاذب نہیں ہیں۔ اُن کا دعویٰ جعلی  
 اور خود ساختہ نہیں ہے۔ زیادہ تر  
 تم یہ کہہ سکتے ہو کہ اُن سے بعض اپنے کثرت  
 کے سمجھنے میں حقور می سی اجتہادی علی  
 ہوئی ہے۔ اس کے بعد فرمایا کہ

لے خط کشیدہ الفاظ کا مفہوم بالکل صاف اور واضح ہے تاہم اسکی مزید توضیح کیونکر  
 معلوم ہوتا ہے۔ حضرت خواجہ صاحب نے جب حضرت اقدس علیہ السلام کے دعویٰ کی تصدیق  
 کی اور آپ کے الہامات آپ کا کمال ظاہر کیا تو اُس مجلس میں سے ایک صاحب نے اس امر کو  
 بُرا منایا اور حضرت اقدس مسیح موعود علیہ السلام کے خلاف زبان طعن دراز کی تو حضرت  
 خواجہ صاحب نے یہ کہہ کر اس کا منہ بند فرمایا کہ تم حضرت مرزا صاحب کو مفسری اور کاذب  
 نہ کہو۔ اُن کا دعویٰ جعلی اور خود ساختہ مت قرار دو۔ اس بارہ میں زیادہ سے زیادہ تم اپنے  
 زعم کے مطابق یہ کہہ سکتے ہو کہ حضرت مرزا صاحب کا اجتہاد اپنے بعض کشوں کے  
 سمجھنے میں درست نہیں۔ حضرت اقدس علیہ السلام کی تصدیق کے بارہ میں آپ کے الفاظ واضح ہیں  
 کہ مرزا صاحب مردے نیک و صادق است و نزد من کتابی از ملہمات خود فرستادہ  
 است کمال او ازاں کتاب ظاہر است۔۔۔۔۔ وے مرد صادق است مفسری دکاذب  
 نیست ایں معاملہ جعلی و خود ساخته او نیست۔

خط کشیدہ الفاظ کے بعد کے ملفوظات بھی مزید ہمارے مؤید ہیں کہ حضرت خواجہ صاحب نے  
 کہ لوگ تو انا الحق یعنی خدائی کا دعویٰ کرتے ہیں۔ اور اگر مرزا صاحب نے مجدد اور عیسیٰ بنے کا  
 دعویٰ کیا ہے تو پھر بھی وہ عبد کہلاتے ہیں۔ اپنے آپ کو خدا نہیں کہتے۔ حضرت خواجہ صاحب نے  
 ان ملفوظات میں ان لوگوں کا جواب بھی اگیا جو یہ کہتے ہیں کہ حضرت اقدس علیہ السلام نے خدائی کا دعویٰ کیا  
 اور ساتھ ہی آپ کے دعویٰ مجددیت و مسیحیت کی تصدیق بھی کر دی۔ نا فہم و تدبر

مرزا کا انا الحق گفتمہ اند و دے  
اگر خود را مجدد و عیسیٰ قرار دادہ  
تا ہم عبد میگویانہ -  
لوگوں نے تو انا الحق کہا ہے اور اگر وہ  
یعنی مرزا صاحب اپنے آپ کو مجدد اور  
عیسیٰ قرار دیں تو پھر بھی عبد ہی کہلاتے ہیں  
حضرت خواجہ صاحب نے حضرت مولوی حکیم نور الدین صاحب کی ملاقات

بعد ازاں فرمودند کہ مولوی  
نور الدین حکیم کہ از مریدان صادق  
الارادت و راسخ الحقیقت اوست  
دقتی در بہاد لپور نزد من آمدہ  
بود - گفت - من کہ مرید مرزا صاحب  
اس کے بعد فرمایا کہ مولوی حکیم  
نور الدین صاحب جو آپ کے صادق  
الارادت اور راسخ العقیدہ مرید ہیں  
ہیں ایک دفعہ میرے پاس بہاد لپور آئے  
تھے - انہوں نے فرمایا کہ میں مرزا صاحب کا

کہ حضرت شیخ موعود علیہ السلام کی معرکہ الارواح تصنیف برائین احمدیہ اشاعت پذیر ہوئی تو حضرت اقدس پر  
نہر عالم تفسیر قرآن مجید و حدیث و فقہ حکیم حافظ مولانا نور الدین صاحب بھیردی ہزار جان سے نذا ہو گئے  
بہر اقدس سے وفات کیلئے جموں سے قادیان آئے جب اللہ تعالیٰ کے حکم سے حضرت اقدس نے ۲۳ مارچ ۱۸۹۹ء کو  
ت لینے کا آغاز کیا تو اول نمبر یہ حضرت مولوی صاحب موصوف نے بیعت کی - اور حضرت اقدس کی آپ  
طرح اتباع کرتے تھے جیسے نبض حرکت قلب کی - حضرت اقدس نے آپ کی نسبت فرمایا ہے  
چہ خوش بودے اگر ہر یکے اُمت نور میں بیکہ ہیں بودے اگر ہر دل پر از نور یقین بودے  
حضرت مولانا احمد جان صاحب لدھیانوی کی دختر نیک اختر حضرت صفیری بیگم صاحبہ آپ کے عقد  
ایں ایکن - حضرت اقدس کو آپ سے متعلق الہام ہوا "لا تعصبون الی الوطن - فیہ تھان و تمکن اسکے  
ہن وطن کا خیال بالکل محو ہو گیا اور قادیان میں مستقر ہوئے اختیارات کرنی - آپ نے دو کتابیں فصل الخطاب  
بن وغیرہ کئی کتب کے مصنف ہیں حضرت اقدس نے ان کی وفات پر ۲۷ مئی ۱۹۰۸ء کو جماعت احمدیہ  
طوبہ پر خلیفہ المسیح منتخب کیا - اپنے چھ سال خلافت کی - ۱۹۱۲ء میں وفات پائی - انشاء اللہ تعالیٰ

جو مرید ہوا ہوں اُن کی اور کرامات پکا  
نہیں ہوا بلکہ یہ نین امر دیکھ کر ہوا  
اول یہ کہ حضرت مرزا صاحب  
ظاہری علم صرف دُخو کا شرح ملا تک  
ہے اور وہ بھی انگریزوں کی ملازمت کا  
دوسرے علماء کی مانند بھلا دیا تھا اور  
ایسے متبحر اور یگانہ روزگار عالم  
کہ قصائد عربی اور فارسی اور اردو  
فصاحت و بلاغت کے ساتھ چا  
چاہیں شعر کی نہ بلا تامل لکھے چلے جاتے  
اور قرآن شریف کے معانی کے رہ  
کچھ ہم لوگوں کو معلوم ہیں وہ ۲  
صوفیاء کی کتابوں ہی سے ہیں یہ  
فصوص الحکم اور فتوحات مکیہ شیخ اکبر  
محی الدین ابن عربی سے۔ مگر قرآن  
کے وہ اسرار اور معانی جو ہم  
حضرت مرزا صاحب سے سُنے ہیں نہ  
کسی کتاب میں دیکھے ہیں اور نہ سولہ  
مرزا صاحب کے کسی اور شخص سے سُنے  
دوم یہ کہ ہم نے حضرت مر  
کو رات دن اللہ تعالیٰ کی عباد

شدہ ام دیگر از کرامات وغیرہ از دُشائ بھیج  
ندیدہ ام محض ایں سہامر دیدہ مرید اوشان گردیدم  
تین کرامتیں | یکے ایکہ مرزا صاحب  
علم ظاہری از صرف دُخو تا شرح ملا  
خواندہ اند۔ و اُن نیز بوقت ملازمت  
انگریزوں مثل دیگران فراموش کردہ بودند  
و اکنون آنچنان متبحر و خرم عالم ہستند  
کہ قصائد عربی و فارسی و اردو بکمال  
فصاحت و بلاغت چہل چہل بیت  
بہ یک دفعہ بلا تامل انشاء نمایند۔  
و رموزات معانی قرآن شریف کہ ما  
مردم را معلوم نہ شوند از کتب  
صوفیاء کرام معلوم میکرد نا علی الخصوص  
از فصوص الحکم و فتوحات مکیہ شیخ اکبر  
محی الدین ابن عربی۔ مگر آنچہ اسرار  
و رموزات معانی قرآن شریف از زبان  
مرزا صاحب شنیدہ ام در ایچ کتاب  
ندیدہ ام و از ایچ کس بجز  
مرزا صاحب نہ شنیدہ ام۔

دوم ایکہ روز و شب  
مرزا صاحب در عبادت خدا عز و جل

معروف و مشغول دیدہ ام - معروف و مشغول دیکھا ہے -  
 سووم ہینکہ در اشاعت دین سووم یہ کہ دین اسلام کی اشاعت  
 چنان کر ہمت بستہ اند کہ بے خوف میں ایسے کر بستہ ہیں کہ بے خوف  
 دے ہر اس شدہ بادشاہاں و سلاطین دے ہر اس تمام ملکوں اور شہروں کے  
 ہر دیار و امصار را دعوت اسلام ملوک و سلاطین کو دعوت اسلام  
 کردہ اند - چنانکہ ملکہ زمان دی ہے - جیسا کہ ملکہ زمان

۱۔ اشاعت اسلام کی ترویج :- مندرجہ بالا اقتباس سے ظاہر ہے کہ سیدنا حضرت محمد صلی اللہ علیہ الصلوٰۃ والسلام کے سینہ میں یہ زبردست جوش تھا اور آپ کے دل میں یہ خواہش  
 موجزن تھی کہ جلد اسلام کا مورج ساری دنیا پر اپنی پوری آب و تاب کے ساتھ جلوہ گر ہو اور  
 مغربی ممالک اسلام قبول کر لیں۔ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی بھی پیشگوئی تھی کہ سیح موعود کے وقت  
 مورج مغرب سے طلوع کریگا۔ اسلئے آپ کی ہر دم یہی سعی تھی کہ تمام مغربی ممالک کے لوگ جلد  
 حلقہ بگوش اسلام ہو جائیں۔ چنانچہ اس وقت تک آپ کی قائم کردہ جماعت احمدیہ  
 کئی غیر ممالک میں تبلیغ اسلام کا فریضہ ادا کر رہی ہے۔ ان میں سے بیشتر ممالک میں باقاعدہ  
 مشن جاری ہیں۔ چودہ زبانوں میں قرآن مجید کا ترجمہ شائع کیا جا چکا ہے۔ اخبار اور رسائل  
 اور دیگر اسلامی لٹریچر کی اشاعت ہو رہی ہے۔ کئی مسجد تعمیر ہو چکی ہیں اور کئی تعمیر ہو رہی  
 ہیں اور حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی حکومت کا قیام عمل میں لایا جا رہا ہے۔  
 ممالک یہ ہیں :- انگلستان (لندن)، ہالینڈ، جرمنی، سکندریہ، نیویا (ناروڈ موئلین نیو)

سوئڈن، لینڈ، سپین، اٹلی، فرانس، ہنگری -  
 ریاستہائے متحدہ امریکہ (واشنگٹن، نیویارک، پینسبرگ، شکاگو، ڈائرٹ)  
 (باقی دیکھو صفحہ ۹۶)  
 ایٹلیکوا - ارجنٹائن - ٹرینیڈاڈ -

بادشاہ لندن را برائے شکستن شوکتِ صلیبی و کفارہ و عقیدہٴ تثلیث امر کردہ بدین اسلام خواندہ اند و بادشاہ جرمن و فرانس و روس را نیز دعوت کردہ فرمودہ اند کہ عقائد باطلہ خود را گزاشتہ بہ اسلام گرائید و سلطان روم و بادشاہ لندن کو صلیب کی شوکت اور کفارہ اور تثلیث کے عقیدہ کو توڑنے کی غرض سے دین اسلام کی دعوت دی کہ بادشاہ جرمن اور فرانس اور روس کو بھی دعوت دی ہے کہ اپنے جھوٹے عقیدوں کو چھوڑ کر اسلام قبول کریں۔ اور روم کے بادشاہ

بقیہ حاشیہ<sup>۹۵</sup>۔ مغربی افریقہ (نائیجیریا۔ گولڈ کوسٹ، غانا، سیرالیون) مشرقی افریقہ (زیمبابوے، کینیا، یوگنڈا، ٹانگانیکا) لائبیریا۔ فری ٹاؤن۔ سینیگال۔ جزیرہ بانی۔ مارشس۔ برٹش گی آنا۔ جاوا۔ سماٹرا۔ بورنیو۔ فلپائن۔ ملائیا۔ ہانگ کانگ۔ جزائر فجی۔ ڈچ گی آنا۔ سنگاپور۔ سیلون۔ برما۔ ہندوستان۔ مسقط۔ ایران۔ عراق۔ عدن۔ لبنان۔ فلسطین متحدہ عرب جمہوریہ (مصر و شام) اور پاکستان کے ہر گوشہ میں جماعت احمدیہ کی مٹ نہیں قائم ہیں۔ اللہم زد فرزد

حضرت بانی سلسلہ عالیہ احمدیہ علیہ الصلوٰۃ والسلام اللہ تعالیٰ سے  
اہم پاکر یہ پیشگوئی بیان فرماتے ہیں کہ :-

” دیکھو وہ زمانہ چلا آتا ہے بلکہ قریب ہے کہ خدا اس سلسلہ کی دنیا میں بڑی قبولیت پھیلائے گا اور یہ سلسلہ مشرق و مغرب اور شمال اور جنوب میں پھیلے گا۔ اور دنیا میں اسلام سے مراد یہی سلسلہ ہوگا۔ یہ باتیں انسان کی باتیں نہیں یہ اُس خدا کی وحی ہے جس کے آگے کوئی بات انہونی نہیں۔“  
(تحفہ گولڑویہ ص ۹)



امیر عبد الرحمن بادشاہ کابل وغیرہ  
 ہمہ را دعوت نمودہ کہ حمایتِ اسلام  
 سب کو دعوت دی ہے کہ حمایتِ اسلام  
 کریں اور کبھی اُن کے دل میں کوئی خوف  
 دل و دشاں را نیافستہ -  
 دہراس نے راہ نہیں پائی -  
 (اشادتِ فریدی جلد سوم صفحہ ۴۶ تا ۴۷ مطبوعہ معینہ عام پریس لاہور)

## آنحضرتؐ کی پیشگوئی متعلق مہرئی معبود علیہ السلام

رضا المبارک میں کسوف و خسوف ہونے کے بارے میں حضور خواجہ ضا کی شہادت

## حضرت اقدس علیہ السلام کے متعلق آپؐ کا اظہارِ عقیدت

مقبول بیت ہفتم - بوقتِ عشاءِ شب  
 رات ۲۹، ۲۸، ۲۷، ۲۶، ۲۵، ۲۴، ۲۳، ۲۲، ۲۱، ۲۰، ۱۹، ۱۸، ۱۷، ۱۶، ۱۵، ۱۴، ۱۳، ۱۲، ۱۱، ۱۰، ۹، ۸، ۷، ۶، ۵، ۴، ۳، ۲، ۱  
 حضرت خواجہ صاحبؒ کی پابوسی و زیارت کا  
 شرفِ حال ہوا جس سے بہتر کوئی خوش نصیب  
 اور عبادت نہیں ہے - اس نشست میں  
 حضور مرزا غلام احمد قادیانی اور آپؐ  
 منکرین کی خدمت اور ردِ قدح کا ذکر چلا -  
 ایک دانشمند حاضر تھا - اس نے

مقبول بیت ہفتم - بوقتِ عشاءِ شب  
 رات ۲۹، ۲۸، ۲۷، ۲۶، ۲۵، ۲۴، ۲۳، ۲۲، ۲۱، ۲۰، ۱۹، ۱۸، ۱۷، ۱۶، ۱۵، ۱۴، ۱۳، ۱۲، ۱۱، ۱۰، ۹، ۸، ۷، ۶، ۵، ۴، ۳، ۲، ۱  
 دولت پائے بوس و زیارت حضرت  
 اقدس کہ عبادت و سعادت سے بہتر  
 ازیں نیست میسر گشت - سخن در  
 ذکر مرزا غلام احمد قادیانی و در بیان  
 ردِ قدح و ذم منکرین افتاد بود  
 دانشمند حاضر بود - وے

صفت و ثنا مرزا صاحب کرد حضور  
خواجہ ابقاہ اللہ تعالیٰ بدرجہ غایت  
خوش و مسرور شدند -  
بعد ازاں فرمودند کہ ہمہ لوگ  
مرزا صاحب بعبادتِ خدا عزوجل  
میگذارند - یا نماز میخواند یا  
تلاوتِ قرآن شریف میکند یا دیگر  
شغل و اشغال مے نماید و بر حمایت  
اسلام و دین چنان کمر بستہ  
کہ ملکہ زمان لندن را نیز دعوت  
دین محمدی کردہ است و

حضرت مرزا صاحب کی تعریف و ثنا  
کی جس سے حضرت خواجہ صاحب ابقاہ اللہ  
بہت ہی خوش اور مسرور ہوئے۔  
اس کے بعد فرمایا کہ حضرت مرزا صاحب  
تمام اوقات خداے عزوجل کی راہ  
میں گزارتے ہیں یا نماز پڑھتے ہیں یا  
قرآن شریف کی تلاوت کرتے ہیں یا دوسرے  
ایسے ہی دینی کاموں میں مشغول رہتے ہیں  
دین اسلام کی حمایت پر اس طرح کمر بستہ  
باندھیں کہ ملکہ زمان لندن کو بھی  
(اسلام) قبول کرنے کی دعوت دی ہے

۱۷ سیدنا حضرت اقدس مسیح موعود علیہ السلام کو اللہ تعالیٰ نے "مسیح موعود" بنا کر بھیجا تھا۔  
آپ نے مسیحی اقوام کو خاص طور پر اسلام کی دعوت دی ہے۔ مورخہ ۲۰/۲/۱۸۹۷ء  
کو جب قیصرہ ہندوگریٹ برطانیہ کی ملکہ وکٹوریہ کی شاٹھ سالہ جوبلی بڑی شان و شوکت کا  
صافہ منائی گئی تو اس موقع پر حضرت اقدس علیہ السلام نے اپنا فرض منصبی اسی طور پر  
فرمایا کہ آپ نے ۲۷ مئی ۱۸۹۷ء کو ایک رسالہ بنام "تحفہ قیصریہ" شائع فرمایا اور ملکہ  
اور دائرسائے ہند اور لفٹیننٹ گورنر پنجاب کو بھیجوا یا۔ اس رسالہ میں نہ صرف آپ  
ملکہ زمان کو بلکہ تمام عیسائیوں کو عقیدہ تثلیث اور کفارہ مسیح وغیرہ ترک کر کے  
اسلام قبول کرنے کی دعوت دی ہے۔ اور اسلام کی صداقت میں الہی نشان دکھانے  
کی پیشکش کی۔ چنانچہ آپ فرماتے ہیں کہ بر  
(باقی بر صفحہ ۹۹)

شاہِ روم و فرانس و غیرہ را  
دعوتِ اسلام نمود است  
سعی و کوشش اور دریافت کہ  
مذہبِ تثلیث و صلیب را کہ ملامت  
راست بگذارند و بتوحید خداوند  
روم اور فرانس اور دیگر ملکوں کے بادشاہوں  
کو بھی اسلام کا پیغام بھیجا ہے اور انہی  
تمام تر سعی و کوشش اس بات میں ہے کہ  
وہ لوگ عقیدہٴ تثلیث و صلیب کو جو کہ ہر  
کفر ہے چھوڑ دیں اور اللہ تعالیٰ کی توحید

۴۸  
حاشیہ - ” خدا کی عجیب باتوں میں سے جو مجھے ملی ہیں ایک یہ بھی ہے  
کہ جو میں نے عین بیداری میں جو کشفی بیداری کہلاتی ہے یسوع مسیح سے  
کئی دفعہ ملاقات کی ہے اور اس سے باتیں کر کے اصل دعویٰ اور تعلیم کا  
حال دریافت کیا ہے۔ یہ ایک بڑی بات ہے جو توجہ کے لائق ہے کہ حضرت  
یسوع مسیح ان چند عقائد سے جو کفادہ اور تثلیث اور انیت، ایسے  
متنفر پائے جاتے ہیں کہ گویا ایک بھاری افترا جو ان پر کیا گیا ہے وہ یہی  
ہے۔ یہ مکاشفہ کی شہادت ہے دلیل نہیں ہے بلکہ میں یقین رکھتا ہوں  
کہ اگر کوئی طالبِ حق نیت کی صفائی سے ایک مدت تک میرے پاس  
رہے اور وہ حضرت مسیح کو کشفی حالت میں دیکھنا چاہے تو میری توجہ  
اور دعا کی برکت سے وہ ان کو دیکھ سکتا ہے اور ان سے باتیں بھی  
کر سکتا ہے اور ان کی نسبت ان سے گواہی بھی لے سکتا ہے۔ کیونکہ  
میں وہ شخص ہوں جس کی رُوح میں بروز کے طور پر یسوع مسیح کی  
رُوح سکونت رکھتی ہے۔ ....

میں یقین رکھتا ہوں کہ ابھی ایک سال پورا نہ ہو کہ وہ نشان  
ظاہر ہو جائے۔ اور نہ صرف یہی بلکہ دعا کر سکتا ہوں کہ یہ تمام  
(باقی برمتہ)

اختیار کر لیں۔ اور اس وقت کے علماء  
حال دیکھو کہ دوسرے تمام جھوٹے مذاہب  
چھوڑ کر ایسے نیک مرد کے درپے ہو گئے  
ہیں جو کہ اہل سنت والجماعت میں سے  
اور صراطِ مستقیم پر قائم ہے۔ اور  
ہدایت کا راستہ دکھاتا ہے۔ اور یہ  
اس پر کفر کا فتویٰ لگاتے ہیں۔ ان کا  
عربی کلام کو دیکھو جو انسانی طاقتوں  
بالا ہے اور ان کا تمام کلام معارف  
حقائق اور ہدایت سے بھرا ہوا ہے  
وہ اہل سنت والجماعت اور دین  
ضروریات سے ہرگز منکر نہیں  
اس کے بعد حضرت خواجہ صاحب فرما  
مرزا صاحب نے اپنے مہدی ہونے پر بہت  
کی ہیں ان میں دو علامات انہوں نے خود اپنی  
ضمیمہ انجام آتھم میں درج کی ہیں۔

تھانے بگردند و علماء وقت را بہ بینید  
کہ دیگر گروہ مذاہب باطلہ را  
گذاشته صرف درپے اہل جنس  
نیک مرد کہ از اہل سنت والجماعت  
و بر صراطِ مستقیم است و  
راہ ہدایت سے نماید افتادہ اند  
و بر دے حکم تکفیر سے سازند۔ کلام عربی  
او بینند کہ از طاقت بشریہ خارج  
است و تمام کلام او معلو از  
معارف و حقائق و ہدایت است  
و از عقائد اہل سنت والجماعت و  
ضروریات دین ہرگز منکر نیست۔  
بعد ازال فرمودہ اند کہ مرزا صاحب  
بر ہمدیت خود بسیار علامات بیان  
کر دہ مگر اذانیایں دو علامات کہ  
در کتاب خود درج ساختہ بیان نمودہ است

بقیہ حاشیہ ۴۹۔ زمانہ عافیت اور صحت سے بسر ہو لیکن اگر کوئی نشان ظاہر  
نہ ہو اور میں جھوٹا نکلوں تو میں اس سزا میں راضی ہوں کہ ..... پایہ تخت  
کے آگے پھانسی دیا جاؤں۔ یہ سب الحاج اس نے کہ کاش ہماری محسنہ ملکہ  
مظہر کو اس اسلام کے خدا کی طرف خیال آجائے جس سے اس زمانہ میں  
عیسائی مذہب بے خبر ہے۔  
(تحفہ قیصریہ ص ۲۴)

بہایت اعلیٰ اور بدرجہ غایت اُنکے دعویٰ  
مہدویت پر گواہ ہیں - ایک یہ ہے کہ  
انہوں نے فرمایا کہ حدیث شریف میں  
آیا ہے کہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم  
نے فرمایا کہ مہدی اُس بستی سے  
ظاہر ہونگے جس کو کدعا کہتے ہیں اور  
اللہ تعالیٰ اُن کی تصدیق کریگا اور دُور دور  
کے شہروں سے اُن کے اصحاب جمع  
کریگا جن کی تعداد اصحابِ بدر کے برابر  
یعنی تین سو تیرہ ہوگی اور اُن کے پاس ایک

درجہ غایت بر دعویٰ مہدویت  
ایکے ایک گواہ اندیکہ او کفۃ  
در حدیث شریف آمدہ است  
انہوں میں نزول مہدی کہ قل التبی  
صلی اللہ علیہ وسلم یخرج المہدی  
بی تریۃ یقال ہا کدعہ  
یصدقہ اللہ تعالیٰ ویجمع  
معاہدہ من اتھی البلاء علی  
سنة اہل بدر بشلہ  
بأۃ ثلاثۃ عشر رجلا معہ

۱ سیدنا حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام تحریر فرماتے ہیں :-  
” اب ظاہر ہے کہ کسی شخص کو پہلے اس سے یہ اتفاق نہیں ہوا  
کہ وہ مہدی موعود ہونے کا دعویٰ کرے اور اُس کے پاس جیسی ہوئی  
کتاب ہو جس میں اس کے دوستوں کے نام ہوں - لیکن میں پہلے اس سے  
بھی آئینہ کمالات اسلام میں اور اب دوبارہ اتمام حجت کے لئے  
تین سو تیرہ نام درج کرتا ہوں تاہر ایک منصف سمجھ لے کہ یہ شکیوئی بھی میرے  
ہی حق میں پوری ہوئی اور بموجب ملشار حدیث کے یہ بیان کر دینا پہلے سے  
ضروری ہے کہ یہ تمام اصحاب خصلتِ صدق و صفا رکھتے ہیں اور حسبِ مراتب  
جس کو اللہ تعالیٰ بہتر جانتا ہے بعض بعض سے محبت اور انقطاع الی اللہ اور برگزینی  
دین میں سبقت لیگئے ہیں - اللہ تعالیٰ سب کو اپنی رضا کی راہوں میں ثابت قدم کرے۔“  
معنوہ علیہ السلام نے تین سو تیرہ اصحاب کی فہرست درج فرمائی ہے۔ (دیکھو ضمیمہ انجامِ اہم ص ۱۷۱)

صحیفۃ مختومۃ (ای مطبوعہ) فیہا عدد  
اصحابہ باسلامہم و بلادہم  
و خلاہم -  
یعنی فرمودند نبی صلی اللہ  
علیہ وسلم بیرون آید مہدی از دہے  
کہ گفتہ شد اورا کہ عدہ کہ عدہ دہاں  
مقرب کا دیان است -

کتاب ہوگی جس میں اُن اصحاب کی تعداد  
اُنکے نام اور ان کے شہروں کے نام اور  
اوصاف اُس چھپی ہوئی کتاب میں درج  
یعنی نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم  
فرمایا کہ مہدی ایک ایسے گاؤں کا  
ہوگا کہ لوگ اسکو کدہ کہتے ہونگے  
کدہ اصل میں قادیان کا معرب ہے

۱۔ مندرجہ حدیث حضرت شیخ علی حمزہ بن علی ملک الطوسی نے اپنی کتاب جواہر الاسرار میں  
فرمائی ہے۔ علاوہ ازیں اہل تشیع کی مشہور کتاب بحار الانوار جلد ۳ ص ۱۹ میں بھی یہ حدیث  
آتی ہے کدہ دراصل قادیان نام کو معرب کیا گیا ہے۔ معرب وہ لفظ ہوتا ہے جس کا  
عربی زبان میں استعمال نہ کیا جائے۔ قادیان کا پہلا نام اسلام پور تھا۔ جب قادیان  
مؤسس اور حضرت اقدس مسیح موعود علیہ السلام کے مودث اعلیٰ کو حکومت مغلیہ کی طرف  
اس علاقہ کا قاضی مقرر کیا گیا تو یہ شہر اسلام پور قاضی مشہور ہو گیا۔ پھر اسلام پور  
ہو گیا اور صرف قاضی رہ گیا۔ اور حق اور حق کا تلفظ عام طور پر تبدیل ہو جاتا ہے  
لوگ قاضی کے بجائے قادی یا کادی کہنے لگے جو کدہ کے بالمشابہ ہے۔ پھر  
(قاضی) جمع کی صورت میں قادیاں (قاضیاں) عوام الناس میں استعمال ہونے لگا  
لفظ کدہ کے لغوی معنی دفع اور دور کرنے کے ہیں اور اس میں کوئی  
ہنسی کہ جس طرح اس بستی میں پیدا ہونے والے حضرت مرزا غلام احمد صاحب قادیان  
الصلوۃ والسلام نے اسلام پر حملہ آور ہونے والے مذاہب باطلہ کا دفاع کیا  
مثال نہیں مل سکتی۔ آپ نے حکم و عدل ہونے کے لحاظ سے جہاں مسلمانوں کے بعد  
(باقی برمتنا)

**کسوف کا ذکر** آدم اینست کہ او میگوید  
 کہ در دار قطنی این حدیث از امام  
 محمد باقر روایت کرده است کہ  
 ان لم یهدینا آیتین لم تکنوا  
 منذ خلق السموات والارض  
 ینکسف القمر لا ذل لیلۃ  
 من رمضان و تنکسف  
 الشمس فی النصف منه  
 ہر گاہ خسوف قمر و کسوف شمس  
 تاریخ ششم از ماہ اپریل ۱۸۹۴ء  
 دوسری علامت یہ ہے کہ وہ کہتے ہیں کہ  
 حدیث دار قطنی میں حضرت امام محمد باقر  
 سے مروی ہے کہ یقیناً ہمارے ہمدی  
 کے لئے دو نشان ہیں جب سے زمین  
 و آسمان پیدا ہوئے کسی مدعی کے لئے  
 یہ دو نشان ظاہر نہیں ہوئے یعنی رمضان شریف  
 میں چاند کو اسکی پہلی رات گرہن لگیگا اور  
 سورج کو اُس کی درمیانی رات گرہن لگیگا۔  
 چونکہ ماہ اپریل ۱۸۹۴ء کی چھٹی تاریخ کو  
 خسوف قمر اور کسوف شمس واقع

بقیہ حاشیہ ۱۰۲۔ اور اعمال کی اصلاح فرمائی وہاں عیسائیوں، یہودیوں، آریوں، دہریوں  
 اور سکھوں کے عقائد باطلہ کو بھی باطل قرار دیا اور حقیقی اسلام کا روشن اور نور چہرہ  
 دنیا کے سامنے پیش کیا۔ اسی لئے اللہ تعالیٰ نے آپ کو الہام فرمایا۔

انا انزلنہ قریباً من القادیان وبالحق انزلنہ وبالحق  
 نزل وکان امر اللہ مفعولاً۔ کہ ہم نے اس کو قادیان کے قریب اتارا  
 اور حق کے ساتھ اتارا ہے اور ضرورت حقہ کے ساتھ اتارا ہے اور جو خدا نے پہلے  
 ٹھہرا رکھا تھا وہ ہونا ہی تھا۔ (تبلیغ رسالت جلد ۵ ص ۴۸)

حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام فرماتے ہیں :  
 اک قطرہ اس کے فضل نے دریا بنا دیا، یس خاک تھا اُسی نے مٹی بنا دیا  
 یس تھا غریب و بے کس و گنہگار مگر ہرگز کوئی نہ جانتا تھا کہ ہے قادیان کدھر  
 اب دیکھتے ہو کیسا رجوع جہاں ہوا، ایک مرجع خواص یہی قادیان ہوا

۱۸۹۴ء فرمودہ حد و نود و چہاد۔ واقع شد۔ پس مرزا صاحب  
برائے اتمام حجت خود را اطراف  
و اکناف عالم اشتہار میں معنی  
ارسال کرو کہ میں پیشگوئی کہ حضرت رسول اللہ  
صلی اللہ علیہ وسلم برائے ظہور مہدی موعود  
فرمودہ بودند انکوں تمام شد است۔  
بر ہمہ واجب کہ بمہدیت من  
اعتراف کنید و اقرار نمائید۔  
پس مولویان وقت طفلانہ سوال کردند  
کہ از حدیث شریف میں معنی برے آید  
کہ از اول شب رمضان خسوف  
قمر شود و دریں ماہ رمضان کسوف  
شمس گردد۔ و این خسوف بتاریخ  
سیزده دہم رمضان واقع گشتہ و  
کسوف بتاریخ بست و ہشتم رمضان  
بوقوع آمدہ۔ این خلاف منطوق  
حدیث است۔ ان خسوف و کسوف  
دیگر خواہد بود کہ در زمان مہدی  
برحق وقوع یابد۔

ہو گیا ہے۔ پس حضرت مرزا صاحب نے اپنے  
طرف سے اتمام حجت کے لئے تمام دنیا کے  
اطراف و اکناف میں ان معنوں کا اشتہار  
شائع کیا ہے کہ یہ پیشگوئی جو آنحضرت  
صلی اللہ علیہ وسلم نے مہدی موعود کے ظہور  
کے متعلق بیان فرمائی تھی اب پوری ہو گئی  
ہر ایک پر واجب ہے کہ میرے  
مہدی ہونے کو تسلیم کریں اور اقرار کریں۔  
مگر اس زمانہ کے مولویوں نے یہ طفلانہ سوال کیا  
کہ حدیث شریف سے یہ معنی ظاہر ہوتے ہیں  
کہ رمضان شریف کی پہلی رات کو چاند گرہن  
ہوگا۔ اور اسی ماہ رمضان میں سورج کو  
بھی گرہن ہوگا۔ اور یہ چاند گرہن رمضان کی  
تیرھویں تاریخ کو واقع ہوا ہے۔ اور  
سورج گرہن رمضان کی اٹھائیسویں تاریخ  
کو واقع ہوا ہے اور یہ بات حدیث شریف  
کے فرمان کے خلاف ہے۔ وہ کسوف خسوف  
کوئی اور ہوگا جو کہ مہدی برحق کے  
زمانہ میں واقع ہوگا۔

۱۔ ہمارے پیارے آقا حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام اس حدیث کی صحت  
(باقی برہنہ)



حاشیہ - کے بارہ میں تحریر فرماتے ہیں کہ :-

”اگر کسی نے اکابر محدثین میں سے اس حدیث کو موضوع ٹھہرایا ہے تو ان میں سے کسی محدث کا فعل یا قول پیش تو کر دو جس نے لکھا ہو کہ یہ حدیث موضوع ہے اور اگر کسی جلیل الشان محدث کی کتاب سے اس حدیث کا موضوع ہونا ثابت کر سکو تو ہم فی الفور ایک سو روپیہ بطور انعام تمہاری نذر کر نیے جس جگہ چاہو امانتاً پہلے جمع کراؤ۔ ورنہ خدا سے ڈرو جو میرے بغض کے لئے صحیح حدیثوں کو جو علمائے ربانی نے لکھی ہیں موضوع ٹھہراتے ہو۔“ (تحفہ گولڑویہ ص ۴۵-۴۶)

پھر حضور علیہ الصلوٰۃ والسلام فرماتے ہیں کہ :-

”یاد رکھنا چاہیے کہ قرآن شریف کی گواہی صحت حدیث کسوف و خسوف کی نسبت صرف ایک گواہی نہیں ہے بلکہ دو گواہیاں ہیں۔ ایک تو یہ کہ *وجمع الشمس والقمر* جو پیش گوئی کے طور پر بتلا رہی ہے کہ قیامت کے قریب جو مہدی آخر الزمان کے ظہور کا وقت ہے چاند اور سورج کا ایک ہی مہینہ میں گرہن ہو گا۔ دوسری گواہی اس حدیث کے صحیح مرفوع متصل ہونے پر *لا ینظر علی غیبہ احدًا الا من ارتضیٰ من رسولی* میں ہے۔ کیونکہ یہ آیت علم غیب صحیح اوصاف کا رسولوں پر عصر کرتی ہے جس سے بالضرورت متعین ہوتا ہے کہ ان مہدینا کی حدیث بلاشبہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی حدیث ہے۔“

(تحفہ گولڑویہ حاشیہ ص ۴۷)

(بقیہ حاشیہ دیکھو بر ص ۱۰۶)

انچہ مرزا صاحب معنی حدیث شریف  
 مذکور بیان نمودہ و مولویان منکران را  
 جواب دادہ است۔ مرزا صاحب گفتہ  
 کہ معنی حدیث شریف ایں است کہ  
 برائے تائید و تصدیق مہدی مادون نشان  
 مقرر اند۔ ازاں مدت کہ آسمان ہا و  
 زمین پیدا شدہ اند آں دو نشان در  
 وقت کسے مدعی بظہور نیامدہ و  
 آں دو نشان اینست کہ در وقت  
 ادعاء مہدی موعود خسوف قمر  
 در اں اول شب خواہد بود کہ آں

حضرت مرزا صاحب نے مذکورہ حدیث کی تفسیر  
 کئے ہیں اور منکر مولویوں کو کیا جواب دیا  
 ہے؟ حضرت مرزا صاحب نے فرمایا کہ  
 حدیث شریف کے معنی یہ ہیں کہ ہمارے  
 مہدی کی تائید اور تصدیق کینے دو نشان  
 مقرر ہیں اس وقت سے کہ جب آسمان  
 و زمین پیدا ہوئے یہ دونوں نشان کسی  
 مدعی کے وقت میں ظاہر نہیں ہوئے اور  
 وہ دو نشان یہ ہیں کہ مہدی موعود کے  
 دعویٰ کے وقت چاند گہمن پہلی رات  
 کو ہوگا اور وہ چاند گہمن کی تین راتوں

بقیہ حاشیہ ۱۵ - پھر حضور علیہ السلام اس حدیث شریف کے متعلق یہ نکتہ  
 بیان فرماتے ہیں :-

چونکہ نشان کے نیچے ہمیشہ ایک اشارہ ہوتا ہے کہ ان کے اندر ایک  
 تصویریں تفہیم منقوش ہوتی ہے اس لئے خدا نے اس کسوف خسوف کے  
 نشان میں اس بات کی طرف اشارہ کیا کہ علماء محمدی جو چاند اور  
 سورج کے مشابہ ہونے چاہئیں تھے اُس وقت اُن کا نور فرامٹ  
 جاتا رہیگا۔ اور مہدی کو شناخت نہیں کریں گے۔ اور تعصب کے گہمن نے  
 اُن کے دل کو سیاہ کر دیا ہوگا۔ اس لئے اس امر کے اظہار کے لئے  
 نامی نشان آسمان پر ظاہر ہوگا۔ (تحفہ گولڑویہ ص ۶۲-۶۳)

میں سے پہلی رات یعنی تیرھویں رات سے  
اور سورج گرہن اس دن ہوگا کہ  
سورج گرہن کے دنوں میں سے درمیانہ  
دن یعنی ماہ رمضان کی اٹھائیسویں  
تاریخ ہے۔

اس کے بعد حضرت خواجہ صاحب نے فرمایا کہ  
بے شک حدیث شریف کے معنی اسی  
طرح سے ہیں جس طرح حضرت مرزا صاحب نے  
بیان فرمائے۔ کیونکہ چاند گرہن ہمیشہ  
مہینہ کی ۱۳ یا ۱۴ یا ۱۵ تاریخ کو  
ہی واقع ہوتا ہے۔ اور سورج گرہن  
ہمیشہ مہینہ کی ۲۷ یا ۲۸ یا ۲۹  
تاریخ کو ہی وقوع پذیر ہوتا ہے۔  
پس چاند گرہن جو بتاریخ ۶/۷ ماہ اپریل  
۱۸۹۴ء عیسوی کو واقع ہوا ہے  
وہ ماہ رمضان المبارک کی تیرھویں  
تاریخ ہے جو کہ چاند گرہن کی راتوں  
میں سے پہلی رات ہے۔ اور سورج  
گرہن کے دنوں میں سے درمیانہ دن  
سورج گرہن ہوا ہے (اور وہ ماہ رمضان کی  
۲۸ تاریخ ہے) بعد ازاں حضرت خواجہ صاحب نے

شب از سہ شب خسوف اول است۔  
یعنی شب سیزدہم از رمضان۔ وکسوف  
شمس در آن روز خواہد بود کہ از ایام  
کسوف در میانہ روز است یعنی بیست و ہفتم  
از رمضان۔

بعد ازاں حضور فرمودند کہ  
بے شک معنی حدیث شریف میں  
چندیں است کہ مرزا صاحب بیان  
کردہ۔ چہ خسوف قمر ہمیشہ  
بتاریخ سیزدہم یا چار دہم یا پانزدہم  
ماہ واقع ہوتا ہے۔ وکسوف شمس  
ہمیشہ در تاریخ بیست و ہفتم یا بیست و ہشت  
یا بیست و نہم ماہ وقوع ہوتا ہے۔  
پس خسوف قمر کہ بتاریخ ششم  
از ماہ اپریل ۱۸۹۴ء ہر وہ صد و نو دو چہاں  
عیسوی واقع شدہ است دال بتاریخ  
سیز دہم رمضان کہ اول شب از  
شبہائے کسوف است وقوع آمدہ و  
کسوف در میانہ روز از روز یک کسوف  
شمس واقع گشتہ است۔  
بعد ازاں سبھ مبارک

بر سر نہادہ و نماز عشاء تبسح (مالا) مبارک چارپائی پر رکھی افطار  
 باجماعت گزارند بندہ نیز باجماعت ادا فرمائی۔ اور یہ عاجز (رکن ہیں)  
 در آن جماعت داخل بود۔ بھی نماز باجماعت میں شامل ہوا  
 (اشارات فریدی جلد ۳ ص ۶۹ تا ۷۲ مطبوعہ مفید عام پریس لاہور)

## حضرت سچ مود علیہ السلام کے مہدی معبود مومن سے متعلق حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کی شہادت

(ماخوذ از اشارات فریدی)

مقبوس پنجاہ و ششم۔ بعد از نماز ظہر  
 روز شنبہ بتاریخ بیست و ہفتم رمضان  
 المبارک سیزدہ صد و چہار و ہم سہری المقدس  
 دولت پائے بوس و زیارت حضرت  
 اقدس کہ عبادت و سعادت بہتر ازین  
 نیست میسر گردید۔۔۔۔۔ اندرین اثناء  
 حافظ گموں سکندہ حد و دگرہ صی اختیار  
 بہ نسبت مرزا غلام احمد صاحب  
 قادیانی سقط و نامہ گفتم آغاز  
 کرد۔ ہمینکہ چہرہ انور خواجہ بقاہ اللہ  
 تعالیٰ ببقاہ متغیر گردید و برآں حافظ  
 (ترجمہ) مقبوس ص ۵۶  
 بعد از نماز ظہر بروز شنبہ بتاریخ  
 ۲۷ ماہ رمضان المبارک ۱۳۱۲ھ  
 حضرت خواجہ صاحب کی پابوسی اور زیارت  
 کا شرف حاصل ہوا جس سے بہتر کوئی  
 عباد اور سعادت نہیں۔۔۔۔۔ اسی اشار میں  
 حافظ گموں سکندہ حد و دگرہ صی اختیار  
 حضرت مرزا غلام احمد صاحب قادیانی کے  
 متعلق نامہ صوب اور نامہ باقی کہنی شروع  
 کیں اسوقت حضرت خواجہ صاحب بقاہ اللہ تعالیٰ  
 ببقاہ کا چہرہ مبارک متغیر ہو گیا اور آپ نے اسی

ایک زندہ و زجر نمودند - وے  
 عرض کرد کہ قبلہ چوں حالات و  
 صفات حضرت عیسیٰ بن مریم علیہ  
 السلام و اوصاف مہدی موعود در  
 مرزا صاحب یافتہ نامیشود چگونہ  
 اقتباء کنیم کہ دوست عیسیٰ و مہدی  
 حضور خواجہ ابقاہ اللہ ببقائہ فرمودند  
 کہ اوصاف مہدی پوشیدہ و پنهان  
 ہستند آنچنان نیستند کہ در دہائے  
 مردم نشستہ است - چہ عجب  
 کہ ہمیں مرزا غلام احمد قادیانی مہدی  
 باشد - چہ در حدیث شریف آمدہ  
 کہ دوازده دجال اند - پس  
 چندان مہدی اند - و در حدیث وارد  
 شدہ است کہ عیسیٰ و مہدی یکے امت  
 حافظ کو تنبیہ کی اور اُسے ڈانسا۔ اُس  
 حافظ نے عرض کی کہ قبلہ جبکہ  
 مرزا صاحب میں حضرت عیسیٰ بن مریم  
 کے حالات اور صفات اور مہدی موعود  
 کے اوصاف نہیں پائے جاتے تو ہم کس طرح  
 اعتبار کریں کہ وہ عیسیٰ اور مہدی ہیں  
 حضور خواجہ صاحب ابقاہ اللہ ببقائہ نے فرمایا  
 کہ مہدی کے اوصاف پوشیدہ اور چھپے  
 ہوئے ہیں وہ اوصاف ایسے نہیں جیسے لوگوں  
 کے دلوں میں بیٹھے ہوئے ہیں۔ کیا تعجب ہے  
 کہ یہی مرزا غلام احمد صاحب قادیانی مہدی  
 ہوں۔ جیسا کہ حدیث شریف میں آیا ہے  
 کہ بارہ دجال ہیں - پس  
 اسی قدر مہدی ہیں - اور ایک حدیث میں آیا  
 ہے کہ عیسیٰ اور مہدی ایک ہی شخص ہے

لے اس حدیث کی ایک اور حدیث سے بھی توثیق ہوتی ہے جس میں آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم  
 نے حضرت مسیح موعود علیہ السلام کو ہی مہدی قرار دیا ہے - جیسا کہ فرمایا :-

”يُوشِكُ مِنْ عَاشِ مَنْكُرٍ اَنْ يَلْقَىٰ عِيسَىٰ بْنِ مَرْيَمَ اَمَامًا  
 مَهْدِيًا وَحَكَمًا عَدْلًا۔“ (مسند احمد بن حنبل جلد ۲ ص ۴۱۱)

یعنی قریب ہے کہ تم میں سے کوئی زندہ رہے اور وہ عیسیٰ بن مریم  
 امام مہدی فیصلہ کرنے والے اور انصاف کرنے والے سے ملے۔ (باقی بر صفحہ ۱۱۰)

بعد ازاں فرمودند کہ شرط نیست  
کہ ہمہ علامات مہدی موافق خیال  
و فہم مردم کہ در دہائے خود  
پنداشتہ اند ظاہر شوند۔ بلکہ  
حافظا! امر دیگر گوی است۔ اگر  
چنیں بودے کہ مردم خیال می کنند  
پس اورا ہمہ خلق مہدی برحق دانستہ  
باو ایمان آوردے۔ چنانکہ پیغمبران  
اس کے بعد فرمایا کہ یہ کوئی شرط نہیں ہے  
کہ مہدی کی تمام علامات جو کہ لوگوں کے  
دلوں میں آنکھ اپنے خیال اور فہم کے مطابق  
بیٹھی ہوئی ہیں ظاہر ہو جائیں۔ بلکہ  
اے حافظ! بات دوسری طرح ہے۔ اگر  
اسی طرح ہوتا جیسا کہ لوگ خیال کرتے ہیں  
تو تمام دنیا مہدی برحق کو جان لیتی  
اور اس پر ایمان لے آتی جیسا کہ پیغمبر

بقیہ حاشیہ ص ۱۰۹۔ نیز آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا:-

”کیف تہلاک امة انا واولھا وعلیسی بن مریم اخوھا۔“

(کنز العمال جلد ۲ ص ۲۰۳ و ابن ماجہ)

یعنی وہ امت کیسے ہلاک ہو سکتی ہے جس کے ابتداء میں میں ہوں اور  
اس کے آخر میں ”علی بن مریم“ ہیں۔

اگر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کے نزدیک ”علی بن مریم“ کے علاوہ ”مہدی“ کا کوئی الگ وجود  
ہوتا تو آپ ان کا بھی ذکر فرماتے۔ پس آپ نے ”مسیح موعود“ اور ”مہدی“ کو ایک ہی وجود قرار  
دیا ہے اور محدثین نے خصوصاً حضرت امام بخاری و امام مسلم نے اپنی کتب میں ”مہدی“ کے  
لئے کوئی الگ باب نہیں باندھا۔ بلکہ ”مہدی“ کی احادیث کو مجرد قرار دیکر حضرت  
”علی بن مریم“ ہی کا ذکر کیا ہے۔ کیونکہ ان کے نزدیک ”مسیح“ کے علاوہ ”مہدی“ کا کوئی الگ  
وجود ظاہر ہونے والا نہ تھا۔ اور حدیث کیف انتہ اذا نزل ابن مریم فیکم واملکم  
منکم سے مسیح موعود کو ہی مہدی کی صفات کا حامل ٹھہرایا ہے۔ منہ

ہر نبی کی امت کئی گروہ ہو گئی۔  
 بعض پر اس پیغمبر کا حال ظاہر ہو  
 گیا وہ اس پر ایمان لاتے رہے۔  
 اور بعض پر اس پیغمبر کا حال مشتبہ  
 رہا اور بعض پر اس پیغمبر کا حال  
 ظاہر ہی نہ ہوا۔ اس وجہ سے  
 اس گروہ نے انکار کر دیا اور کافر ہو گیا  
 اگر ہر نبی کی امت پر اپنے وقت کے نبی کا  
 حال مشکوک ہو جاتا تو تمام مسلمان ہو جاتے  
 جیسا کہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم ہیں  
 کہ آنحضرت صلعم کے اوصاف و علامات  
 کتب سماویہ میں لکھے ہوئے تھے اور  
 جب آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم ظاہر  
 ہوئے اور مبعوث ہو گئے تو انہوں نے  
 بعض علامات کو اپنی سمجھ اور فہم اور  
 خیال کے مطابق نہ پایا۔ پس جن لوگوں پر  
 آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کا معاملہ ظاہر  
 ہو گیا تو وہ ایمان لے آئے اور جس گروہ  
 پر آپ کا حال نہ کھلا انہوں نے انکار کر دیا۔  
 اسی طرح مہدی کا حال، پس اگر مرزا صاحب  
 مہدی ہوں تو کوئی بات مانع ہے۔

ہر نبی چند گروہ شدے  
 بعض کساں کہ حال اس پیغمبر  
 مشکوک نہ رہا پس انہا ایمان لے  
 لیے۔ دوسرے بعض کساں حال اس  
 پیغمبر مشتبہ رہا۔ دوسرے بعض کساں ہرگز  
 حال اس پیغمبر مشکوک نہ میگشت ازین  
 سبب ہیں گروہ انکار آورد و کافر شد۔  
 اگر تمام امت ہر پیغمبر حال اس  
 پیغمبر مشکوک نہ رہے ہمہ مسلمان بودند۔  
 چنانچہ آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم  
 کے اوصاف و علامات آنحضرت صلعم  
 در کتب سماویہ مکتوب و مرقوم بودند  
 و چون آنحضرت صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم  
 ظاہر شدند و مبعوث گردیدند۔ بعض  
 علامات را مطابق پذیرا و فہم و فہم  
 خود نیاختند پس براں کساں  
 کہ امر آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم مشکوک  
 شد ہوشاں ایمان آوردند و براں گروہ  
 کہ مشکوک نہ شد انکار کردند۔ ہم چنان  
 حال مہدی است۔ پس اگر مرزا صاحب  
 مہدی بات کہ امام امر مانع است۔

(اشارات فریدی جلد ۳ صفحہ ۱۲۳-۱۲۴)

حضرت خواجہ غلام فرید صاحب علیہ الرحمۃ کا علماء کے مطالبہ پر  
حضرت اقدس مسیح موعود علیہ السلام کے خلاف  
فتویٰ کفریہ دستخط کرنے سے انکار!  
(مفتی از اشارت فریدی) —

مقبوس ہشتاد و سوم - بوقت ظہر روز جمعہ چہارم از ماہ ذی الحجہ سال سیزدہ صد و چہار دہم ہجری المقدس - دولت پائے یوس و زیارت حضرت اقدس کہ عبادتے و سعادتے بہتر ازین نیست میشتر ..... بعد از ان مولوی غلام دستگیر قصوری کہ	مقبوس ۸۳ - بوقت ظہر روز جمعہ المبارک ۲ ذوالحجہ ۱۳۱۲ھ حضرت خواجہ صاحب کی پابوسی اور زیارت کا شرف حاصل ہوا جس سے بہتر کوئی عبادت اور سزا نہیں ہے .... اس کے بعد مولوی غلام دستگیر قصوری جو کہ
--	---

۱۔ سیدنا حضرت اقدس مسیح موعود علیہ السلام نے جب مخالف علماء کو دعوتِ مباہلہ دیا تو  
”مولوی غلام دستگیر قصور لاہور“ کو بھی وہ دعوت نامہ ارسال فرمایا تھا۔ چنانچہ مولوی  
غلام دستگیر قصوری اس شرط پر مباہلہ کے لئے تیار ہو گیا کہ عذاب الہی جلدی نازل ہو  
اور اُس نے اپنی کتاب ”فتح ربانی“ کے صفحہ ۲۶ و ۲۷ میں مباہلہ کی دعا بھی لکھی جس  
نتیجہ میں جلد ہی طاعون کے عذاب میں گرفتار ہو کر موت کا شکار ہو گیا۔ چنانچہ حضرت  
اقدس مسیح موعود علیہ السلام تحریر فرماتے ہیں کہ :-

”ان نادان ظالموں سے مولوی غلام دستگیر اچھا رہا کہ اُس نے اپنے  
(باقی برص ۱۱۳)



برزا غلام احمد قادیانی منی لغت کمال  
 میداشت و بردے فتویٰ کفر  
 نوشتہ بود بیامد و آداب بجا  
 کردہ بہ نشست و چند کتب  
 از مصنفات مرزا غلام احمد  
 قادیانی کہ در بغل سے داشت  
 پیش نهاد - از ہر یک کتاب  
 مقامتے را کہ نشان کردہ بود  
 پیش گاہ حضور خواجہ ابقاہ اللہ  
 ببقاؤہ و نفعنا و ایتاکم ببقاؤ یک بیک

حضرت مرزا غلام احمد صاحب قادیانی کے ساتھ کمال  
 منی لغت رکھتا تھا اور اس کے پاس حضرت  
 مرزا صاحب کے خلاف کفر کے فتوے لکھے ہوئے تھے  
 حضرت خواجہ صاحب کی خدمت میں آیا اور آداب بجا  
 لاکر بیٹھ گیا اور چند کتب حضرت مرزا غلام احمد صاحب  
 قادیانی کی تصنیفات میں جو کہ اپنی بغل میں دبا  
 ہوئے تھا حضرت خواجہ صاحب کے سامنے  
 رکھ دیں اور ہر ایک کتاب میں وہ مقامات جن  
 پر اس نے نشان لگائے ہوئے تھے ایک ایک کر کے حضرت  
 خواجہ صاحب ابقاہ اللہ ببقاؤہ و نفعنا و ایتاکم ببقاؤ کے

بقیہ حاشیہ ۱۲ - رسالہ میں کوئی سبب نہیں لگائی۔ یہی دعا کی کہ یا الہی  
 اگر میں مرزا غلام احمد صاحب قادیانی کی تکذیب پر حق پر نہیں تو مجھے موت  
 دے اور اگر مرزا غلام احمد قادیانی اپنے دعویٰ میں حق پر ہیں تو اسے  
 مجھ سے پہلے موت دے۔ بعد اسکے بہت جلد خدا نے اسکو موت دیدی۔  
 دیکھو کیسا صفائی کا فیصلہ ہو گیا۔ اگر کسی کو اس فیصلہ کے ماننے میں تردد ہو  
 تو اس کو اختیار ہے کہ آپ خدا کے فیصلہ کو آزمائے۔ (تحفہ گواردیہ ص ۴۰)  
 ۱۵۔ مولوی ابوسعید محمد حسین صاحب بٹالوی بھی حضرت اقدس مسیح موعود علیہ السلام کے خلاف  
 فتویٰ کفر حاصل کرنے کیلئے حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے  
 پاس چا چڑائی شریف پہنچے تھے مگر غائب و غاسر ہو گئے۔ دیکھیں کہ اشاعت السنہ  
 جلد ۱۸ ص ۱۳۸ - ۱۳۹ - منہ

بر میخواند و مے گفت کہ بہ بہت  
کہ ایخبا توہین حضرت جیسے  
علیہ السلام و ایخبا الہانت  
دیگر انبیاء علیہم السلام کردہ  
است و حقیقت حال آنست  
مرزا صاحب جہتہ ردّ نصاری و یہود  
از انجیل و تورات کہ ہر دو محرفّت  
اند و ازاں کتب ایں انواع مذمت  
مفہوم مے شوند۔ در کتب خویش  
نوشتہ بود۔ مگر مولوی را  
اطلاخ بر ایں معنی نہ شدہ است

ساختہ پڑھتا اور کہتا۔ دیکھیے  
اس جگہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کی  
توہین کی ہے اور اس جگہ دیگر انبیاء  
علیہم السلام کی توہین کی ہے۔ اور  
حقیقت حال یوں ہے کہ مرزا صاحب  
نے عیسائیوں اور یہودیوں کی تردید کے  
پیش نظر انجیل اور تورات (جن میں  
تحریف ہو چکی ہے) سے اس قسم کی مذہب  
باتیں جو ان کتابوں میں پائی جاتی ہیں انہی  
کتابوں میں نقل کی تھیں۔ لیکن مولوی  
غلام دستگیر کو اس حقیقت کا گاہی نہ تھا۔

۱۔ سیدنا حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام ایسا طریق کلام اختیار کرنے کی یہ  
وجہ بیان فرماتے ہیں کہ ۱۔

”ہمیں پادریوں کے یسوع اور اُس کے چال چلن سے کچھ غرض نہ تھی  
انہوں نے ناحق ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم کو گالیاں دیکر آمادہ کیا کہ  
اُن یسوع کا کچھ تھوڑا سا حال ان پر ظاہر کریں۔ چنانچہ اسی پلید  
تالاق فسخ مسیح نے اپنے خط میں جو میرے نام بھیجا ہے آنحضرت صلی اللہ  
علیہ وسلم کو زانی لکھا ہے۔ اور اس کے علاوہ اور بہت سی گالیاں  
دی ہیں۔ پس اس طرح اس مُردار اور خبیث فرقہ نے جو مُردہ پرست  
ہیں اس بات کیلئے مجبور کر دیا ہے کہ ہم بھی اُن کے یسوع کے  
(باقی بر صفحہ ۱۱۳)

ازیں جہت بہ پیشکار حضور  
 نکو پیش مرزا صاحب بیان کرد  
 اما حضور خواجہ بقاہ اللہ تعالیٰ  
 ہمہ تقاریر اور راشنیدہ مسیح  
 جوابش نہ فرمودند - بعد ازاں  
 اس دجر سے اُس نے حضرت خواجہ صاحب  
 کے سامنے حضرت مرزا صاحب کی مذمت کی  
 حضرت خواجہ صاحب بقاہ اللہ تعالیٰ  
 نے اُس کی تمام تقریر کو سنا اور  
 اُس کو کوئی جواب نہ دیا اس کے بعد

بقیہ حاشیہ ۱۱۲ - کسی قدر حالات لکھیں - اور مسلمانوں کو واضح رہے کہ خدا  
 تعالیٰ نے یسوع کی قرآن شریف میں کچھ خبر نہیں دی کہ وہ کون تھا۔  
 اور پادری اس بات کے قائل ہیں کہ یسوع وہ شخص تھا جس نے خدائی  
 کا دعویٰ کیا۔ اور حضرت موسیٰ کا نام ڈاکو اور بٹکار دکھا اور آئیوے  
 مقدس نبی کے وجود سے انکار کیا اور کہا میرے بعد سب جھوٹے نبی  
 آئیں گے۔ پس ہم ایسے ناپاک خیال اور متکبر اور راستبازوں کے  
 دشمن کو ایک بھلا مانس آدمی بھی قرار نہیں دے سکتے چہ جائیکہ  
 اُس کو نبی قرار دیں۔ نادان پادریوں کو چاہیے کہ بدزبانی اور گالیوں  
 کا طریق چھوڑ دیں ورنہ نہ معلوم خدائی غیرت کیا کیا اُن کو  
 دکھلائے گی۔ (ضمیمہ انجام آتھم ص ۱۰۸ حاشیہ)

پھر آپ تحریر فرماتے ہیں کہ :-  
 ”حضرت مسیح کے حق میں کوئی بے ادبی کا کلمہ میرے منہ سے نہیں  
 نکلا۔ یہ سب مخالفوں کا افتراء ہے۔ ہاں چونکہ درحقیقت کوئی ایسا  
 یسوع مسیح نہیں گذرا جس نے خدائی کا دعویٰ کیا اور آئیوے نبی  
 خاتم الانبیاء کو جھوٹا قرار دیا ہو اور حضرت موسیٰ کو ڈاکو کہا ہو  
 (باقی بر ص ۱۱۲)

مولوی غلام احمد صاحب اختر عرض  
 کرد کہ قبلہ آنچہ مرزا صاحب  
 نوشتہ است اور میگوید نصاریٰ  
 را کہ آنچہ در انجیل و تورات شما  
 کہ محرف اند نوشتہ شدہ است کہ  
 یسوع ابن اللہ است و بتثلیث  
 و کفارہ قائل شدہ اید و دیگر  
 قبايح و اہانات کہ نسبت یسوع  
 و دیگر انبیاء علیہم السلام از انجیل  
 و تورات برے آیند۔ ایں سراسر  
 بہتان است۔ و ایں چنین

جناب مولوی غلام احمد صاحب اختر  
 نے عرض کی کہ قبلہ! جو کچھ حضرت مرزا صاحب  
 علیہ السلام نے لکھا ہے وہ عیسائیوں کو کہتے  
 ہیں کہ جو کچھ تمہاری انجیل اور تورات  
 (جو کہ محرف ہیں) میں لکھا ہوا ہے کہ  
 یسوع اللہ تعالیٰ کا بیٹا ہے اور یہ کہ تم  
 تثلیث اور کفارہ کا عقیدہ رکھتے ہو اور  
 دیگر بُری باتیں اور توہین جو کہ یسوع  
 اور دیگر انبیاء علیہم السلام کے متعلق انجیل  
 اور تورات سے ظاہر ہوتی ہیں یہ سب  
 باقی سراسر بہتان ہیں اور ایسے ہکا

بقیہ حاشیہ ۱۱۵۔ اس لئے میں نے فرضِ محال کے طور پر اس کی نسبت ضرور

بیان کیا ہے کہ ایسا مسیح جس کے یہ کلمات ہوں راستباز نہیں ٹھہر

سکتا۔ لیکن ہمارا مسیح ابن مریم جو اپنے تئیں بندہ اور رسول کہلاتا

ہے اور خاتم الانبیاء کا معذوق ہے اس پر ہم ایمان لاتے ہیں۔

(تریاقِ انقلاب ص ۷۷ حاشیہ)

آپ نے تورات اور انجیل سے حوالہ جات پیش کر کے عیسائیوں کے فرضی  
 یسوع کی حیثیت کو ظاہر کیا ہے۔ دہ نہ آپ تو خود شیلی مسیح ابن مریم ہونے کا  
 دعویٰ کرتے ہیں۔ اور آپ ان کو یکے توہین آمیز الفاظ میں یاد فرما سکتے تھے جن  
 کے شیل اذ بد مذ ہونے کے آپ خود مدعی ہیں۔ اور جن کی صداقت کا قرآن مجید  
 اقرار کرتا ہے۔ ملہ

یسوع نیز مفروضے امتداد آنحضرت  
عیسیٰ علیہ السلام کہ از نبوت او  
و اوصاف او و معجزات او قرآن  
شریف خبر می دهد او عبد اللہ  
است و او بنی اللہ است و او  
نور چشمان ماست پس مناسب است  
کہ دین ایں یسوع را کہ شمار در دہا  
خود قرار داده آید بگزار یار و ترک  
کنید و در حق حضرت محمد مصطفیٰ  
صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم سب و شتم  
و فحش نگویید - و دین اسلام  
اور را قبول کنید - ورنہ من  
این یسوع مفروضے شمارا زیادہ تر  
نکویش خواہم کرد - حضور  
خواجہ ابقاہ اللہ تعالیٰ فرمودند -  
آرے - ایں چنیں است -

بعد ازاں مولوی غلام دستگیر  
مذکور عرض کرد - کہ آن خط حضور  
بنام مرزا صاحب قادیانی نوشتہ اند  
مرزا صاحب آن خط حضور را در  
کتاب خود ضمیمہ انجام آتھم نوشتہ

یسوع بھی ایک فرضی شخصیت ہے  
اور وہ حضرت عیسیٰ علیہ السلام کہ جن کی  
نبوت اور اوصاف اور معجزات کے متعلق  
قرآن شریف خبر دیتا ہے وہ اللہ تعالیٰ کا  
بندہ ہے اور وہ اللہ تعالیٰ کا نبی ہے اور  
وہ ہماری آنکھوں کا نور ہے پس بہتر ہے  
کہ اُس یسوع کا مذہب جسے تم نے اپنے  
دل میں بٹھایا ہوا ہے اس کو چھوڑ دو  
اور ترک کر دو اور حضرت محمد مصطفیٰ  
صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے حق میں گالی گلوچ  
اور فحش باتیں نہ کہو اور آنحضرت صلیع کے  
پیش فرمودہ دین اسلام کو قبول کر لو ورنہ  
میں تمہارے اس فرضی یسوع کی اس زیادہ  
خبر لوں گا - (تمہاری کتابوں) حضرت خواجہ  
ابقاہ اللہ تعالیٰ نے فرمایا - ہاں ٹھیک -  
حقیقت اسی طرح ہے -

بعد ازاں مولوی غلام دستگیر مذکور  
نے عرض کیا کہ وہ خط جو حضور نے  
مرزا صاحب قادیانی کو لکھا ہے -  
مرزا صاحب نے حضور کے اس خط کو اپنی  
کتاب انجام آتھم کے ضمیمہ میں درج کر کے

طبع کن نیدہ است و در اخبارات  
 نیز آرا مطبوع کن نیدہ در اطراف  
 عالم شائع گردانیدہ است و آن  
 خط حضور را سند قوی بر حقانیت  
 خویش و حجت بر حجتہ بر علمائے  
 و صلحائے تمام روئے زمین گرفتہ است  
 و مے گوید کہ بر بنیاد کہ این  
 چنان شیخ اکبر و اعظم و مقتدائے  
 تمام جہان است بر صحبت حال من  
 اقرار دارد و مرا از عباد اللہ  
 الصالحین داند۔ پس حضور را  
 باید کہ بر او سرود کار ندارند و  
 بعلمائے جہان حمایت فرمایند۔  
 بدین طریق کہ بریں فتاویٰ کہ ما  
 بر رد و انکار او نوشتہ ایم  
 حضور بر کفر او فتویٰ خود  
 نویسند۔ مگر حضور خواجہ ابقاہ  
 اللہ تعالیٰ ببقائہ بریں فتویٰ مذکور  
 اصلاً دستخط خود نہ کردند۔  
 ..... آنگاہ فرمودند کہ مرزا  
 غلام احمد قادیانی ہم بر حق است

شائع کردیا ہے اور اخبارات میں چھپوا  
 کر دنیا کے چاروں طرف شائع کر  
 دیا ہے۔ اور حضور کے اس خط کو  
 مرزا صاحب نے اپنی سچائی کی مضبوط  
 سند قرار دی ہے اور تمام روئے زمین  
 کے علماء و صلحا و پر نمایاں طور پر حجت قرار  
 دی ہے اور وہ حضرت اقدس مرزا صاحب کے  
 ہیں کہ دیکھیے: اس طرح شیخ اکبر و اعظم جو  
 جہان کے مقتدا ہیں میرے موقف کی محنت  
 کے معترف ہیں۔ اور مجھ کو اللہ تعالیٰ کے  
 صالح بندوں میں سے جانتے ہیں۔ پس حضور کو  
 چاہیے کہ اس سے سرود کار نہ لکھیں اور  
 دنیا کے علماء کی حمایت فرمائیں۔ اور  
 وہ اس طرح کہ حضور بھی ان فتوؤں پر  
 جو ہم نے ان (مرزا صاحب) کے انکار اور رد  
 میں بھیجے ہیں حضور بھی ان کے کفر کا فتویٰ خود  
 لکھ دیں۔ مگر حضرت خواجہ صاحب ابقاہ  
 اللہ تعالیٰ ببقائہ نے اس فتویٰ پر ہرگز  
 اپنے دستخط نہ کئے۔ .....  
 اسوقت حضرت خواجہ صاحب نے فرمایا کہ  
 مرزا غلام احمد صاحب قادیانی حق پر ہیں۔

اور اپنے معاملہ میں راستہ باز اور صادق  
ہیں اور آکھوں پہر اللہ تعالیٰ حق سبحانہ  
کی عبادت میں مستغرق رہتے ہیں اور اسلام  
کی ترقی اور دینی امور کی سرپرستی کے لئے  
دل و جان سے کوشاں ہیں۔ میں ان میں  
کوئی مذموم اور قبیح چیز نہیں دیکھتا  
اگر انہوں نے مہدی اور عیسیٰ ہونیکا  
دعویٰ کیا ہے تو یہ بھی ایک ایسی  
بات ہے جو جائز ہے۔

و در معاملہ خود راست و صادق  
است و ہمشہرت پاس در عبادت  
حق سبحانہ غرق است و جہت  
ترقی اسلام و اعلائے امر دین  
متسامی بجان است۔  
امرے در دے مذموم و قبیح  
نہے بلکہ۔ اگر دعویٰ مہدویت  
و عیسویت کردہ است آنہم  
اذاں امر مست کہ جائز است۔

(اشارات فریدی جلد ۳ صفحہ ۱۷۷ تا ۱۷۹)

حضرت اقدس مسیح موعود علیہ السلام کی پیشگوئی کے مطابق عید اللہ اکبر کی موت  
اور اس کے متعلق

حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کی شہادت

جنگِ یالہ ضلع امرتسر میں عیسائیوں کا مشن تھا۔ وہاں کے ایک مسلمان محمد بخش پانڈھا  
نے عیسائیوں کو انکی تبلیغی سعی میں ناکام کر دیا۔ اس پر عیسائی مشن کے انچارج پادری  
ڈاکٹر ہنری مارٹن کلاؤک نے مباحثہ کا چیلنج دیا۔ حضرت اقدس مسیح موعود علیہ  
الصلوة والسلام نے چیلنج قبول کرتے ہوئے پادری مارٹن کلاؤک کو لکھا کہ آپ کا  
خط بنام مسلمانانِ جنگِ یالہ میں یہ پڑھ کر کہ کوئی ہے کہ ہمارا مقابلہ کرے تو میری  
روح اس وقت بول اٹھی کہ ہاں میں ہوں جس کے ہاتھ پر خدا تعالیٰ مسلمانوں  
کو فتح دے گا اور سچائی کو ظاہر کرے گا۔ چنانچہ حضرت اقدس علیہ السلام نے  
عیسائیوں کے مناظر پادری عبداللہ آفتم کے ساتھ ۲۲ مئی سے ۵ جون ۱۸۹۳ء  
تک مباحثہ کیا۔ آخری دن حضرت اقدس علیہ السلام نے یہ پیشگوئی بیان  
فرمائی کہ :-

”اس بحث میں دونوں فریقوں میں سے جو فریق عمدتاً جھوٹ کو  
اختیار کر رہا ہے اور سچے خدا کو چھوڑ رہا ہے اور عاجز انسان  
کو خدا بنا رہا ہے وہ اپنی دلوں مباحثہ کے لحاظ سے یعنی فی  
دن ایک ہینہ لے کر یعنی پندرہ ماہ تک ہادیہ میں گریا جاتا رہا  
اور اس کو سخت ذلت پہنچے گی بشرطیکہ حق کی طرف رجوع نہ کرے“  
(جنگ مقدس ص ۸۷)



پھر آپ نے پادری عبداللہ آتھم عیسائی مناظر کو مخا طب کر کے فرمایا کہ اگر یہ نشان پورا ہو گیا تو کیا رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کے پیچھے نہ ہونیکے بارہ میں جن کو آپ اپنی کتاب اندرونہ بائبل منہ ۵۰ میں معاذ اللہ دجال کے لفظ سے یاد کرتے ہیں محکم دلیل ٹھہرے گی یا نہیں؟

یہ پڑھت اور رعبناک پیشگوئی سنکر پادری آتھم کا دناں فق ہو گیا اور اس نے نہایت انکساری سے زبان باہر نکال کر کانوں کو ہاتھ لگاتے ہوئے کہا کہ تو بہ تو بہ میں نے تو محمد صلی اللہ علیہ وسلم کو دجال نہیں کہا اور رجوع الی الحق کا آغاز کر دیا۔ پھر پیشگوئی کی میعاد میں اس نے اسلام یا بانی اسلام صلی اللہ علیہ وسلم کے خلاف ایک لفظ تک بھی نہ کہا۔ نہ تحریر میں لایا۔ ڈرا اور خوف کی وجہ سے اس کو سانپ اور مسکھ آدمی اس پر حملہ کرتے ہوئے نظر آنے لگے۔ آتھم صاحب اپنا خون اور قلق دور کرنے کے لئے لدھیانہ اور فیروز پور گئے۔ مگر مرض بڑھتا گیا جنوں جوں دوا کی۔ آخر اللہ تعالیٰ نے اپنی سنت کے مطابق کہ تو بہ اور رجوع سے وعید می پیشگوئیاں ٹل جایا کرتی ہیں۔ رجوع الی الحق کرنے کی بناء پر پادری عبداللہ آتھم کو موت کے ہاویہ سے بچا لیا۔ حضرت اقدس علیہ السلام کو اس کی اطلاع اللہ تعالیٰ نے اس الہام کے ذریعہ دی کہ اطلع اللہ علی ہمتہ و غمہ و لن یجد لسنة اللہ تبدیلاً و لا تعجبوا ولا تحزنوا و انتقم الامم ان کنتم مومنین۔ یعنی اللہ تعالیٰ نے آتھم کے ہم و غم پر اطلاع پائی۔ تو ربانی سنت میں تغیر و تبدل نہ پائیگا۔ کچھ تعجب نہ کرو اور غمناک مت ہو غلبہ تمہیں کو ہوگا۔ اگر تم سچے مومن ہو۔ پادری عبداللہ آتھم کے موت سے بچنے پر

عیسائیوں اور مولویوں نے خوشی سے شادیاں بچائے کہ نعوذ باللہ پیشگوئی جھوٹی نکلی۔ حالانکہ پیشگوئی میں یہ شرط موجود تھی کہ ”فریق مخالف ہادیہ میں گرایا جائے گا بشرطیکہ حق کی طرف رجوع نہ کرے۔“ اور آتھم نے اپنے عمل سے رجوع ثابت کر دیا مگر غلام اور باطنی نور رکھنے والے جانتے تھے کہ وعید ہی پیشگوئی خواہ اس میں کوئی شرط ہو یا نہ ہو تو بے اثر اور بے عمل جایا کرتی ہے۔ انہیں اہل اللہ میں سے وحید الدہر و فرید العصر حضرت خواجہ غلام فرید کا وجود مبارک تھا۔ آپ نے اس موقع پر اتہائی غیرت اسلامی کا ثبوت دیا۔ وہ اس طرح کہ ”نواب صاحب بہاولپور (نواب صادق محمد خاں نواب دہم دہا

مرتبہ ۳، شوال ۱۳۱۶ھ) کے دربار میں حضرت اقدس علیہ السلام کی اس پیشگوئی کا ذکر چھڑ گیا۔ اور مصاحبین نے کہنا شروع کر دیا کہ مرزا صاحب نے آتھم کی موت کے متعلق جو پیشگوئی کی تھی وہ جھوٹی نکلی۔ یہ سنسی اور مذاق دیر تک ہوتا رہا یہاں تک کہ اس تسخر میں خود نواب صاحب بھی شریک ہو گئے۔ اور کہنے لگے واقعہ میں یہ پیشگوئی جھوٹی ثابت ہوئی۔ یہ سُننا تھا کہ حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ چاچراں شریف والے جو نواب صاحب نے پیر و مرشد تھے اور دیر سے خاموش بیٹھے یہ سب کچھ سن رہے تھے جوش میں آ گئے اور فرمانے لگے کون کہتا ہے کہ آتھم زندہ ہے۔ مجھے تو اس کی لاش نظر آ رہی ہے۔“

۱۳۱۶ھ ۱۹۵۹ء

(الحکمہ ۲۸/۲۱ جون ۱۳۵۸ھ و تاریخ احمدیت جلد ۲ صفحہ ۳۲۷، الفضل ۳ مئی ۱۳۵۸ء)

اور حقیقت بھی یہی تھی کہ زندہ خدا کی پیشگوئی کا رعب آتھم کو ہلا کر چکا تھا۔ گو بظاہر توجہ اور رجوع سے موت کے ہادیہ میں نہ گرا مگر نور معر

رہنے والے جانتے تھے کہ حضرت اقدس علیہ السلام کے مقابل پر آتھم اپنے رجوع الی الحق کا اقرار نہ کرنے اور قسم نہ کھانے کی وجہ سے تھوڑے ہی عرصہ میں موت کا شکار ہو جائے گا۔ . . . . اور بہت ممکن ہے کہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے حضرت خواجہ صاحب علیہ الرحمۃ کو اس وقت کشفاً آتھم کی ناش دکھا دی گئی ہو۔ واللہ اعلم بالصواب

غرض جب عیسائیوں اور مخالف مسلمانوں نے غلط پروپیگنڈا کرنے میں کوئی کمی نہ کی تو حضرت اقدس علیہ الصلوٰۃ والسلام نے چیخ دیا کہ اگر آتھم پیشگوئی کے رعب اور خوف سے حق کی طرف رجوع نہیں کیا تو اس عقد کے حل کرنے کا آسان طریقہ یہ ہے کہ قسم کھائے یا عدالت میں ناش کر کے مجرم کو قرار واقعی سزا دلائے۔ مگر وہ حقیقت کو جانتا تھا اس لئے قسم کھانے پر آمادہ نہ ہوا اور یہ یہاں بنا یا کہ ہمارے مذہب میں قسم کھانا ممنوع ہے۔ حضرت اقدس علیہ السلام نے اسے لکھا کہ عیسائی مذہب میں قسم کھانا نہ صرف جائز بلکہ ضروری ہے۔ عیسائیوں کے سبھی افسر اپنا عہدہ سنبھالتے وقت قسم کھاتے ہیں۔ پوتوس نے قسم کھائی اور پطرس نے بھی قسم کھائی۔ نبیوں اور فرشتوں نے بھی قسم کھائی۔ خود مسیح نے قسم کھائی۔ حضرت اقدس علیہ السلام نے قسم کھانے پر اس کے لئے یکے بعد دیگرے ایک ہزار پھر دو ہزار پھر تین ہزار روپیہ انعام مقرر کیا اور آخری اشتہار میں انعام کی رقم کو چار ہزار روپیہ تک بڑھا دیا مگر آتھم نے قسم نہ کھائی اور حق کو چھپایا۔ اس پر حضرت اقدس علیہ السلام نے اللہ تعالیٰ سے خبر پانچ لکھا کہ :-

”اب اگر آتھم صاحب قسم کھایوں (کہ وہ پیشگوئی سے مرعوب نہیں ہوئے اور نہ ہی رجوع کیا) تو وعدہ ایک سال قطعی اور

یقینی ہے..... اور اگر قسم نہ کھا دیں تو پھر بھی خدا تعالیٰ ایسے مجرم کو بے مزا نہیں چھوڑے گا جس نے حق کا اخفاء کر کے دنیا کو دھوکا دینا چاہا۔ ..... اور وہ دن نزدیک ہیں دور نہیں۔ اگر آتھم کو عیسائی لوگ ٹکڑے ٹکڑے بھی کر دیں۔ اور ذبح بھی کر ڈالیں تب بھی وہ قسم نہیں کھائیں گے۔“

(تبلیغ رسالت جلد ۳ ص ۱۸۶، اشتہار انعامی چارہزار ص ۱۸۶)

پنانچہ آتھم صاحب نے قسم نہ کھائی اور اس آخری اشتہار کی پیشگوئی کے مطابق آتھم صاحب سات ماہ کے عرصہ میں ۲۷ جولائی ۱۸۹۶ء کو بمقام فیروز پور وفات پا گئے۔ جس سے اسلام کی صداقت اور فتح کا ایک اور زبردست نشان ظاہر ہوا۔ بعد ازاں حضرت اقدس علیہ السلام نے اپنے مخالفین کے سامنے یہ چیلنج پیش کیا کہ :-

”اگر کسی صاحب کا یہ خیال ہو کہ آتھم پیشگوئی کی عظمت سے نہیں ڈرا بلکہ ہم نے اُس کے قتل کرنے کے لئے کبھی تلواروں والے آدمی بھیجے۔ کبھی اُن کے پیچھے سانپ چھوڑے۔ کبھی کتے سدھا کر پیچھے لگا دیے وغیرہ وغیرہ تو ایسا شخص اس مضمون کی قسم کھائے پھر اگر وہ ایک سال تک بچ جائے تو میں اس پیشگوئی کے غلط نکلنے کا آپ اقرار کر لوں گا اور اس قسم کے ساتھ کوئی شرط بھی نہیں ہوگی۔“

(انجام آتھم ص ۱۵)

پادری عبداللہ آتھم کی موت کے بعد ایک موقع پر حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے سامنے آتھم صاحب اور حضرت

بیچ موعود علیہ السلام کا ذکر آیا تو آپ نے شہادت دی کہ آتھم آپ کی دعا ہی  
ہلاک ہوا تھا۔ جیسا کہ مندرجہ ذیل مقبوس سے ظاہر ہے :-

مقبوس ہفتم - بوقت مغرب (ترجمہ) مقبوس ۷ - بوقت مغرب -  
شب دوشنبہ ہشردم از ماہ جمادی الاولیٰ  
سال مذکور .....  
۱۳۱۲ھ .....  
سوموار کی رات - ۱۸/۵ جمادی الاول

بعد ازاں بندے از ذکر  
گرو نانک بر زبان راند۔ بعد ازاں  
لئے ذکر مرزا غلام احمد صاحب  
قادیانی و عبد اللہ آتھم پادری کہ  
معاند دے بود افتاد و حضور  
نواجہ بقاہ اللہ تعالیٰ بقاہ فرمود  
کہ اگرچہ عبد اللہ آتھم پادری  
از حد و اندازہ مدت پیشگوئی  
مرزا غلام احمد قادیانی کہ نسبت موت  
دے کردہ بود بیرون افتادہ است  
پہنچے بعد میعاد پیشگوئی فوت شد  
مگر بہ نفس مرزا صاحب مردہ است۔

بعد ازاں ایک از حضار مجلس  
عرض کرد کہ ہمیں عبد اللہ آتھم کے  
بہ بد دعا مرزا قادیانی مردہ شد  
ایمال شخص است کہ ہر سال مرش

بعد ازاں ایک شخص نے باوا گرو نانک  
رحمۃ اللہ علیہ کا ذکر کیا۔ اس کے بعد کچھ ذکر  
حضرت مرزا غلام احمد صاحب قادیانی  
اور پادری عبد اللہ آتھم (جو حضرت اقدس  
کا مخالف تھا) کا چل پڑا۔ اور خواجہ صاحب  
بقاہ اللہ تعالیٰ بقاہ نے فرمایا کہ اگرچہ  
عبد اللہ آتھم حضرت مرزا غلام احمد صاحب  
قادیانی کی پیشگوئی (جو انہوں نے عبد اللہ آتھم  
کی موت کے متعلق کی تھی) کی مقررہ مدت انداز  
اور حد باہر چلا گیا یعنی پیشگوئی کی میعاد  
کے بعد فوت ہوا مگر مرزا صاحب کے  
سائنس (یعنی بد دعا) سے مرا۔

اسی اثناء میں حاضرین مجلس میں  
ایک شخص نے عرض کی کہ کیا یہ عبد اللہ  
آتھم جو مرزا صاحب قادیانی کی بد دعا مرا  
ہے یہ وہی شخص ہے جس کا سر ہر سال

انگریزوں کے پاس بیجا جاتا تھا یا کوئی اور! -  
 تو حضرت خواجہ صاحب ابقاہ اللہ تعالیٰ  
 بقاۃ نے فرمایا کہ یہ وہ نہیں، وہ سید احمد  
 نیجری ہے وہ مسلمان ہے اور یہ عبد اللہ  
 آتھم عیسائی ہے -  
 نزد انگریزاں فروختہ سے شدید یا نہ -  
 حضور خواجہ ابقاہ اللہ تعالیٰ بقاۃ  
 فرمودند او نہ - اوسید احمد نیجری  
 است - اوسلمان است و ایل  
 عبد اللہ آتھم نصرانی است -

(اشارات فریدی جلد ۳ صفحہ ۱۲-۱۵)

اسی طرح حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی پیشگوئی دوبارہ  
 عبد اللہ آتھم پادری سے متعلق حضرت خواجہ صاحب فرماتے ہیں کہ :-  
 بعد ازاں فرمودند کہ مرزا صاحب  
 نسبت موت آتھم پادری پیشگوئی  
 کردہ بود کہ دے اندر عرصہ یک  
 سال خواہد مرد - قضاء خلاف  
 آں بوقوع آمد یعنی آتھم پادری  
 بعد انقضائے آں سال موعود در  
 دیگر سال بمرد - بعد ازاں فرمودند  
 کہ چوں ایں حکایت پیش مولوی  
 نور الدین کہ مرید مرزا صاحب است  
 اس کے بعد خواجہ صاحب نے فرمایا کہ مرزا  
 نے عبد اللہ آتھم پادری کی موت کے متعلق پیشگوئی  
 کی تھی کہ وہ ایک سال کے عرصہ کے اندر  
 جائیگا - لیکن واقعہ اسکے خلاف وقوع  
 آیا - یعنی پادری آتھم اس موعود  
 سال کے گزر جانے پر دوسرے سا  
 مرا - اس کے بعد حضرت خواجہ صاحب  
 فرمایا کہ جب یہ بات مولوی نور الدین  
 (جو حضرت مرزا صاحب کے مرید ہیں) کے سامنے

۱۔ سوال کرنے والے کو عبد اللہ آتھم کے نام سے اشتباہ ہوا کہ شاید یہ کوئی مسلمان  
 حضرت خواجہ صاحب علیہ الرحمۃ نے اسکا شبہ دور فرمایا - کہ عبد اللہ آتھم دراصل  
 عیسائی کا نام ہے جو پہلے مسلمان تھا بعد میں عیسائی پادری بن گیا - منہ  
 پندہ ماہ کی میناد مقرر کی گئی تھی - شاہ

میں کردہ شد۔ دے گفت کہ اعتقاد  
 ما مردم و حق مرزا صاحب بدیں  
 گو نہ نیست کہ یہ سبب نہ مردن  
 آتھم پادری در آن سال کہ  
 مرزا صاحب وعدہ کردہ بود تزلزل  
 پذیرد و گسستہ شود۔ زیرا کہ ایں چنین  
 غلاب وعدہ از پیغمبران  
 نیز واقع شدہ است بہ سبب  
 مصلحت کہ عند اللہ است۔  
 چنانکہ وقوعہ حدیبیہ کہ حضرت  
 محمد مصطفیٰ احمد مجتبیٰ رسول خدا  
 صلی اللہ علیہ وسلم بہ اصحاب خود  
 فرمودہ بودند کہ امسال ہوا ف بیت اللہ  
 خواہم کرد و حج خواہم گزارد و فتح مکہ  
 نیز خواہم نمود و حالانکہ ہر سہ امر  
 میسر نہ شد ہم چنان از  
 حدیبیہ بکفایت مکہ صلح کردہ  
 باز گردیدند۔ بعد ازاں حضور  
 خواجہ ابقاہ اللہ تعالیٰ ببقاہ  
 فرمودند کہ ایں مولوی بلا نیست  
 کہ در ہندوستان اورا علامہ میگویند۔

بیان ہوئی تو انہوں نے فرمایا کہ ہم لوگوں  
 کا اعتقاد حضرت مرزا صاحب کے حق میں  
 اس قسم کا نہیں ہے کہ آتھم پادری کے موعود  
 سال کے اندر نہ مرنے سے متزلزل  
 ہو کر ختم ہو جائے۔ کیونکہ اس قسم  
 کے واقعات اللہ تعالیٰ کی بعض  
 مصلحتوں کے ماتحت سابقہ انبیاء  
 کرام کے وقت بھی پیش آتے رہے  
 ہیں۔ چنانچہ واقعہ حدیبیہ کے  
 قبل حضرت محمد مصطفیٰ  
 احمد مجتبیٰ رسول خدا صلی اللہ  
 علیہ وسلم نے اپنے اصحاب سے فرمایا  
 تھا کہ ہم اس سال بیت اللہ شریف کا  
 ہوا ف کریں گے اور حج کریں گے اور مکہ میں بھی  
 داخل ہوئیں گے۔ حالانکہ ان تینوں باتوں میں  
 سے کوئی بات بھی وقوع میں نہ آئی اور  
 حضور علیہ السلام کفار کے ساتھ صلح کر کے مقام  
 حدیبیہ واپس تشریف لے آئے۔ اس کے بعد  
 حضور خواجہ صاحب ابقاہ اللہ تعالیٰ میقابہ نے  
 فرمایا کہ یہ مولوی نور الدین وہ بلا ہے جسے  
 ہندوستان میں علامہ کہتے ہیں۔

(اشارات فریدی جلد ۳ صفحہ ۳ تا ۴۲)

مندرجہ بالا ملفوظات سے بھی عیاں ہوتا ہے کہ عبد اللہ آتھم پادری کا رجوع الی الحق کی وجہ سے یہ شک وہ مقررہ میعاد کے اندر فوت نہ ہوا مگر اُس نے حضرت اقدس علیہ السلام کے پیچھے بدعت کو چھپایا اور اپنے رجوع الی الحق کا اقرار نہ کیا۔ نہ قسم کھائی نہ ناش کی تو حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی پیشگوئی کے مطابق آپ ہی کی بددعا فوت ہو گیا۔ مگر بعض لوگ اپنی نادانی یا تعصب کی بنا پر یہ کہتے ہیں کہ حضرت خواجہ صاحب علیہ الرحمۃ نے فرمایا تھا کہ مرزا صاحب نے آتھم پادری کے متعلق پیشگوئی کی تھی کہ ایک سال کے اندر مر جائیگا مگر مرزا صاحب کے کہنے کے خلاف وہ دوسرے سال فوت ہوا۔ گویا مرزا صاحب اپنی پیشگوئی میں تعوز باللہ کا ذب لکھے حالانکہ حضرت خواجہ صاحب کے الفاظ بالکل واضح ہیں کہ :-

”عبد اللہ آتھم بنفس مرزا صاحب مردہ است“

نیز سوال کرنے والے کا فقرہ

”ہمیں عبد اللہ آتھم کہ بددعا نے مرزا قادیانی مردہ شد“

سے بھی ظاہر ہے کہ حضرت خواجہ صاحب علیہ الرحمۃ کا یہی ارشاد تھا کہ حضرت اقدس علیہ السلام ہی کی بددعا سے پادری عبد اللہ آتھم فوت ہوا تھا۔ مگر بعض لوگ اپنے اندرونی بغض کا اظہار کے بغیر نہیں رہ سکتے۔ اور عمداً حق کو چھپاتے ہیں۔ سیدنا حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے ایسی ہی سرشت رکھنے والے لوگوں کو مخی طبع کر کے یہ چیلنج دیا تھا کہ :-

”میں یقیناً جانتا ہوں کہ اگر کوئی میرے سامنے خدا تعالیٰ کی



قسم کھا کر اس پیشگوئی کے صدق سے انکار کرے تو خدا تعالیٰ اُس کو بغیر سزا نہیں چھوڑے گا۔ اوّل چاہیے کہ وہ ان تمام واقعات سے اطلاع پادے تا اس کی بے خبری اُسکی شفیع نہ ہو۔ پھر بعد اس کے قسم کھا دے کہ یہ خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں اور جھوٹی ہے۔ پھر وہ ایک سال تک اس قسم کے وبال سے تباہ نہ ہو جائے اور فوق العادت مصیبت اُس پر نہ پڑے تو دیکھو کہ میں صوب کو گواہ کر کے کہتا ہوں کہ اس صورت میں اقرار کر لوں گا کہ میں جھوٹا ہوں۔

..... یاد رکھو کہ اگر ان میں سے کسی نے قسم کھائی کہ آئندہ کی نسبت پیشگوئی پوری نہیں ہوئی اور عیسائیوں کی نجات ہوئی تو خدا اُس کو ذلیل کریگا اور رؤسیہ کریگا اور لعنت کی موت سے اُس کو ہلاک کریگا۔ کیونکہ اُس کے سچائی کو چھپانا چاہا جو دین اسلام کے لئے خدا کے حکم اور ارادہ سے زمین پر ظاہر ہوئی۔ مگر کیا یہ لوگ قسم کھائیں گے ہرگز نہیں کیونکہ یہ جھوٹے ہیں۔“ (ضمیمہ انجام آئندہ صفحہ ۲۴-۲۵)

حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے اس واضح اعلان کے بعد کیا کوئی شخص ہے جو مؤکد بعذاب یہ حلف اٹھائے کہ

”عبداللہ! قسم بٹھیں مرزا صاحب مردہ است“ صحیح نہیں ہے؟

## بعض شکوک کا ازالہ

اشاراتِ فریدی کی قدر و منزلت | ہم نے باب دوم میں حضرت سراج موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام اور حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے وہ کل مکتوبات درج کر دیئے ہیں جو اب سے مدت دراز پہلے جانیں کی کتب میں شائع ہو چکے ہیں اور باب سوم میں حضرت اقدس علیہ السلام سے متعلق حضرت خواجہ صاحب کے ملفوظات درج کئے ہیں۔ اور یہ تمام مکتوبات و ملفوظات اشاراتِ فریدی سے لئے ہیں جس کے سرِ درق پر لکھا گیا ہے۔ "ذاتِ الکتاب لا ریب فیہ"۔ چونکہ یہ قرآن مجید کی آیت ہے۔ اس لئے اس موقع پر اس کے کچھ جانے کی غرض یہ ظاہر کرنے اور یقین دلانے کے سوا اور کچھ نہیں ہو سکتی کہ اس کتاب (اشاراتِ فریدی حصہ سوم) میں جو کچھ لکھا گیا ہے بالکل بجا اور درست ہے۔ اور جس طرح قرآن مجید کے بیان فرمائے ہوئے تمام امور حقیقت و واقعیت پر مبنی اور قطعی اور یقینی ہیں۔ کوئی ایک امر بھی ایسا نہیں جو شک و شبہ کئے جانے کے لائق ہو اسی طرح اشاراتِ فریدی میں جو مقبوسات جمع کئے گئے ان میں بھی صدق و سداد کے سوا اور کچھ نہیں۔ اور ایک بھی مقبوس ایسا نہیں جس پر از روئے انصاف کوئی شبہ کیا جاسکے۔ البتہ ان میں سے ایک مقبوس یا کوئی مضمون بھی ایسا ہوتا جس میں شک و شبہ کی ذرا بھی گنجائش ہوتی تو کیا یہ بات سمجھ میں آ سکتی ہے کہ حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے فرزند و جانشین خواجہ محمد بخش صاحب اُسے اشاراتِ فریدی حصہ سوم

میں باقی رہنے دیتے۔ مگر باوجود ان تمام باتوں کے کہا جاتا ہے کہ یہ خطوط و مکتوبات حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ اور آپ کے فرزند و جانشین کی لاعلمی میں شائع ہوئے ہیں۔ اور اس کے لئے یہ راہ نکالی گئی کہ حضرت خواجہ صاحب کے خلیفہ مولوی رکن الدین صاحب نے ایک رقم خطیر لے کر یہ ساری چیزیں اشارات فریدی حصہ سوم میں داخل کر دی ہیں۔ اور یہ کتب کہا جاتا ہے جب کہ حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ اور آپ کے فرزند حضرت خواجہ محمد بخش صاحب رضی اللہ عنہ اور مولانا رکن الدین صاحب سب فوت ہو چکے ہیں۔

یہ ایک حقیقت ہے کہ سیدنا حضرت اقدس مسیح موعود علیہ السلام کی کتب میں جانبین کے تمام مکتوبات شائع ہوتے ہیں تو علماء حضرت خواجہ غلام فرید صاحب علیہ الرحمۃ کی خدمت میں حاضر ہو کر اور عرض ارسال کر کے شکایت کرتے ہیں کہ آپ نے (حضرت اقدس) مرزا صاحب کی تصدیق کیوں فرمائی ہے اور انہیں عباد اللہ الصالحین میں سے کیوں قرار دیا ہے اور ان کی تو علماء نے تکفیر کی ہے۔ حضرت خواجہ صاحب علیہ الرحمۃ کی خدمت میں پہنچنے والے مولوی ابوسعید محمد حسین صاحب بٹالوی اور مولوی غلام دستگیر صاحب قصوری ہیں۔ اور ان کے علاوہ خدا جانے کتنے علماء پہنچے ہوں اور عرض لکھنے والوں میں مولوی عبد الجبار غزنوی صاحب اور مولوی عبد الحق صاحب غزنوی ہیں حضرت خواجہ صاحب نے ان سب کو جوابات دیئے ہیں۔ اور ان سب امور کا ذکر اشارات فریدی میں موجود ہے۔ اور مولوی ابوسعید محمد حسین صاحب بٹالوی نے تو حضرت خواجہ صاحب کی خدمت میں حاضر ہونے کا اپنے رسالہ اشاعت السنہ جلد ۱۸ صفحہ ۱۳۸ د ۱۳۹ میں خود کیا ہے۔ اور حضرت خواجہ صاحب

کے مریدوں میں اُس کے پہنچانے والے آنجناب کے فرزند ارجمند و جانشین حضرت خواجہ محمد بخش صاحب میں۔ اور اشارت فریدی کو پڑھنے والوں میں سے کوئی شخص بھی ان خطوط و مضامین سے متعلق (جو اس میں حضرت اقدس سے متعلق شائع ہو چکے ہیں) حضرت خواجہ محمد بخش صاحب سے کچھ استفسار نہیں کرتا۔ جب اشارت فریدی حصہ سوم طباعت کے لئے جاتی ہے تو بھی حضرت خواجہ محمد بخش صاحب اسے نہیں دیکھتے اور جب طبع ہو کر آتی ہے تو بھی اسے ملاحظہ نہیں فرماتے یہاں تک کہ وہ فوت ہو جاتے ہیں۔ کیا یہ باتیں عقل و سمجھ میں آنے کے قابل ہیں؟ اور اشارت فریدی چھپ کر آنے کے بعد حضرت خواجہ محمد بخش صاحب کا اُس کو نہ دیکھنا عقل سے بعید بات ہے۔ اور دیکھنے کے بعد حضرت اقدس سیح موعود علیہ السلام اور حضرت خواجہ غلام فرید صاحب علیہ الرحمۃ کے خطوط اور دوسرے مضامین جو حضرت اقدس کی تائید میں تھے اور علماء کے آنجناب کی خدمت میں پہنچے اور عرض لکھنے اور آنجناب کے جوابات میں سے کسی چیز پر حضرت خواجہ محمد بخش صاحب کی نظر نہ پڑنا بھی بالکل خلاف عقل بات ہے اگر مذکورہ بالا اور دوسرے امور حضرت خواجہ محمد بخش صاحب کی بے خبری میں مولوی رکن الدین صاحب نے اس میں داخل کر دیئے ہوتے تو حضرت خواجہ محمد بخش صاحب اپنے والد ماجد نور اللہ مرقدہ کے مریدوں میں اشارت فریدی حصہ سوم کی اشاعت کس طرح گوارا فرما سکتے تھے۔ اشارت فریدی حصہ سوم کی اشاعت روک لی جاتی اور کتاب ضائع کی جاتی اور مولوی رکن الدین صاحب سے ایسی سخت باز پرس ہوتی کہ دیکھنے والے حیران رہ جاتے۔ مگر ان میں سے کوئی بات بھی نہیں ہوئی۔ اشارت فریدی کی اشاعت روکی نہیں گئی اور نہ کتاب ضائع کی گئی بلکہ اس کی خوب اشاعت

کے مریدوں میں اس کے پہنچانے والے آنجناب کے فرزند ارجمند و جانشین حضرت  
 خواجہ محمد بخش صاحب ہیں۔ اور اشارات فریدی کو پڑھنے والوں میں کوئی شخص بھی ان خطوط  
 و مضامین سے متعلق (جو اس میں حضرت اقدس سے متعلق شائع ہو چکے ہیں) حضرت خواجہ  
 محمد بخش صاحب سے کچھ استفسار نہیں کرتا۔ جب اشارات فریدی حضرت  
 طباعت کے لئے جاتی ہے تو بھی حضرت خواجہ محمد بخش صاحب اسے نہیں  
 دیکھتے اور جب طبع ہو کر آتی ہے تو بھی اسے ملاحظہ نہیں فرماتے یہاں تک  
 کہ وہ فوت ہو جاتے ہیں۔ کیا یہ باتیں عقل و سمجھ میں آنے کے قابل ہیں؟  
 اور اشارات فریدی چھپکر آنے کے بعد حضرت خواجہ محمد بخش صاحب اس  
 اس کو دیکھنا عقل سے بعید بات ہے۔ اور دیکھنے کے بعد حضرت اقدس  
 مسیح موعود علیہ السلام اور حضرت خواجہ غلام فرید صاحب علیہ الرحمۃ کے خطوط  
 اور دوسرے مضامین جو حضرت اقدس کی تائید میں تھے اور علماء کے آنجناب  
 کی خدمت میں پہنچے اور عرض لکھنے اور آنجناب کے جوابات میں ہی کسی چیز  
 پر حضرت خواجہ محمد بخش صاحب کی نظر نہ پڑنا بھی بالکل خلافت عقل بات ہے  
 اگر مذکورہ بالا اور دوسرے امور حضرت خواجہ محمد بخش صاحب کی بے خبری  
 میں مولوی رکن الدین صاحب نے اس میں داخل کر دیئے ہوتے تو حضرت  
 خواجہ محمد بخش صاحب اپنے والد ماجد نور اللہ مرقدہ کے مریدوں میں اشارات  
 فریدی حصہ سوم کی اشاعت کس طرح گوارا فرما سکتے تھے۔ اشارات فریدی  
 حصہ سوم کی اشاعت روک لی جاتی اور کتاب ضائع کی جاتی اور مولوی  
 رکن الدین صاحب سے ایسی سمجھتا باز پرس ہوتی کہ دیکھنے والے حیران رہ  
 جاتے۔ مگر ان میں سے کوئی بات بھی نہیں ہوتی۔ اشارات فریدی کی  
 اشاعت روکی نہیں گئی اور نہ کتاب ضائع کی گئی بلکہ اس کی خوب اشاعت

ہوئی اور وہ سارے ہندوستان میں پھیل گئی  
 مولانا رکن الدین صاحب کا جو درجہ حضرت خواجہ غلام فرید صاحبؒ اور انکے فرزند  
 ارجمند حضرت خواجہ محمد بخش صاحب کی نظر میں ہے وہ اظہر من الشمس ہے۔

مولوی رکن الدین صاحب سکند پرہار سونپلی حضرت خواجہ غلام فرید صاحبؒ  
 کے ایک مخلص اور وفا شعار مرید تھے جو بچپن ہی سے حضرت خواجہ صاحبؒ  
 کی پاک و مقدس صحبت میں رہے۔ اور حضرت خواجہ صاحبؒ نے ان کو  
 محبت و وفا اور اخلاص کی وجہ خرقہ خلافت سے نوازا۔ اور حضرت خواجہ  
 صاحبؒ کے فرزند و جانشین حضرت خواجہ محمد بخش صاحب نے ان کی نیکی  
 اور تقویٰ شعاری کی بنا پر اپنے والد ماجد کے ملحوظات و حالات ڈائری کی  
 صورت میں جمع کرنے کا حکم فرمایا تھا۔ جب یہ کام مولانا صاحب موصوف  
 نے نہایت دیانت داری اور خوش اسلوبی سے سرانجام دیا تو آپ نے ان کو  
 "برادرم دینی مولانا رکن الدین سلمہ ربہ" کے خطاب سے نوازا دلاحظہ ہو کتاب  
 اشارات فریدی (آخر حصہ) اور حضرت خواجہ غلام فرید صاحبؒ کے  
 نواسہ جناب خواجہ فیض احمد صاحب نے "خلیفہ تمکین بادشاہ ملک صدق  
 دیقین" کا خطاب دیا دیکھیں اشارات فریدی حصہ چہارم (سردق)۔ پس  
 مولانا رکن الدین صاحب بلاشبہ ایک شیریں درخت کے شیریں پھل تھے ان پر کوئی الزام عائد  
 کرنے سے اہل مدحت پر الزام آئیگا۔ اور یہ بات مندرجہ بالا حضرات سے محبت کر لیا وہ کوئی شخص بردا  
 نہیں کر سکتا۔

مولانا رکن الدین صاحب  
 اشارات فریدی حصہ سوم کی تصحیح و اصلاح کی درخواست پر حضرت

خواجہ غلام فرید صاحب علیہ الرحمۃ نے خود اشارات فریدی حصہ سوم کی  
 تصحیح و اصلاح بھی فرمائی ہے۔ چنانچہ اشارات فریدی حصہ سوم

کے آخر پر لکھا ہے کہ ۱۔  
 "تمام شد جلد سوم از کتاب  
 اشارات فریدی المعروف  
 بمقائیس المجالس .....

اور یہ جلد سوم اول تا آخر  
 میں نے خواجہ صاحب ابقاہ اللہ تعالیٰ  
 بقاءہ کی خدمت اقدس میں سبقاً سبقاً پڑھی  
 اور حضرت خواجہ صاحب ابقاہ اللہ تعالیٰ بقاءہ  
 نے کمالی بہر مانی اور توجہ سے اسکو سننا  
 اور پوری تحقیق کے ساتھ اس کی تصحیح  
 و اصلاح فرمائی۔ فقط تمت بالخیر  
 (اشارات فریدی جلد ۳ صفحہ ۱۸۷)

جیسا کہ ہم اوپر لکھ چکے ہیں  
 کہ اشارات فریدی کی طباعت  
 و اشاعت بے تعلق اور غیر معرودہ  
 اشارات فریدی پر حضرت خواجہ محمد بخش صاحب  
 کی بے نظیر تقریظ

لوگوں میں سے کسی کے انتظام سے نہیں ہوئی بلکہ خواجہ غلام فرید صاحب  
 رحمۃ اللہ علیہ کے فرزند و جانشین حضرت خواجہ محمد بخش صاحب نے اسے  
 خود چھپوایا اور اس پر شاندار تقریظ رقم فرمائی جو کہ درج ذیل ہے :-  
 الحمد للہ رب العالمین  
 والصلوة والسلام علی  
 رسولہ خاتم النبیین و  
 سب تعریفین اللہ تعالیٰ اکیلے ہیں جو تمام جہانوں  
 کا رب ہے اور اس کے رسول خاتم النبیین  
 اور اس کی آل اور اصحاب پر

علی آلہ واصحابہ اجمعین ۔  
 اما بعد میگوید فقیر محمد بخش سکنہ  
 چاچڑاں شریف کہ چون کتاب  
 معرفت نصاب مقابیس المجالس  
 المعروفہ بہ اشارات فریدی از  
 ملفوظات سلطان ملت مصطفوی  
 برہان حجت نبوی شاہد جملہ  
 احادیث بادشاہ سراق  
 و احادیث شیخ علی الاطلاق  
 قطب الافاق غوث بالاتفاق  
 ناطق حقائق ملکوت کاشف  
 دقائق جبروت ۔ صورت مجسم  
 توحید ۔ سیدنا و مرثانا  
 حضرت قبلہ عالم حضور خواجہ  
 غلام فرید الداجد من رضی اللہ عنہ  
 کہ آنرا برادر مہ دینی مولانا  
 رکن الدین پرمہارمونکی سلمہ ربہ  
 در مدت نہ سال ہمہ تن گوش  
 گردیدہ جمع کردہ است ۔ یک نسخہ بڑا  
 دہمہ مریداں و معتقداں و جملہ طالبان  
 طریقت دس لکان حقیقت بہر طرف

درود اور سلام ہو ۔  
 اما بعد فقیر محمد بخش سکنہ چاچڑاں  
 کہتا ہے کہ چونکہ کتاب مقابیس المجالس جو  
 درحقیقت معرفت کا ایک نصاب ہے اور  
 اشارات فریدی کے نام سے مشہور ہے اور جو  
 کہ حضرت محمد مصطفیٰ صلی اللہ علیہ وسلم کی ملت  
 کے سراج حجت نبوی کی روشن دلیں اور  
 خدائے یگانہ کے انوار غیبیہ کے مشاہدہ کریموں کے  
 وحدانیت پر درہ اٹھانے والوں کے بادشاہ شہو  
 بزرگ عالم قطب جہاں ۔ مانے ہوئے غوث  
 عالم ملکوت کے حقائق بیان کریموالے ۔ عالم جبروت  
 کی باریکیوں کو ظاہر کرنے والے توحید کی مجسم  
 صورت ۔ ہمارے سردار ۔ ہمارے مرشد حضرت  
 قبلہ عالم حضرت خواجہ غلام فرید میرے والد  
 ماجد رضی اللہ عنہ کے ملفوظات مبارکہ  
 ہیں جو برادر مہ دینی (دینی بھائی) مولانا  
 رکن الدین صاحب سکنہ پرمہارمونکی سلمہ ربہ نے  
 نو سال کی مدت میں ہمہ تن گوش رہ کر جمع  
 کئے ہیں ۔ جس کا صرف ایک ہی نسخہ تھا  
 اور آپ کے تمام معتقدین اور سب طالبان  
 طریقت اور سالکان حقیقت ہر طرف



دورے پھر اور اس معرفت کے خزانہ کے متلاشی تھے  
 پس بہت سا سوپیہ خرچ کر کے خاں صاحب  
 والا شان محمد عبدالعلیم خان صاحب بہادر سکھ  
 ریاست ٹونک کے زیر اہتمام اس کو طبع  
 کرایا تاکہ دنیا کے تمام اطراف و اکناف  
 میں پھیل جائے۔ اور ہر کوئی اس مبارک  
 نسخہ کے مطالعہ میں اپنی ہمت مرد  
 کرے اور معارف کے موتی حاصل  
 کرے۔ فقط

(دستخط) فقیر محمد بخش نقلم خود

پویاں دجویاں ایں خزنۂ معارف بودند  
 پس بھرٹ زر کثیر باہتمام خان صاحب  
 والا شان محمد عبدالعلیم خان صاحب  
 بہادر سکھ ریاست ٹونک طبع  
 کنا بندم تا در اطراف و اکناف  
 عالم شائع گردد۔ و ہر کسے  
 بمطالعہ آن نسخہ متبرکہ ہمت  
 گمارد و جواہر معارف بدست  
 آرد۔ فقط

فقیر محمد بخش نقلم خود

مندرجہ بالا تقریظ سے ظاہر ہے کہ حضرت خواجہ محمد بخش صاحب نے  
 اشارات فریدی حصہ سوم کو ایک معرفت کا نصاب اور معارف کا خزینہ  
 قرار دیا ہے اور اس کے جمع کرنے والے مولانا رکن الدین صاحب کو  
 ”برادر م دینی مولانا رکن الدین پرہار سونکی سلمہ ربہ“

کے قابلِ فخر الفاظ سے یاد فرمایا ہے اور اشارات فریدی کی اہمیت کے پیش نظر خان صاحب  
 والا شان محمد عبدالعلیم خان صاحب دلی ریاست ٹونک نے اشارات فریدی کی اشاعت  
 پر زر کثیر صرف فرمایا۔ اور حضرت خواجہ محمد بخش صاحب نے تقریظ لکھنے کے بعد اسے  
 اپنے دستخط خاص سے مزین فرمایا ہے۔ ان حالات میں مولانا رکن الدین  
 صاحب پر وہ الزام لگانا جس کا ذکر اوپر آچکا ہے اس ساری گناہ  
 ہی کو بے اعتبار نہیں بنانا بلکہ حضرت خواجہ محمد بخش صاحب اور مولانا

محمد عبد العليم خان صاحب دہلی ریاست ٹونک کو بھی زیر الزام لانا ہے۔ فافہم بتر  
**اشارات فریدی حصہ چہارم کی اشاعت** | حضرت خواجہ غلام فرید صاحب  
 علیہ الرحمۃ کے فرزند و جانشین

حضرت خواجہ نازک کریم محمد بخش صاحب نے اشارات فریدی کے پہلے تین  
 حصص ۱۳۲۰ھ میں طبع کرنے کا انتظام کیا تھا اس کے چھبیس سال بعد حضرت  
 خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ کے نواسہ جناب خواجہ فیض محمد صاحب سجادہ نشین  
 نے چوتھا حصہ ۱۳۴۶ھ میں شائع کرنے کی سعادت حاصل کی۔ اور  
 اشارات فریدی حصہ چہارم کے سرورق پر مولوی رکن الدین صاحب کا ذکر  
 بایں الفاظ کیا ہے :-

” از موقوفات قطب مدار غوث دوزگار ..... شہنشاہ  
 ملک تفرید و توحید حضرت خواجہ غلام فرید رضی اللہ عنہ کہ  
 جمع کردہ خلیفہ با تمکین بادشاہ ملک صدق و یقین حضرت  
 مولانا رکن الدین قدس سرہ دست بفرمان ہدایت بنیان ...  
 ..... حضرت خواجہ فیض احمد صاحب رداہ اللہ تعالیٰ بامدادہ  
 المؤید سجادہ نشین دام فیضہ ۔“

کیا کوئی کہہ سکتا ہے کہ جناب خواجہ فیض احمد صاحب سجادہ نشین نے  
 اشارات فریدی حصہ سوم کو نہیں پڑھا۔ اگر یہ کہنے کا کوئی موقعہ نہیں ہے  
 اور خواجہ صاحب موصوف نے ضرور ضرور اس کا مطالعہ کیا تھا تو پھر کیا  
 وجہ ہے کہ آپ نے اس کے خلاف آواز بلند نہیں کی اور نہ چوتھے حصہ میں  
 اس کے متعلق کچھ لکھا۔ بلکہ اشارات فریدی کا چوتھا حصہ جو مولوی  
 رکن الدین ہی کا جمع کیا ہوا تھا بعینہ شائع فرما دیا بلکہ مولانا رکن الدین

(جو اسے جمع کرنے والے تھے) کے لئے "خلیفہ تمکین بادشاہ ملک صدق دین  
حضرت مولانا رکن الدین قدس سرہ" کے الفاظ استعمال کئے۔ بحالی کے  
اشارات فریدی حصہ چہارم مقبوس نکلے میں حضرت خواجہ غلام فرید صاحب  
رحمۃ اللہ علیہ کے ارشاد

"ہمچوں دیگر انبیاء و اولیاء مرفوع گشتہ اند"

میں وفات مسیح علیہ السلام کا ذکر بھی موجود ہے۔ اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ  
ان کو مولوی رکن الدین صاحب پر کس قدر اعتماد تھا۔ اگر اتنا اعتماد ہوتا  
تو کم از کم وفات مسیح علیہ السلام کا ذکر ہی حذف فرما دیتے۔ مگر ان کے  
حذف نہ کرنے سے نہایت صفائی کے ساتھ ثابت ہوتا ہے کہ وہ اسے  
اور جو کچھ بھی مولانا رکن الدین صاحب نے جمع کیا ان سب کو حضرت  
خواجہ غلام فرید صاحب علیہ الرحمۃ ہی کا ارشاد برحق سمجھتے تھے۔

## دوسرے شک کا ازالہ

بعض حضرات جو اس امر سے انکار کی کوئی گنجائش نہیں پاتے کہ  
حضرت خواجہ غلام فرید رحمۃ اللہ علیہ نے حضرت مرزا غلام احمد صاحب  
قادیانی علیہ الصلوٰۃ والسلام کی تصدیق کی ہے تو وہ دفع الوقتی یا  
تاوا تفلوں کو مغالطہ میں ڈالنے کے لئے یہ کہہ دیا کرتے ہیں کہ جب  
حضرت خواجہ صاحب علیہ الرحمۃ نے تصدیق فرمائی تھی اس وقت تک  
(حضرت اقدس) مرزا صاحب نے کوئی دعویٰ نہیں کیا تھا اور آپ کے عقائد  
مسلمانوں کے لئے تھے اور آپ کی ابتدائی منزل تھی۔ مگر ان لوگوں کو یہ خبر نہیں کہ  
ان کا یہ بیان جو حقیقت سے کوسوں دور ہے ان کو کوئی فائدہ نہیں پہنچاتا

بلکہ انہیں نادانغت محض اور مغالطہ انداز ٹھہراتا ہے۔ وہ تو یہ کہہ کر اپنا پہلو بچانا چاہتے ہیں کہ اس وقت تک حضرت اقدس علیہ السلام نے کوئی دعویٰ ہی نہیں کیا تھا مگر حضرت خواجہ صاحب علیہ الرحمۃ اپنے پہلے عربی خط کے ہی ابتداء میں فرماتے ہیں کہ مجھے آپ کی وہ کتاب پہنچی جس میں مباہلہ کی دعوت دی گئی ہے اور اس کا جواب طلب کیا گیا ہے۔ یہ کتاب جو انجام آتھم تھی اُس میں آپ نے اپنے دعوے اور الہامات کو ہی پیش کیا ہے اور دعوت دی ہے کہ میں ان الہامات کو پاؤں تلے کر کے یہ دعا کروں گا کہ اے خدا! اگر یہ الہامات تیری طرف سے نہیں ہیں تو تو مجھ پر عذاب نازل فرما۔ اور دوسرے فریق سے بھی یہی چاہا ہے کہ وہ بھی اسی طرح دعا کرے کہ ہم ان الہامات کو خدا تعالیٰ کی طرف سے نہیں سمجھتے اور اس شخص کو کاذب و مفتری جانتے ہیں اگر ہم ایسا سمجھنے میں حق پر نہیں ہیں تو تو ہم پر عذاب نازل فرما اور ہم اس کتاب کے دوسرے باب میں حضرت اقدس علیہ الصلوٰۃ والسلام کی دعوتِ مباہلہ کے الفاظ مکمل درج کر چکے ہیں۔ اس کے جواب میں حضرت خواجہ صاحب علیہ الرحمۃ ان الفاظ میں اپنی تصدیق پیش فرماتے ہیں کہ

”اے ہر ایک حبیب سے عزیز تر۔ آپ کو معلوم ہے کہ میرا مقام ابتداء ہی سے آپ کی تعظیم کرنا ہے تاکہ مجھے ثواب حاصل ہو۔ اور آپ کے حق میں میری زبان سے بجز تعظیم و تکریم اور رعایتِ آداب کے اور کوئی کلمہ جاری نہیں ہوا۔“

اس سے ثابت ہوتا ہے کہ جن لوگوں نے یہ اعتراض کیا ہے ان کا یہ یہ اعتراض ایسا ہی رکیک، بے سرو پا اور حقیقت سے دور ہے جیسا کہ

ان کا مولانا مکن الدین صاحب پر بے حقیقت الزام لگانا۔  
 حقیقت یہ ہے کہ حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے  
 اپنے دعویٰ مجددیت کا اظہار براہین اٹھاریہ حصہ چہارم مطبوعہ ۱۸۸۴ء  
 میں کیا تھا۔ اور اللہ تعالیٰ کے حکم سے ۲۳ مارچ ۱۸۸۹ء میں لوگوں  
 سے بیعت لینی شروع کی تھی۔ اور حضرت اقدس نے حضرت خواجہ  
 غلام فرید صاحب علیہ الرحمۃ کو مباہلہ کی دعویٰ اپنی کتاب انجام آتھم مطبوعہ  
 ۱۸۹۶ء میں دی تھی۔

حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے شروع سے آخر  
 تک اپنے عقائد میں کوئی تبدیلی نہیں کی۔ چنانچہ آپ اپنے خط مشعل برنارڈ کا  
 نظم و نثر میں (جو حضرت خواجہ صاحب علیہ الرحمۃ کو بھیجا گیا تھا) تحریر  
 فرماتے ہیں :۔

ما سلیمانم از فضل خدا	مصطفیٰ مارا امام و مقتدا
اند میں دیں آمادہ از مادیم	ہم بریں از دایر دنیا بگذریم
آں کتاب حق کہ قرآن نام است	بادہ عرفان ما از جام اوست
آں رسولے کش محمد است نام	دامن پاکش بدست ما دام
من نہ از خود ادعائے کردہ ام	امر حق شد اقتدائے کردہ ام

اللہ تعالیٰ نے حضرت اقدس کو چودھویں صدی میں مجدد مسیح موعود  
 اور امام ہمدی بنا کر مبعوث فرمایا۔ آپ نے دنیا میں آکر کوئی نیا کلمہ نہایت  
 نیا دین یا نئی شریعت جاری نہیں کی اللہ تعالیٰ نے آپ کو محض احیاء اسلام، ترقی دین  
 اور اشاعت قرآن مجید اور فیضانِ محمدیہ کو دنیا میں اجاگر کرنے کے لئے  
 کھڑا کیا۔ آپ نے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کی کامل پیروی سے

مکالمہ و مخاطبہ الہیہ کا شرف پایا۔ اور اللہ تعالیٰ نے کثرت سے آپ پر امور غیبیہ کا اظہار فرمایا اور مطابق آیت کریمہ ”فَلَا يَظْهَرُ عَلَىٰ غَيْبِهِ أَحَدًا إِلَّا مَن ارْتَضَىٰ مِن دَسُوْلٍ ظَلْمِيٍّ“ اور بروز می طور پر نبوت اور رسالت کے مقام پر اللہ تعالیٰ نے سرشار فرمایا۔ آپ ایک امتی نبی ہیں یعنی آپ کو مکالمہ و مخاطبہ الہیہ کثیرہ مشتمل بر امور غیبیہ کا شرف آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم کی کامل پیروی اور حضرت خاتم النبیین صلی اللہ علیہ وسلم کے فیضان اور روحانی قوت قدسیہ کی برکت سے ملا ہے۔ اور آپ اپنے اس دعویٰ کے ثبوت میں قرآن مجید اور احادیث کے علاوہ اپنے الہامات کو بھی پیش فرماتے رہے ہیں چنانچہ اسی دعوتِ مباہلہ میں جو حضرت خواجہ صاحب کو ارسال کی گئی تھی حضور تحریر فرماتے ہیں کہ :-

”میں جو ان تکاف جب خدا کی وحی اور الہام کا دعویٰ کیا اور اب میں بوڑھا ہو گیا۔ اور ابتدائی دعویٰ پر بیس سال سے زیادہ عرصہ گزر گیا۔“ (انجام آتھم ص ۵)

نیز فرماتے ہیں :-

”وہ خاص الہامات اُس کے (یعنی خدا تعالیٰ کے) جو میں اُس وقت سناؤں گا اُن میں سے بطور نمونہ چند الہامات اس جگہ لکھتا ہوں۔ ان میں سے بعض الہامات بیس برس کے عرصہ کے ہیں۔“ (انجام آتھم ص ۵)

الہامات حضرت موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام | حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے چند الہامات (اسی کتاب  
انجام آتھم سے جس میں دعوتِ مباہلہ درج ہے اور جس کو دیکھ کر حضرت خواجہ صاحب نے

حضرت اقدسؑ کی تصدیق کی اور پھر سلسلہ خط و کتابت جاری ہوا، ہم ذیل میں لکھتے ہیں۔ اللہ تعالیٰ نے حضرت اقدسؑ کو الہاماً فرمایا کہ :-  
ترجمہ

الہامات

یا عیسیٰ الذی لا یضاع دقتہ  
نجان ان تعان وتعرف بین  
الناس - هو الذی ارسل  
رسوله بالهدی و دین الحق  
لیظہرہ علی الدین کلہ - قل  
اتی امرت وانا اول المؤمنین  
الرحمن علّم القرآن لتندم  
قومًا ما اندم اباؤہم  
ولتستبین سبیل المجرمین - قل  
ان کنتم تحبّون اللہ فاتبعونی  
یحبکم اللہ - یتقیم الشریعة  
و یحیی الدین - خلق آدم  
فاہرمہ - جرى اللہ فی  
حلل الانبیاء - ان الذین کفروا  
وسدّوا عن سبیل اللہ سدّ  
علیہم راجل من فارس - شکر  
اللہ سعیدہ - فاصدع  
بما تؤمر واعرض عن الجاہلین

یعنی اے وہ عیسیٰ جس کا وقت ضائع نہیں کیا  
جائیگا۔ پس وقت آگیا ہے کہ تو لوگوں میں دقت  
کیا جائے اور مدد دیا جائے۔ وہ خدا جس نے اپنے  
رسول کو ہدایت اور دین حق کے ساتھ بھیجا  
اُس دین کو سب دینوں پر غالب کرے۔ کہہ  
یں مامود ہوں اور میں صبح پہلا مومن ہوں  
وہ رحمن ہے جس نے قرآن سکھلایا تاکہ تو ان  
لوگوں کو ڈرائے جن کے باپ دادے نہیں ڈائے گئے  
اور تاکہ مجرموں کی راہ کھل جائے۔ ان کو کہہ  
کہ اگر تم خدا سے محبت کرتے ہو تو آؤ میرے پیچھے  
ہو لو تا خدا بھی تم سے محبت کرے۔ شریعت تو قائم  
کرے گا اور دین کو زندہ کرے گا۔ آدم کو پیدا کیا  
اور اُس کو عزت دی۔ خدا کا فرستادہ نبی  
کے حلوں میں۔ وہ لوگ جو کافر ہو گئے  
اور خدا کی راہ سے روکنے لگے۔ ایک  
فارسی الاصل آدمی نے انکے خیالات کو نہ  
خدا اسکی کوشش کا شکر گزار ہے پس جو  
حکم ہوتا ہے کھول کر بیان کر اور جاہلوں کے

اِنِّیْ جَاعِلٌ لِلنَّاسِ اِمَامًا - اَنْتَ  
 ذِیْہِم بِمَنْزِلَةِ مُوسٰی - وَاصْبِرْ عَلٰی مَا  
 یَقُولُوْنَ - الْحَمْدُ لِلّٰہِ الَّذِیْ جَعَلَکَ  
 اِمَامًا - اِبْنِ مَوْہِبٍ - الْفِتْنَةُ هٰہُنَا  
 فَاصْبِرْ کَمَا صَبَرَ اُولُو الْعِزْمِ - وَ  
 اِنْ یَّتَّخِذْ ذٰلِکَ الْاَھْزَاؤُا - اَھْذَا  
 الَّذِیْ بَعَثَ اللّٰہُ - قُلْ  
 اِنَّمَا اَنَا بَشَرٌ مِّثْلُکُمْ یُوْحٰی  
 اِنَّمَا اَنْھٰکُمُ اللّٰہُ وَاحِدًا وَالْخَیْرُ  
 حَلَّہُ فِی الْقُرْاٰنِ - وَ لَقَدْ لَبِثْتُ  
 فِیْکُمْ عَمْرًا مِّنْ قَبْلَہٗ اَفَلَا  
 تَعْقِلُوْنَ - اِلَّا اَنْ حَظَّ اللّٰہُ مِنْہِ  
 الْغَلْبُوْنَ - اَنَا فَتَحْنَا لَکَ  
 فَتْحًا مُّبِیْنًا لِیَخْفَرَ لَکَ اللّٰہُ مَا  
 تَقْدِرُ مِنْ ذَنْبٍ وَمَا تَاْخُرُ - اَلِیْسَ  
 اللّٰہُ بِکَافٍ عَبْدًا - فَبَرَّآہُ اللّٰہُ  
 مَا قَالُوْا وَکَانَ عِنْدَ اللّٰہِ  
 وَجِیْہًا . وَ لَنْجْعِلَہٗ اٰیَةً  
 لِلنَّاسِ وَرَحْمَةً - وَ  
 عَانَ اَمْرًا مُّقْضٰیًا - یَا اَحْمَدُ  
 فَاضْتَ الرَّحْمَۃَ عَلٰی شَفِیْکَ

میں تجھے لوگوں کا امام بناؤں گا - تو ان میں  
 بمنزلہ موسیٰ کے ہے اور انکی باتوں پر صبر کر  
 سب تعریف خدا کی ہے جس نے تجھے مسیح  
 ابن مریم بنایا - اس جگہ فتنہ ہے سو تو  
 اولوالعزم لوگوں کی طرح صبر کر - اور  
 تجھے انہوں نے ایک ہنسی کی جگہ بنا رکھا ہے  
 کیا یہی ہے جو خدا کی طرف سے بھیجا گیا ہے - کہہ  
 میں ایک آدمی ہوں تم جیسا مجھے خدا سے اہم  
 ہوتا ہے کہ تمہارا ایک خدا ہے اور تمام بھلائی  
 قرآن میں ہے - اور میں اس سے پہلے ایک  
 مدت تم میں ہی رہتا تھا کیا تمہیں کیر حالات معلوم  
 نہیں - اور خبردار رہو کہ خدا کا گروہ ہی آخر کا  
 غالب ہوتا ہے - ہم نے تجھے کھلی کھلی  
 فتح دی ہے تا تیرے اگلے اور پچھلے گناہ  
 معاف ہو جائیں - کیا خدا اپنے بندے  
 کے لئے کافی نہیں ہے - سو خدا نے ان کے  
 الزاموں سے اس کو بری کیا - اور وہ خدا  
 کے نزدیک جیہہ ہے اور ہم اس کو لوگوں کے  
 لئے نشان بنائیں گے اور رحمت کا نمونہ ہوگا  
 اور سہی مقدر ہے - اے احمد! رحمت  
 تیرے بھوں پر جاری ہو رہی ہے



انا اعطيتك الكوثر - فصل لربك  
 وانحر - ان شئت هو الا بتر -  
 لا تخف انك انت الاعلى -  
 كتب الله لاغلبن انا ورسلي -  
 يا عيسى اني متوفيت و  
 رافعت الي وجاعل الذين  
 اتبعوك فوق الذين كفروا الي  
 يوم القيامة - سلام على ابراهيم  
 صابناة ونجيناة من الغم - يا  
 داود عامل بالناس رفقا واحسانا  
 يا نوح اسر رؤياك - انظر اني  
 يوسف واقباله - انا نبشرك  
 بغلام حلیم - منظر الحق و  
 العلم كان الله نزل من السماء -  
 بخرام که وقت تو نزدیک رسید و پائے محمدیان برمنار بلند تر حکم افتاد  
 خدا تیرے سب کام درست کر دے گا اور تیری ساری مرادیں تجھے دیگا - میں اپنی  
 چمکار دکھلاؤں گا - یہاں تک کہ بادشاہ شیرے کپڑوں سے برکت ڈھونڈیں گے  
 دنیا میں ایک نذیر آیا پر دنیا نے اس کو قبول نہ کیا - لیکن خدا اس کو قبول  
 کرے گا اور بڑے زور اور حملوں سے اُس کی سچائی ظاہر کر دیگا - آمین -  
 (انجام آتھم شہاد دعوت مباہلہ)

مندرجہ بالا الہامات جو دعوت مباہلہ میں دسج ہیں پڑھ لینے کے بعد بخوبی ظاہر ہو جاتا ہے کہ

حضرت اقدس مسیح موعود علیہ السلام کے دعویٰ اور الہامات پڑھ کر حضرت خواجہ صاحبؒ نے تصدیق کی تھی بلکہ بدقت تصدیق حضرت اقدسؑ کے دعویٰ اور الہامات کی اشاعت پر بھی بہت عرصہ گزر چکا تھا۔

## تفسیرے شک کا ازالہ !

بعض لوگ حضرت خواجہ غلام فرید صاحب علیہ الرحمۃ کی طرف یہ بات منسوب کرتے ہیں کہ انہوں نے اپنے رسالہ "نوائد فریدیہ" میں حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی قائم کردہ جماعت احمدیہ "کوناری فرقوں میں شمار کیا ہے حالانکہ حضرت خواجہ صاحب علیہ الرحمۃ نے رسالہ "نوائد فریدیہ" تحریر فرمایا تھا ۱۲۸۴ھ ہجری مطابق ۱۸۶۵ء میں اور حضرت اقدس مسیح موعود علیہ السلام نے اپنی جماعت کا نام "مسلمان فرقہ احمدیہ" رکھا ہے ۱۳۱۸ھ ہجری مطابق ۱۹۰۰ء میں۔ ۱۲۸۴ھ ہجری میں تو جماعت احمدیہ کا نام و نشان بھی نہ تھا۔ حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام نے ہندوستان کی مردم شماری کے موقعہ پر ۱۹۰۱ء میں اپنے فرقہ کا نام "مسلمان فرقہ احمدیہ" تحریر فرمایا تھا۔

چنانچہ حضرت اقدس علیہ السلام تحریر فرماتے ہیں کہ :-  
 "یاد رہے کہ مسلمانوں کے فرقوں میں سے یہ فرقہ جس کا خدا تعالیٰ نے مجھے امام اور رہبر مقرر فرمایا ہے ایک بڑا امتیازی نشان اپنے ساتھ رکھتا ہے ....  
 .... اور وہ نام جو اس سلسلہ کے لئے پسند کیا ہے وہ نام "مسلمان فرقہ احمدیہ" ہے۔ اور جائز ہے کہ اس کو احمدی مذہب کے مسلمان کے نام سے

( تبلیغ رسالت جلد ۹ صفحہ ۹۱ تا ۹۲ )

پکادیں ۔ ”

اشتہاد ۴، نومبر ۱۹۰۰ء

اگر کہا جائے کہ رسالہ ” نواند فریدیہ “ ۱۸۹۵ء میں پہلی مرتبہ مطبع مجتہبی لاہور سے اشاعت پذیر ہو چکا تھا جبکہ حضرت اقدس کا سلسلہ قائم ہو چکا تھا تو اس کا جواب یہ ہے کہ اگر حضرت خواجہ صاحب نے ۱۸۹۵ء میں حضرت اقدس کی جماعت کو ناری فرقہ قرار دیا ہوتا تو دو سال بعد حضرت خواجہ صاحب ۱۸۹۷ء میں حضرت اقدس علیہ السلام کی دعوت مباہلہ کے جواب میں یہ کیسے تحریر فرما سکتے تھے کہ :-

” میرا مقام ابتداء ہی سے آپ کی تعظیم کرنا ہے تاکہ مجھے ثواب حاصل ہو۔ اور کبھی میری زبان پر بجز تعظیم و تکریم اور رعایتِ آداب کے آپ کے حق میں کوئی کلمہ جاری نہیں ہوا۔ “

سیدنا حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام اپنے مذہب اور عقائد کا بدیں الفاظ اعلان فرماتے ہیں :-

” یاد رہے کہ جس قدر ہمارے مخالف لوگوں کو ہم سے نفرت دلا کر ہمیں کافر اور بے ایمان ٹھہراتے اور عام مسلمانوں کو یہ یقین دلانا چاہتے ہیں کہ یہ شخص مع اُس کی تمام جماعت کے عقائد اسلام اور اصول دین سے برگشتہ ہے۔ یہ ان حاسد مولویوں کے وہ افتراء ہیں کہ جب تک کسی دل میں ایک ذرہ بھی تقویٰ ہو ایسے افتراء نہیں کر سکتا جن پانچ چیزوں پر اسلام کی بنا رکھی گئی ہے وہ ہمارا عقیدہ ہے اور جس خدا کی کلام یعنی قرآن کو پنجہ مارنا حکم ہے ہم

اس کو پنجہ مار رہے ہیں۔ اور فاروق رضی اللہ عنہ کی طرح ہمارے زبان پر حَسْبُنَا كِتَابُ اللّٰهِ اور حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا کی طرح اختلاف اور تناقض کے وقت جب حدیث اور قرآن میں پیدا ہو قرآن کو ہم ترجیح دیتے ہیں۔ بالخصوص قصوں میں جو بالاتفاق نسخ کے لائق بھی نہیں ہیں اور ہم اس بات پر ایمان لاتے ہیں کہ ملائکہ حق اور عشر اجساد حق اور روز حساب حق اور جنت حق اور جہنم حق ہے۔ اور ہم ایمان لاتے ہیں کہ جو کچھ اللہ جل شانہ نے قرآن شریف میں فرمایا ہے اور جو کچھ ہمارے نبی صلی اللہ علیہ وسلم نے فرمایا ہے وہ سب بلحاظ بیان مذکورہ بالا حق ہے۔ اور ہم ایمان لاتے ہیں کہ جو شخص اس شریعت اسلام میں سے ایک ذرہ کم کرے یا ایک ذرہ زیادہ کرے یا ترک فرائض اور اباحت کی بنیاد ڈالے وہ بے ایمان اور اسلام سے برگشتہ ہے۔ اور ہم اپنی جماعت کو نصیحت کرتے ہیں کہ وہ سچے دل سے کلمہ طیبہ پر ایمان رکھیں کہ

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ مُحَمَّدًا رَسُولُ اللَّهِ

اور اسی پر مریں۔ اور تمام انبیاء اور تمام کتابیں جن کی سچائی قرآن سے ثابت ہے ان سب پر ایمان لادیں اور صوم و صلوٰۃ اور حج اور اس کے رسول کے مقررہ کردہ فرائض کو فرائض سمجھ کر اور تمام منہیات کو منہیات سمجھ کر ٹھیک ٹھیک اسلام پر کار بند ہوں۔ غرض وہ تمام امور جو

اپنی سنت کی اجماعی رائے سے اسلام کہلاتے ہیں اُن سب کا ماننا فرض ہے۔ اور ہم آسمان اور زمین کو اس بات پر گواہ کرتے ہیں کہ یہی ہمارا مذہب ہے۔ اور جو شخص مخالف اس مذہب کے کوئی اور الزام ہم پر لگاتا ہے وہ تقویٰ اور دیانت کو چھوڑ کر ہم پر افترا کرتا ہے۔ اور قیامت میں ہمارا اس پر یہ دعویٰ ہے کہ کب اُس نے ہمارا سینہ چاک کر کے دیکھا ہے کہ ہم باوجود ہمارے اس قول کے دل سے ان اقوال کے مخالف ہیں۔ اَلَا اِنَّ نَعْنَةُ اَللّٰهِ ذَلَّی الْكَاذِبِیْنَ وَالْمُفْتَرِیْنَ۔ (ایام الصلح ص ۸۶)

۵ ہم تو رکھتے ہیں مسلمانوں کا دین  
دل سے ہیں خدام ختم المرسلین  
نہارے حکموں پر ہمیں ایمان ہے !  
جان و دل اس راہ پر قربان ہے

# شکریہ احباب کرام

خاکسار جون ۱۹۵۷ء کو ضلع لائلپور سے ضلع ڈیرہ غازی خان و منظر گڑھ کے حلقہ میں بطور مرتبی جماعت احمدیہ منتقل ہوا تو حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام سے متعلق حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ سجادہ نشین چاٹراں شریف کی تعقیقات کا علم ہوا۔ چنانچہ ایک موقع پر "بیان المجاہد" کا مطالعہ کرتے ہوئے خاکسار کے دل میں یہ تڑپ پیدا ہوئی کہ حضرت اقدس اور حضرت خواجہ صاحب کے مابین سلسلہ خط و کتابت اور حضرت اقدس علیہ السلام کی صداقت سے متعلق حضرت خواجہ صاحب علیہ الرحمۃ کے ملفوظات مکمل مع اردو ترجمہ شائع کئے جائیں تا دنیا کو معلوم ہو کہ اتنے بلند مرتبہ پیر و مرشد اور عالی وقار سجادہ نشین صوفی عالم فاضل خدا رسیدہ بزرگ جس جرات اور دلیری کے رنگ میں بلا خوف و لومۃ لائم حضرت اقدس مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کی سچائی کا اظہار کرتے ہیں۔ اور آپ کی خدمات اسلامیہ کو سراہتے ہیں۔ تا مخلوق خدا اس کے مطالعہ سے فائدہ اٹھائے۔ چنانچہ خاکسار نے سیدنا و امامنا حضرت خلیفۃ المسیح الثانی المصلح الموعود ایّدہ اللہ الودود اطال اللہ بقاءہ کی خدمت اقدس میں برائے مشورہ و دعا مندرجہ ذیل عرضیہ ارسال کیا۔

"عرض ہے کہ پچھلے سال خاکسار کا ارادہ تھا کہ حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ سجادہ نشین چاٹراں شریف کے

مختصر حالات اور سیدنا حضرت مسیح موعود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے ساتھ اُن کی خط و کتابت اور بیانات مع اردو ترجمہ شائع کر دیئے جائیں تاکہ اللہ تعالیٰ اس کے ذریعہ خصوصاً علاقہ طبرہ فاریمان مظفر گڑھ اور بہاولپور میں رہنے والے معتقدین کو سوچنے اور جماعت احمدیہ میں شامل ہونے کی توفیق بخشے۔ پھر حضور کی روایا جو اخبار الفضل مورخہ ۱۲/۱۱ میں چھپی تو میرے ارادہ میں اور بھی پختگی پیدا ہو گئی۔ اب رمضان المبارک میں اس کام کو شروع کرنے کا ارادہ ہے۔ حضرت خواجہ صاحب کی کتابوں اور ڈائریوں کے علاوہ اُن کے گدی نشینوں سے مل کر بھی مزید معلومات حاصل کرنے کا ارادہ ہے حضور ایدکم اللہ تعالیٰ اس کے متعلق مشورہ دے کر ممنون فرمائیں۔ نیز دعا فرمائیں کہ اگر اللہ تعالیٰ کے حضور یہ کام مبادک ہے تو اس کی توفیق بخشے اور اپنی کامل رضا عطا فرمائے۔ اللہم آمین فقط والسلام المرقوم ۳/۱۱۔

اس کے جواب میں حضرت اقدس خلیفہ المسیح الثانی ایدہ اللہ تعالیٰ کی طرف سے جو ارشاد مبارک مطابق چٹھی ڈی پی ۱۱/۱۲ موصول ہوا وہ ذیل میں درج کیا جاتا ہے۔

”آپ کی چٹھی دربارہ تدوین حالات (اور ملحوظات) حضرت خواجہ غلام فرید صاحب رحمۃ اللہ علیہ چاچران شریف والے سیدنا حضرت امیر المومنین ایدہ اللہ تعالیٰ بنصرہ العزیز کی خدمت اقدس میں پہنچی۔ بعد ملاحظہ حضور پر نور نے دعا فرمائی۔ نیر فرمایا:۔

”اچھی بات ہے۔“ والسلام

خاکہ عبدالرحمن انور پرائیویٹ سکرٹری خلیفہ المسیح الثانی

چنانچہ خاکسار راقم الحروف نے رمضان المبارک میں کتاب ہذا کا اکثر حصہ مرتب کر لیا۔ بعد ازاں اس کی ترتیب اور اشاعت میں مندرجہ ذیل احباب کرام نے اپنے مشورہ اور امداد سے مستفید فرمایا:-

- ۱۔ استاذی المکرم جناب مولانا قاضی محمد نذیر صاحب لائپوری طال عمرہ
  - ۲۔ استاذی المکرم جناب مولانا ظفر محمد خان صاحب قففر
  - ۳۔ مکرم مہاشہ محمد عمر صاحب فاضل مرتبی سلسلہ احمدیہ
  - ۴۔ انجی المکرم جناب مولانا صدر الدین صاحب فاضل سابق مبلغ ایران
  - ۵۔ مکرم و محترم صاحبزادہ مرزا طاہر احمد صاحب طال عمرہ نے نہ صرف بنظر غور اس کتاب کو مطالعہ فرما کر اصلاح فرمائی بلکہ اس کی طباعت کا باحسن انتظام فرمایا۔
- فجزاھم اللہ تعالیٰ فی الدارین خیرًا۔

خاکسار ان تمام دوستوں کا تہ دل سے ممنون ہے اور اللہ تعالیٰ کے حضور دست بدعا ہے کہ مولیٰ کریم مدب کو بے انتہا دینی و دنیاوی برکات سے نوازے اور اپنی کامل رضا بخشے۔ اقلیم آمین۔

نیز تمام احباب کرام کی خدمت میں درخواست دعا ہے کہ اللہ تعالیٰ کتابت کو اپنی جناب میں شرف قبولیت بخشے اور بے شمار مخلوق کی راہنمائی اور ہدایت کا موجب بنائے اور خاکسار کو اپنی کامل رضا اور کامل خوشنودی عطا فرمائے۔

اللہم آمین۔ فقط والسلام

خاکسار

عبدالمنان شاہد

مرتب انچارج جماعت ہا اچھنڈیرہ غازی خاں ضلع مظفر گڑھ  
حال مقیم علی پور ضلع مظفر گڑھ ۱۱/۶۱